中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號

電報掛號二〇七五 郵箱六二號

今日出紙三大張每份壹毫

新聞紙第一四三四八號（外埠版精編一大張）

工商日報 中華民國五十七年二月九日 星期五 農曆戊申年正月十一日 第一頁

北越軍砲轟溪山 美固守外圍高地

諒維營地昨陷共軍手中

【西貢八日美聯社電】美聯社記者惠勒從溪山報導：共軍炮手把三百多發大炮彈、火箭和迫擊炮彈，射入溪山海軍陸戰隊基地的散兵陣地，並襲擊距溪山基地防守範圍約一哩的一營陸戰隊的哨站。惠勒又說：北越砲迫使那些陸戰隊退出該山丘哨站山頂的一半，但是防守該處的陸戰隊在黎明前以激烈的炮火和空中支援反攻，把共軍擊退。美國海軍陸戰隊方面受到傷亡，但確切的數字還未悉。

【西貢八日合衆國際社電】北越軍已於今天佔領諒維營地。美國軍方一名高級人士在今晨十一時說：諒維營地仍在北越軍佔據中。本星期三夜晚前，北越軍約五百人，不理溪山基地方面的猛烈炮轟，而跟在坦克車後面，攻破諒維陣地。美軍發言人說：共軍襲擊諒維，至少曾動用裝甲車十五輛，其中包括蘇製輕型坦克和裝甲運兵車，結果有七輛被擊毀。一隊運兵援防的直升機，曾經飛逃出諒維營地的若干守軍和美國特種部隊顧問聯絡上，而把他們載往較安全的溪山基地。共軍的一輛坦克車，被擊毀於諒維營地的地下指揮掩體頂上。美軍官員說：這是一輛「PT七六型」蘇製坦克車，爲第二次世界大戰期間的剩餘武器，所裝鋼炮的口徑爲七十六公厘。美軍的一名最高級官員警告說：在南越西北角地區，北越可能還部署更多坦克車用以進攻美軍的溪山基地。該官員說：溪山基地的美國海軍陸戰隊，擁有足可把這些坦克車擊毀的武器。

【西貢八日合衆國際社電】共軍今天把他們對溪山的攻勢再推進一步，佔據了諒維的美國海軍陸戰隊營地，和以五百發迫擊砲和火箭，密集轟擊溪山海軍陸戰隊基地。美國高級軍官說：溪山對於整個北部邊境的防衛是很重要的，美國經已保證堅守該基地。他又說：諒維對溪山的防衛，則不是很重要，但是「在我們希望控制（寮國）邊境這項意義上而說，則是很重要的」。按：諒維位於一個狹狹的山谷中，依地形而建築。諒維在共軍於去年五月間進攻企圖奪取俯瞰溪山的「八八一」和「八六一」兩個高地時，曾被攻陷，後來美軍在距該營地前址約一千碼之處，重建堅固的地底水泥掩體。

侵西貢堤岸越共 仍然整批作戰

美軍謂兩週方可肅清

【西貢八日合衆國際社電】與越南部隊進行肅清西貢市之越共的美國顧問今日稱：此項任務可能再需要兩週的時間。他們說：儘管經過九日的激戰，但越共（主要在堤岸）仍擁隊作戰，而且他們的領導組織仍然完整。

與在西貢市進行掃蕩工作的其他軍隊間處於危險地位的兩位顧問，一致認爲肅清工作也許要持續兩週之久，但再持續一週則是必然的。南越副總統阮高祺及其他政府領袖曾指出：西貢的戰事在數日內即可了結。阮氏於星期一日稱，祖將發兩日或三日的時間「或者一週」。一位顧問稱：越共俘虜曾告審問者，說他們所屬的單位奉命留守十天。但越共俘虜亦有其他說法，其中之一說越共奉命只需留守兩天，即由他人接替。美軍有關的最新官方估計是五百至八百人，但在戰地上的軍人則不如此肯定。

【星加坡八日路透社電】於去週因附近地區的越共發動襲擊而關閉，不准民航客機起落的西貢國際機場，將於明天再度開放，以供民航機使用。自從西貢戰事於一月卅一日爆發以來，新山一機場經已處於越共的射程之內，故祇可供軍機和私人的包機降落而已。數以百計的人，經已被困於星洲或吉隆坡。

巴克萊勞合 英兩銀行宣佈合併

【倫敦八日路透社電】兩家英國的最大銀行（巴克萊銀行與勞合銀行）今日宣佈各項合併的計劃。

【西貢八日路透社電】一政府發言人宣稱：越共今晨向西貢市郊一個雷達站發射迫擊砲四十發，擊斃五名南越軍隊，並毀壞附近兩所房屋。

困守順化王城共軍 獲得北越部隊增援

美軍控制香河沿岸後

【西貢八日合衆國際社電】北越軍今天把更多援軍投入北部的順化市。南越政府發言人說：順化市中心的王城內所發生的激戰，顯示北越的增援軍，經已從根據西門湧入該城。在非武裝地區以南約四十五哩的前皇都內所發生的激烈戰，經已進入第十天。

南越政府發言人又說：在順化市南部的美國海軍陸戰隊，經已克復香河沿岸的大部份戰區，並對北越軍的袋形頑抗陣地展開激戰。但是在王城內作戰的南越軍，則遭遇更多的困難。這些共軍發動激烈的反攻，看來似乎共軍正對峴港形成一種威脅，而峴港是龐大的美國海軍陸戰隊總部和一個空軍基地，並是南越的第二大城。

海軍陸戰隊官員報告：約有六百名越共和北越軍，於今晨對峴港以南約五哩的處茶村，發動攻擊一排混合作戰的海軍陸戰隊。

在非武裝地區洪線，美軍與北越軍的武裝性部隊發生激戰。這些北越部隊是準備發動進攻的兩師北越軍（也許有一萬六千人）的一部份。

柯錫金地位 曾發生動搖

【漢斯科八日美聯社電】蘇共一黨通人士星期三稱：柯錫金總理之地位曾於三個月前發生動搖，但其總理之職位現已穩固。莫斯科之非共外國人士曾得聞柯錫金之政策受到反對，使他感到氣餒，並且可能已暗中退休的傳聞。一般蘇共靈通人士說：柯錫金之總理一職目前並無被撤換的可能。

柯錫金之地位約在去年十一月七日慶祝共產革命五十週年紀念時，可能有三個發生動搖原因，即他於一九六五年所提出的經濟改革未能產生預期的效果。柯錫金政府的投資政策受到公開的質疑，有許多小隊表示蘇共政府之行動幾乎完全不受歡迎的控制。這些攻擊通常顯示蘇聯一名領袖正涉入克姆林宮內鬥的戰，但近來之跡象已非如此。

南越一攝影記者 遭越共行刑不死

一名南韓外交官及記者被槍斃

【西貢八日合衆國際社電】一名拍新聞紀錄影片的南越攝影記者大難不死，經已逃出南越赤色游擊隊的掌握。他今天說：赤色游擊隊的一個行刑隊正擬對一批俘虜分別補打致命的一槍時，突有一架直升機撲下干擾。

這名攝記名叫武清新（譯音），是替美國哥倫比亞廣播公司拍攝新聞紀錄片的人員，他在西貢堤岸區幾瀕於死，在逃去赤色游擊隊掌握之後，已於今晨返回家中。

武氏說：「我問他們（指赤色游擊隊）出示一切証件，他們卻不相信我是攝影記者。」

武氏說：俘擄他的赤色游擊隊員，在本星期三黃昏時候把他和另外五名俘虜（計有南越政府軍官三人和南韓人兩名）拖到一個行刑隊前邊。他說：他相信這兩名南韓人，一個是南韓駐西貢大使館的館員，一個則是新聞記者。

武氏說：「赤色游擊隊員綁住我們的手，還用布條住我們的眼睛，隨即着我們跪在街心。一名赤色游擊隊員用一架AK五零式輕機關槍向我們發槍，我本能地向一側倒下。當時，我不知道自己是死是活，我接着聽見有人高喊「替他們補打致命的一槍」。」

武氏說：「我聽見腳步聲，隨又聽見手槍聲：砰！砰！砰！響聲幾乎震耳欲聾，接着便聽見直升機撲下的軋軋聲音。」

武氏說：「這時，我又再聽見幾聲槍響，以爲自己一定死了。不久，我以爲自己在陰間發夢，而想知道死人是否有像活人一樣的感覺。」直升機撲下，飛得很低，赤色游擊隊分子全都跑了，一切十分寂靜。

武氏說：「不久，我發覺自己的頭亦在街心的渠溝面上，感到一片冰冷，前額作痛，呼吸很促。眼布鬆了，我用力掙扎，發現天色已黑，四圍滿是死亡氣氛。但我知道自己是仍舊活着的。」

武氏說：他看見附近有若干其他俘虜的屍體，朴倒街上。

西貢美國大使館 售糧食予美僑民

【西貢八日合衆國際社電】此間美國大使館現在經營糧食批發業。大使館場地上的一間附屬屋宇，現在用以儲存通常僅供戰鬥部隊食用的「C」類口糧。

由於糧食恐荒日形嚴重，美國大使館現在出售箱裝與袋裝糧食給美國平民。售價是每箱八・七五美元，每箱有十二個餐。

美軍克復順化省府大厦並擄獲越共旗幟 右圖：美國海軍陸戰隊在經七天激烈巷戰後，本月六日卒在順化克服承天省府大廈。圖示美國海軍陸戰隊的一名隊員，已把南越赤色游擊隊的藍金兩色旗扯下，正把美國的星條旗升起。左圖：美國海軍陸戰隊手持在順化擄獲的越共旗，是從承天省共軍總部屋頂扯下來的。（合衆國際社無綫電傳真）

北越改採攻勢戰略 圖獲有利談判條件

倫敦外交人士指出

【倫敦八日合衆國際社電】河內政策計劃中的一種戰略重大轉變，據說是共黨目前在越南發動猛烈攻勢的幕後原因。消息靈通的外交人士今日表示，河內現時之目的，旨在透過一種軍事上強行推進而移於在會議桌上談判的混合行動，以期儘快結束戰爭，於本年內結束越戰。胡志明的政權似已放棄一向堅持的長期戰爭概念。直至最近爲止，這政權不能堅言作戰五年，十年，或更長期作戰。戰略的改變顯然在比較近的時間中決定的。約在去秋之時，當強硬派要求用武力攤牌的時候，他們顯然恐怕越戰升級和空戰，使北越難以永遠支持下去的。由於這種戰略轉變，河內因而決定把遊擊戰轉變爲大規模戰，越戰的整個局面，並迫令共方提出的條件舉行談判。

外交界靈通人士指出，河內正在把一切或幾乎一切力量投入目前的進攻中，它似乎深信可能以武力獲得一個解決。這新戰略希望收得重大的軍事成就，沮喪南越的民意，破壞南越的生活，傷害南越政府的地位，並予美國人力以慘重損失，從而動搖美國的民意。河內似乎估計所有這些因素，將有足夠力量來迅速改變。

美軍偵察機一架 在大邱上空失蹤

【漢城八日法新社電】據報，美空軍RF四C式噴射偵察機一架，今日在漢城東南大邱區上空作例常飛行時失蹤。對這失蹤飛機及其上兩名人員的搜索行動正在繼續進行。聯合國軍司令部發言人透露上述消息，他勾銷該飛機有可能被高射炮火擊中或曾與北韓飛機發生戰鬥的臆測。該失蹤的飛機是由烏山空軍基地起飛的。

美三軍指揮機構 人事將有大更調

韋斯摩蘭將繼惠勒任參謀會議主席職

【華盛頓八日路透社電】美國全國軍事指揮機構定於今夏更動人事，而已引起猜測，認爲駐越美軍司令韋斯摩蘭可能改任新職。報載消息並且暗示，藍尼策在出任北大西洋公約組織歐洲盟軍統帥時逾五年有多之後，也可能會退休的。

韋斯摩蘭的出處，已成爲被激辯的問題。現若干觀察家極想知道，對西貢和南越赤色游擊隊最近在南越許多省的發動攻勢結果，是否會使韋氏的聲望受損，或已使韋氏失寵於美國總統。

現有的猜測認爲，賓奈及參謀首長聯席會議主席惠勒和美國陸軍參謀長約翰生在今年七月任期屆滿後所任職位出缺時，大約定會由韋氏繼任美國三軍參謀首長聯席會議主席或陸軍參謀長的職務。

此間人士相信：韋氏如果卸下駐越美軍司令之職，則會由其在西貢的下述兩名副手之一接任，其一爲駐越美軍副司令阿布蘭斯將軍，另一人則爲駐越美軍地面部隊司令巴默將軍。

快樂旅行社有限公司
電話：H246606・H246698 K663983・K664388
代理：各國廉價機票 各國旅行支票
台灣：出發 二月廿五日、三月五日 三月十五日、三月廿日
日本：出發 四月四日、四月九日 二月廿五日、三月九日
每月主辦 台灣日本星馬泰旅行團
香港德輔道中51至57號萬邦行五樓404-5室 九龍分社：尖沙咀漢口道東英大廈三樓207室

購 特平飛機票
往台灣・日本及去粵各地
請向下列各社接洽……
安樂旅行社
康福旅行社
金城旅運貿易有限公司
漢誠遊覽社
經常舉辦 台灣日本遊覽團

白蘿仙
香港中華大藥房出品
丹杜蓮 皮膚水・膏・粉

先施公司
六十八週年紀念
適逢大減價期內
大量貨品・特別加送
贈券
香港總行・九龍分行・同時舉行

國泰旅運社
春節九天六天台灣遊覽團
出發日期：三月五日，三月廿二日，四月十一日
（持有入台証特別優待）
專辦個別赴台手續及代購機票價廉派員前往接洽

金城旅運貿易有限公司
舉辦 台灣櫻花遊覽團
三月廿三日 廿四日 出發
四月四日 十二日 廿八日 出發
歡迎蜜月夫婦自定日期出發・代訂廉價機票
總行 香港干諾道中十五號大昌大廈十四樓 電話：二二八八一四・二二八八七五
分行 九龍漢口道十七號日新聲戲院大廈六零一室 電話：六七零二一一・六六八六九五

大遠東有限公司旅遊部主辦
泰國拳賽
演出地點：九龍旺角伊利沙伯體育館
演出時間：每晚八時起舉行
票價：五元 十元 十五元 廿元 卅元
精彩！刺激！緊張！

天主教人士主辦
佐敦道 崇恩英專夜書院
英專英文夜中學新學期各級同時招生二月九日開課
時間：七時十五分上課（英專另設九時廿分夜班）
校長 THOMAS
校址：佐敦道19至21號
電話：K853466

共同防禦條約有缺點 南韓擬與美談判修改

美國務院否認羅斯克將赴漢城
詹森召開安全會議商韓越局勢

【漢城八日路透社電】南韓政府想要美國再行談判它們的共同防禦條約，以改正其中一些缺點。沒有特別條文容被提及，但國會很多議員意欲把它重新修訂，以保証在任何北韓南侵與行動中，美國自動捲入裡面。按，這條約於韓戰後之不久，在一九五三年簽結的。其內文規定「依據憲法程序」，雙方將應付從外附一種武力進侵與引起之共同危險。總理丁一權昨晚告國會說，政府將與華盛頓談判，以「改正」該條約的實施之「缺點」。但他未發表修改的細節。外長崔圭植今日對記者說，漢城方面仍在等候美國對它要求在板門店公開談判一事的正式答覆。南韓人需要把「朴布籮」號事件與北韓遊擊隊上月謀殺朴正熙總統的企圖，予以同等的重視。

【華盛頓七日法新社電】美國國務院發言人今日否認漢城方面的消息：即詹森總統「現時」正在計劃派遣國務卿羅斯克前往漢城。發言人麥克羅斯基証實美國與北韓代表曾於今日舉行會談，來討論偵察艦「朴布籮」號被擄劫事件。記者詢問：羅斯克或其他高級官員，是否會被派前往漢城來和總統朴正熙商討南韓之間因爲美國與北韓的會晤而引起的緊張局勢的時候，他說：他未聞有此計劃。又說：至少在目前他不會認爲這項消息可信。

【華盛頓七日路透社電】詹森總統今日主持國家安全委員會會議，該委員會的成員包括他的高級軍事與外交顧問在內。白宮對於會議討論事項，未作發出聲明。但人們相信，此會議曾討論越南局勢，及與北韓談判關於釋放美艦「朴布籮」號及其艦員的前景。

美與北韓談判 獲得若干進展

漢城美軍方否認會向平壤道歉

【華盛頓八日合衆國際社電】在與北韓談判之後，美國收回「朴布籮」艦及其八十二名艦員的努力有了若干進步跡象。但詹森政府官員們強調，解決方法仍未在望。在「朴布籮」艦事件中，北韓第一次提出三名艦員於艦被劫持時受傷，而第四名因傷致死。華盛頓方面的專家指出，所有指稱出六名艦員被襲的「供詞」連同懇求恩釋的句語，可能是偽人加入，以爲釋放艦員們的行動鋪路，並亦有些臆測，以爲美國對於此次事件，可能做到道歉，而且爲謀求艦員安全和迅速返國起見，並不堅持「朴布籮」艦的交還。

直接與北韓談判以外的交涉途徑，此時仍已關閉。蘇聯駐美大使杜勃寧返國述職一個月後，已經返任，但至今尙未到國務院洽商。按：官員們曾希望杜勃寧返任時，將會攜來克姆林宮協助調解「朴布籮」艦事件的建議，但他們現時對於這種協助是否將會來臨，表示懷疑。

【漢城八日合衆國際社電】此間美國軍事官員們否認美國爲其情報艦事件，已向北韓道歉的傳說。美軍事發言人被詢及這一傳說時答稱：「傳說不確。」

【東京八日路透社電】北韓「副總理」兼「國防部長」金昌鳳昨天強烈指責美國派遣情報艦「朴布籮」號進入北韓領海。同時說：「聯合國無權出面干預我國內政」。

北韓「中央通訊社」今天廣播說：金日成在平壤二十週年紀念的集會上發表演說。金氏說：劫持「朴布籮」號是自衛的合法措施，是一項阻止美帝進行新戰爭挑釁之行動。他又說：「美帝揉然千眞萬確的事實，不單不進行道歉，正如一個賊人指人家作賊，竟演出向聯合國安理會投訴的鬧劇來。」他繼續說：「聯合國必須不要重演過去醜惡的歷史——作爲美帝在韓國侵略戰的工具。」

朴布籮號 死傷艦員 名單發表

【華盛頓七日法新社電】美國國防部今天發表被擄的「朴布籮」號艦上中殉職與受傷的人員的名字。這些傷亡者的身份，是由北韓代表在板門店與美國官員會談中所透露的。殉職者是消防員霍格斯，受傷者是見習消防員尚格斯，三級電報員克羅斯和艾加，兩者傷勢輕微。發言人拒絕透露受傷性質的消息。

議長痛斥姑息者 並爲中韓越辯護

美衆院討論售武器案

【華盛頓七日中央社電】深受尊敬的七六高齡的美國衆議院議長麥考密克，在一場反對武器售予發展中國家的立法戰中，爲美國與中華民國及韓國等國家的關係，堅決而直率的提出簡單有力的論辯。

此一立法戰，發生於昨天衆院討論有關出售武器的立法問題之時。當時新澤西州共和黨議員宗納爾，對延長政府的此一援助機構生命的法案，提出一修正案，而此一修正案將禁止進出口銀行貸款與發展中國家向美國購買武器，去年曾通過一項類似的修正案。

但多數派，特別是衆院議長麥考密克，都說不容今年再有此類事件發生，尤其鑒於宗納爾的修正案，對於發展中國家不加區別，一律反對，而對於已開發國家卻不予禁止。

自覺羞辱的麥考密克說：「我們今天在世界上需要朋友，這些國家中之一爲中華民國，另一個爲韓國，就我們瞭解，在宗納爾的修正案中，這些國家都在禁止之列。」

事後目擊者描述說，宗納爾「聽到議長譴責之言時，渾身發抖。」當時宗納爾以低沉的聲音和緩回答說，他的修正案是透過進出口銀行安排的貸款始將受到禁止之時，麥考密克大聲說道：「那是遁詞。」宗納爾繼即提醒麥考密克說：一項類似的修正案去年已在衆議院獲得通過。麥考密克確已供認的說：「對的，但那時候做錯了，如今便沒有理由再要設法以曲爲直。這位先生（指宗納爾）的修正案如獲通過，將禁止提供中華民國，以色列，韓國、越南，巴拿馬，以及許多我們在世界上的友好國家，以購買武器的貸款。這違反我們國家利益的修正案，當此偽成……」

宗納爾的修正案提付表決時，九十對六十三票遭受敗北。

社論

港共的笑裡藏刀毒計

——準備搗亂新界區學校就是明證

港共現正傾全力展開「笑臉攻勢」，作爲其戰時「偽術」的掩飾，準備在有利時機到來時，再度從事新的搗亂。港九各方有識之士，對此早已洞透，不時疾呼居民加倍警惕，莫墮港共的陷阱。港府新聞處副處長史允僑星期二日在「扶輪會」午餐席上的演講，對此也有論列，呼籲居民千萬莫自驕自滿，對港共的微笑攻勢，必須保持最大的戒心。中國俗語所說的「笑裡藏刀」，就是指滿面笑容而心地險惡之徒，防不勝防；中國古籍則稱此輩人爲「笑中刀」，唐書李義府傳描述「笑中刀」者爲「貌柔恭，與人語，嬉怡微笑，而陰懷猜忌著於心，凡忤意者皆中傷之。」這些都是目前港共險惡心腸的綜合寫照，居民們如果偶一大意，就會中其詭計。

港共爲甚麼緣故要改採「笑臉攻勢」呢？對此，我們揣去已有詢久，具體說來，不外乎二：(一)在一連串失敗之後，他們深知去年五月以後一段期間內的暴行，不但不能「鬥跨」港英，反是把他們自己的兇惡原形徹底暴露，成爲港九居民的公敵和社會的蟊賊。過去有不少居民對他們的陰險奸詭所知無多的，還把他們當做「安份守己」良民看待，他們的兇相一旦暴露後，凡是奉公守法的居民，心理上就自然而然的與港共劃清界限。這一形勢的產生，已使港共成了一小撮「海角孤魂」，被絕大多數的居民所隔離，生存於一個不見天日的黑窟之中。港共爲了衝出這一黑窟，他們就要籠絡人心。「笑臉攻勢」所上演的節目如同「供應淡水」、「派送白米」和「互相幫忙」等等，其企圖俱是爲了籠絡人心，希望透過甜蜜行動，能夠減少和改變絕大多數居民對他們的恨得要死。(二)在「笑臉攻勢」廣泛展開的同時，港共則全力準備新的搗亂行動，這是他們一貫的狡猾手法，因爲當社會人士的注意力集中於他們的「笑臉攻勢」時，甚少有對他們在背後磨刀霍霍之聲，加以聽聞。在共黨的傳統策略上，這就是轉移視綫的方式之一。

因此，對港共的「微笑攻勢」加以分析之後，我們對它的作用和企圖就有較明確的了解。換句話說，「笑臉攻勢」所代表的，就是港共暫時的戰略撤退，爭取時間，再度集結力量，準備一場新的暴行。港九居民如果能洞察港共的詭計，全力瓦解他們的「笑臉攻勢」，則港共的一切企圖，就會逐個歸於失敗。例如大家不爲港共的「笑臉」而濫用慈悲，堅持忠奸不兩立的大原則，不爲小恩小惠而「心軟」，在每個人的心理上，建立起與港共不能共存的堅強意志。我們如果能夠人同此心的做到這樣地步，則港共的「笑臉攻勢」，一定會以哭喪面孔而慘然收場。

本報港聞版昨天發表的一段消息，就是港共「笑臉攻勢」背後所隱藏的企圖。一個新界領袖表示，港共準備在新年假期結束後，在新界各校發動更多的搗亂。他說新近已有不少新界學生，在沙田、大埔、元朗、上水和沙頭角等地，聯群遊蕩，號召「毛語錄」，身佩「毛章」，「預演」返校後的搗亂「節目」。這些左派學生的家長，都是港共「死硬派」分子，因此鼓勵兒女，全力搗亂。此外，沙頭角關公立學校，曾有十四名村民，於上月十四日前往該校「示威」，叫喊一番之外，並對兩名教員加以辱罵和恐嚇。他們因此無不再返校授課。

上述消息，絕非神經過敏之談。沙頭角關公立學校已發生的事件，証明港共確有這種陰謀。先在沙頭角一地發動，試探當地居民與港府當局的反應。港共要新界各校發動新的搗亂，顯然是鑒於過去在港九市區進行的搗亂，大敗特敗，而將新的搗亂目標，轉移到新界一帶，由於地理上接近大陸，接濟便捷，萬一要逃竄時也易於「散醱」。此點可以証明港共目前的「笑臉攻勢」，如同我們在上面所陳述的，目的在於部署力量，準備新的暴行。

港府教育當局已採取措施，保護新界區各校教員的安全。我們則認爲此類措施，雖屬重要，但仍非治本之計。教育當局必須了解一項事實，即沙頭角關公立學校上月發生的事件，絕非「意外」或「偶發」，而是港共有計劃的陰謀揭端。保護教員的人身安全，性質上屬於治標措施，並未針對根本問題而加以解決。教育當局要做的事，應該是協同家方，徹底調查新界各區各校學生的家庭背景，個別學生的思想行爲，如果查獲有港共分子混跡其中的，第一步給予省察機會，第二步是對一班被港共控制下的學生，把他們全部驅逐出校。第三步是對一班在校內外鼓動搗亂的學生，加以拘捕，遞解出境，永絕後患。能如此，港共對新界各學校準備進行新的搗亂這種陰謀，就無從展開，其「笑臉攻勢」的詭計，也就難逞了。

此外，我們籲請新界的青年學生和家長們，時時保持警惕，不要受港共的唆使和威脅。新界青年品性敦厚，向來勤儉敦事，具有優美傳統。面對港共的「笑臉攻勢」，宜格外提高戒心，莫爲港共所乘。

詹森咨請國會批准 增撥一億元援南韓 作購買軍機等費用

【華盛頓八日合衆國際社電】詹森總統今日要求國會立即增撥一億美元，以充軍援南韓之用。詹森在今日致國會的援外咨文內指出：「這個堅定不移的盟國之內部和平與秩序已再度受到北韓的威脅。」詹氏稱：「這額外的援助，將使南韓加強其國防及其阻擊侵略的力量。我們必須加以援助。」他說，獲得此項額外的援助，南韓武裝部隊「可購買飛機，反飛機設備，海軍船艇、巡邏艇、通訊裝備及其他補給品，從而獲得新的力量。」

【華盛頓八日美聯社電】美國總統詹森於星期四日請求國會撥出三十億美元，作爲援外款項，包括立即以一億元援助南韓和以四億八千萬元作爲本年度援助南越款項在內。

福建反毛與反共分子 結成有力聯合組織

近不斷對毛林派展開流血武鬥
廣州兩派將以越秀山作爲戰場

【台北八日中央社電】據有關方面敵後消息，福建雲霄、漳浦、詔安、漳州等地，曾遭中共清算鬥爭的所謂「五類分子」（指「地主、富農、反革命分子、壞分子、右派分子」）的子弟，已經結成有力的反共聯合組織，經常襲擊共幹，並與當地所謂「貧下中農」不斷發生流血武鬥，尤其是今年一月以來，這個反共聯合組織人數激增，武鬥之風更趨熾烈。

敵後消息又說，過去兩個月來，福建省各地中共兩派間的武鬥，日必數十起，或殺人，或搶劫，交通癱瘓，普遍陷於無政府狀態，其中重大武鬥事件有：㈠今年一月初，廈門市郊文灶、後江地，廈門大學等地中共兩派「紅衛兵」，以機槍、手榴彈、土砲等互相轟擊，傷亡慘重；鼓浪嶼方面，亦遭機槍掃射，損害情況不詳。㈡去年十二月五日，晉江縣金井鎮中共兩派「紅衛兵」千餘人，在偽「人民銀行」金井分行附近，以機槍、步槍等武器，互相轟擊，雙方死亡五十餘人，傷二百餘人；此役反毛派「紅衛兵」佔優勢，倚將對外公路交通破壞，阻止毛林派「紅衛兵」求援，並進行殲滅性的掃殺。㈢去年十二月泉州市反毛武裝分子六百餘人，以農民爲主力，匯合南安縣反毛武力，圍擊毛林派「紅衛兵」，當場擊斃一百六十餘人，傷二百餘人，餘敵潰散，反毛派乘勢追擊往安溪山區活動。㈣今年一月間，德化縣偽「德化磚瓦工業廠」兩派工人十餘起，雙方傷亡五百餘人，該廠生產設備遭受嚴重破壞，無法修復，現已停止生產。㈤去年十二月十二日晚，龍巖縣農民反民兵三百餘人，由「中共縣委」吳潮芳、邱錦芳率領，攜帶機槍、步槍等武器，前往縣城、外地「紅衛兵」，混戰中，雙方死亡廿餘人，傷百餘人。現雙方仍準備大規模武鬥，因此當地「大地水電廠」、「人民醫院」等建築工程，均陷於停頓狀態。㈥今年一月底，地區反毛派「紅衛兵」二百餘人湧入「百貨大樓」，搶掠貨物，並縱火焚燒，管理共幹出面干涉，引起毆鬥，共幹不支逃逸。

【台北八日中央社電】據莫斯科新聞廣播，中國大陸的工人，目前正處在「更殘受奴役的地位」。

蘇俄莫斯科電台今天在華語廣播中引述廣東一名工人寫出的信上說：「自從毛澤東集團發動文化革命以來，我們工人階級的隊伍，已經逐漸擴棄，而工人的生活更不斷的惡化。」

這名工人以他自己作例說：「我是一個熟練的工人，自毛澤東集團展開奪權鬥爭後，我每月所得的工資，已較原來少了五分之一。但是，目前柴、米、油、鹽以及其他食品和日用品的價格，比從前貴得多，而且最需要的食品和物品的供應量也逐漸減少，結果我們一家人經常吃不飽。」

這名工人也指出：「在毛澤東集團派到工廠的部隊庇護下，阿飛們（指紅衛兵）搶自稱工廠群衆，濫用職權，欺侮工人甚至公開凌辱女工，這些無恥之徒得到毛澤東的走狗的庇護。」

（中央社訊）廣州市成爲「擁毛派」和「反毛派」的浴血戰場。此間一家英文報今午以大字標題作出上述的報導。報導中引述一位剛從廣州返抵港的偷渡者所透露的消息說：「卷雷派」和「紅旗派」互相毆鬥，廣州的東門外和越秀山運動場兩處地方，將成爲兩派決鬥的場所。

降落機場時撞毀 搭客十四人受傷

加航機自檀香山飛溫哥華
機上侍應員不幸罹難

【溫哥華七日路透社電】今日清早一架載有六十一人的加拿大航空公司波音七零七客機，降落溫哥華國際機場時，滑出跑道，撞向一幢建築物後，至少已有兩人喪生，十四人受傷。

其中一名死者是該機的機員，另一名死者則是在該建築物內工作的工人。

該機由檀香山到達溫哥華，於晨早的濃霧中降落機場，彈跳了數次之後，撞向該建築物。

該機失去控制後在跑道上滑行時，撞倒了數千架小型飛機，並撞倒一輛汽車，然後才撞向機場的貨運大廈，該大廈隨即起火焚燒，機上乘客和機員，由太平門逃生。

【本港訊】加拿大太平洋航空公司發言人稱：「該公司昨日接獲溫哥華來電稱：「加航一架波音七〇七式噴射客機於二月七日六時二十分，降落溫哥華機場時，滑出跑道，撞上機場，機上侍應員威素夫不幸罹難。「該機係由夏威夷檀香山開出，機上搭客五十二人及機員九人，除該侍應員外，全部獲救，其中有十四人受傷入院，其中四人經已出院，其餘留院醫治，惟傷勢並不嚴重」。該機係加航向美國西雅圖租準航空公司租用，並由該公司飛行人員駕駛。」

加航機在溫哥華機場撞毀

本月七日，加拿大太平洋航空公司的波音七零七噴射客機一架從檀香山載六十一人降落加拿大溫哥華市的機場衝出跑道，撞入一座小建築物。該機降落時失去控制，然後即設法使勿衝向人頭湧湧的機場大廈，結果，該機乃撞入附近的小建築物，有兩人不幸喪生。（合衆國際社無線電傳眞）

英首相威爾遜訪美 將與詹森總統 商討韓越局勢

【華盛頓八日合衆國際社電】英首相威爾遜昨晚到達華盛頓，對「越南的極爲嚴重的局勢」，表示關切。威爾遜在安德烈空軍基地答新聞記者說：「我覺得今年是在世界發生十分重大的問題的時刻到達這裡，我確知對這些問題的一項聯合的討論，將會幫助我們解決這些困難，並使世界上其他願意見到這些問題獲得解決的人們得到鼓勵。我想我們大家都認識到越南目前的極爲嚴重的局勢。」

【華盛頓七日美聯社電】英首相威爾遜昨日飛抵華府，這是他在首相任內第六次來訪美，與詹森總統討論世界局勢，及英美特別關係現狀。他抵達時面無笑容，發表簡短聲明，謂「我知道，正如我的東道主知道一樣，我抵達此間是在一個可能是緊急之際，此際各國都應各對彼此帶合行事，我認爲有助於彼此國家克服困難和對於欲問題解決的人們，予以若干鼓勵，我以爲我們大家都認識越南危急的局勢。」

到機場歡迎威氏的官員少到出人意外，最高級的爲美國國務卿長史列頓，由史夫人伴同。威爾遜夫人獻一束紅玫瑰花。威氏有倦態，有人揣測他對於此來所受的接待，不甚高興。

【華盛頓八日合衆國際社電】英首相威爾遜昨晚抵達華府，他在機場發表簡短的聲明，他對於「越南的危急局勢」，極爲關切。他將於本日上午十一時半與詹森總統會談，他曾對記者說：他不以爲若在他會見詹森之前，他就會多說話。

【華盛頓八日美聯社電】英首相威爾遜與詹森總統，預定本日上午舉行第二次會談，雙方討論將涉及下列各題：一、已採取或將採取的協助維持南韓國家安全的措施。二、威氏對越南的政策。三、歐洲共黨國家於越南衝突的意見。四、詹森關於北韓最近所發生的詳細報告。五、英國從蘇伊士以東撤退的決定，及英美減縮撤退影響所致力的程度。

蔣總統設晚宴 款待裘斯夫婦

【台北八日中央社電】蔣總統伉儷八日下午在官邸以晚宴款待來華訪問的前美國顧問團團長裘斯夫婦，參議在座作陪的有周至柔及黎玉璽等。

「朴布籮」號被擄以來 蘇艦隊出現韓海面

美三艘航空母艦正駛向越南

【華盛頓七日法新社電】南韓政府人士今日說：自從「朴布籮」號被擄以來，包括兩艘航空母艦在內的蘇聯艦隊，已在韓海區出現，該蘇聯艦隊是由十二艘艦艇組成的，主要是巡洋艦、驅逐艦和補給艦。

【東京八日美聯社電】一份日本報紙於星期四日說：自從「朴布籮」號於一月二十三日被擄以來便在日本海游弋的三艘美國航空母艦，已前往越南。該三艘航空母艦爲七萬五千噸的核子動力航空母艦「企業」號，六萬噸的「遊騎兵」號及三萬三千噸的「約克城」號。駐日本美國海軍對上述消息拒不置評。

在南韓邊界 美軍擊退北韓入侵

【漢城八日美聯社電】一位美國軍事發言人於星期四日說，美國斥候隊於星期三晚，在南韓西部邊界於一次短暫的戰鬥中，擊退一項北韓的企圖侵入行動。美軍方面並無死傷，該發言人描述這次侵略是輕微的。

西貢擒獲六越共 昨日與記者會面

【西貢八日路透社電】六名在西貢發生戰事時被擒的青年越共俘虜，今日在西貢市外之嘉定省省府與記者見面。省長裴思歐說：該六名俘虜（年在十四至十九歲）係一月三十一日攻西貢市內各戰區地區之敢死隊的隊員。他說：他們分別屬於四個越共單位，曾參加攻擊西貢電台、南越總部、邊和空軍基地，西貢越南公路與西貢機場。其中一俘虜稱：他們發動攻勢前兩日滲入西貢市，再在實行此項攻勢前兩週滲入嘉定省。他說：他是一名南越人，家居安合戰界村。一名十九歲的俘虜說：他是北越人，僅在去年年底南下。裴思歐省長說：該六名俘虜皆備正式文件，喬裝平民滲入西貢市。

駐守板門店美軍 向示威韓人開槍

【華盛頓八日合衆國際社電】美方官員於星期三日說：美軍在板門店向南韓人鳴槍警告。

該方面官員說：美軍鳴槍警告，是根據一項由包括南韓在內的所有聯合國部隊參加的聯合國司令部會商所制定的政策而實行的，以阻止平民湧入該區。國務院發言人麥克羅斯基亦有參加對付……板門店的示威人數，批大部份爲女中學生。他說：「這是確保休戰村絕對中立所必需的。」

轟炸河內海防限制 傳詹森下令已取消

【華盛頓八日美聯社電】據報：美國總統詹森已經取消不久前美國在向北越探和期間，對轟炸河內和海防所施的限制。同時，美國國務卿羅斯克說：就美國所知，美國循外交途徑向北越探和的工作，已經終止，因爲共方過去一週來一直在南越境內對城鎮發動重大攻勢。

越共侵入卅五城鎮 尚有五處仍在戰鬥

【西貢八日美聯社電】美軍司令部的情報處處長薛杜准將報告：在共軍對南越境內卅五個人口稠密市鎮展開瘋狂進攻後十天，還有五個主要的「紛亂中心」仍在發生戰鬥中。

薛杜在星期四下午列舉五處仍有戰事進行的地區如下：㈠順化——激戰仍在進行中。㈡西貢市西部的第七，和第八區，以及堤岸之間，該市西部的跑馬場附近仍有一營共軍（四百人）作有組織的活動。㈢峴港（在湄公河三角洲）——激戰仍在進行中……[illegible]

固守溪山基地的美軍

內越戰爭的重心，在這兩天似集中於溪山。北越正規軍配合越共游擊隊使用新裝租克軍向溪山外圍全力進攻，據最新電訊，距溪山五哩的諒維已被共軍攻陷。提前出版的二月十二日一期的「新聞週報」對溪山的形勢和守軍情況，有詳細描述和分析。特摘譯於後，供讀者參閱。——編者

美軍陸戰隊在溪山基地的營地，很像初開發時代的美國西部山野。那些帳幕一族族風柱插佈在山麓和平原上，泥濘的山路蜿蜒地穿過被泥漿沾汚的帳幕和木屋，荒野中到處可以看到裝行李的柳條筐。

不過，這種開發西部的景色並沒有持續很久，溪山基地很危險地建立在一處紅土高原上，這些天來一直爲週圍山上的四萬多越共部隊所包圍着，從一月廿一日起，他們連續地向這基地炮轟，陸戰隊的傷亡數字已經不少了。

陸戰隊的營地約有一哩半長，一哩又四分之一寬，其中有交叉的壕渠，以及以沙袋疊蓋的帳篷和吊床。自然，這些吊床太簡單，所以睡覺是很不舒服，可是對於據守溪山基地的六千名陸戰隊而言，這正是他們的家鄉了。事實上，有些吊床上還有小老鼠。一個陸戰隊戰士說：「我抓到了一隻，我還沒有替牠取名字呢，再等一星期，假如牠還活着，我便爲牠取個名字」。

「還活着？」這正是目前溪山基地每一個戰士的一句口頭禪。在溪山基地上，有兩個戰士在一處的，他算是「一大盃」了。因為被俘的越共士兵說，週圍山陵上北越部隊的搜索兵，正在尋找吊床上的目標，以供他們的迫擊炮和火箭射擊。而在越共的炮轟之下，這些美軍陸戰隊士兵卻有一種分裂人格的。因爲縱使在炮轟停止的時候，他們的行動也不是像平時那樣走路，而是拚命地衝，從一處掩蔽地衝向另一處。他的眼睛永遠是在緊張的找掩蔽。如果是開汽車，那末他們也祇用一隻手握方向盤，另一隻手是揮住了已經半開的汽車門，以防萬一中彈，可以立刻跳出來。

有一次，一發火箭射過來，正射中了溪山基地指揮官龍茲上校的吊床，火箭爆炸時，龍士直衝到五十碼以外，很幸運，龍茲上校這時候恰好不在吊床上，而在吊床前不遠，卻躺了一個新來才二十四小時的中尉，他是一名剛附……

他身上穿的一件保護背心整個炸開了……當他被送到醫療救站時，從他臉上的表情可以看出，他已經死了。

前線的戰士是不怕死的，一個記者問一個陸戰隊員，他茫然地踢了踢腳下的泥濘，抬起頭來苦笑說：「你不知道自己什麼時候會死，那你又何必害怕呢？如果你中了彈，那你根本就不知道你已經中了，對嗎？」

基地的戰士們在場上打擊手似的拚命跑着，突然間，一處軍火堆被炮火擊中了。彈藥被爆炸的火焰所包圍，一個戰士在大吼：「把那輛破卡車推過去，那些彈藥全會炸的！」一會兒，一個光着……

…… [illegible]

黃東華 專醫 痔瘻病 科

虫 痔

風濕 梁家 專醫 風濕筋骨 衛藻 痛劇

古天文學家 吳師青先生著

天體曆彙編

地學鐵骨秘　樓宇寶鑑

撼龍經真義　中西星座對照圖

七政四餘真躔位置圖

香港中天貿易公司啓

代售處：東南書局　上海印書館

泰國・星馬・菲律賓・美國等地，均有代售。

到 當日航空運到 專人派送到府

北臺閱訂請 中央日報

每月報費 H.K.$6

訂報地址：香港大道中62號A515室

訂報電話：229973

•或剪以下訂單郵寄上列地址•

希望與信心的指標

使你瞭解自由中國一切情況

使你的子弟認識祖國的前途

中央日報訂報單

訂戶姓名：

送報地址：

起送日期：

工商日報
中華民國五十七年二月九日
星期五
農曆戊申年正月十一日
第三頁

拉曼斥責中共好戰 終有一天會侵大馬

泰馬邊境防務會議發聯合公報 採取進一步作戰行動消滅共黨

【馬來西亞七日路透社電】馬來西亞總理東姑拉曼（本日六十五歲壽辰）對「英文海峽時報」記者發表談話，表示他恐怕共產中國終有一天會侵略馬來西亞。他說：「我恐怕中共如果不直接進攻，將會指使他人進行間接進攻，以造成災禍。」他並謂，西方的共黨之戰並不像中共那樣好勇鬥狠。「不久我們將與西方共產國家建立外交關係，如果中共改變其好勇鬥狠，意在支配其他國家的政策，則彼此可能和平相處。」他並謂：他希望馬來西亞能與印尼、泰國、星加坡、菲律賓、錫蘭、印度、巴基斯坦訂立互不侵犯公約。「我們應一起合作致力謀取我們的人民的最佳利益，我們的國土太小，不能單獨行事。」

【本報吉隆坡八日航訊】一連兩天在吉隆坡舉行的馬泰邊境防務委員會第七屆會議，已於七日結束，會議已經批准采取在馬泰邊境地區進行的聯合剿共計劃以及其他選擇步驟。兩國代表並在原則中繼續採取更多的聯合作戰行動，以期消滅隱藏在兩國邊境的共產恐怖分子。自去年八月舉行會議以後，在邊境的共產恐怖分子在人員及物資方面，已遭受重大的損失。泰馬兩邊境委員會的改組及調整，也使最近的聯合行動獲得極大成功。據會後發表的聯合公報說：該委員會曾檢討保安情勢，並對泰馬在邊境地區進行聯合作戰行動所獲得的進展表示滿意。自從馬泰邊境防務委員會第六屆會議於去年八月舉行會議以來，共產黨恐怖分子在人員及物資方面，曾遭受重大的損失，區域邊境委員會的改組及調整，亦已大大有助於最近的成功。公報說：會議是在融洽與友好的氣氛中進行，這種現象是兩國關係的特色，兩國並決定繼續採取更多的聯合作戰行動，以期消滅邊境地區的殘餘共產黨恐怖分子。公報說：馬泰邊境防務委員會於過去兩日在吉隆坡舉行第七屆會議，由馬來西亞副總理兼內政部長拉薩任主席。泰國代表團則由副國防部長及泰國國家安全指揮部聯合參謀長主席乃他威空軍上將率領。

美決維持收支平衡

詹森告知共同市場主席 並力言支持西歐各國統一計劃

【華盛頓七日路透社電】詹森總統本晚告訴歐洲共同市場理事會主席曾里埃說：美國決意維持其國際支付平衡，這見于詹森與曾里埃會談一小時後發表的聯合公報中。會談在白宮舉行，討論的問題包括詹森政府的本年減少美國支付逆差五十億美元的計劃。

【華盛頓七日美聯社電】詹森總統與歐洲共同市場主席曾里埃發表的聯合公報中，謂有謀歐洲（指西歐）結合爲一的需要，詹森力言美國支持歐洲結合的計劃。

曾氏曾在美國報界聯誼會中演說，謂儘管法國阻止英國加入歐洲共同市場的堅決立場，但他對于西歐的結合仍一抱有希望。

【華盛頓七日法新社電】歐洲共同市場理事會主席曾里埃，今天說：他希望法國和其他五個會員國之間，能對英國申請加入共同市場的事，作爲「合理的妥協」。他在此間對全國記者俱樂部稱：「本理事會希望這種合理的妥協，能在今年春天達成，俾使危機克服。」他說，有關英國申請入共同市場的「爭執」擴大，但可望逐步和解。

太平洋旅遊協會 昨在台舉行年會

【台北八日中央社電】太平洋區旅遊協會第十七屆年會，今日上午九時在台北舉行爲期兩天的工作討論會。年會的會議，分爲工作討論會及大會兩項，工作討論會係于八、九兩日舉行，大會則定十二日正式揭幕。

八日上午的工作討論會中，交通部長孫運璿將應邀在開幕式中致詞，歡迎來自六十多個國家和地區的數百名代表。美國洛杉磯經濟研究社社長普力士及牙買加觀光協會執行秘書夏普，都將在會中發表專題演講。上午的討論會，將由美國地理什誌總經理馬茲担任主席。

下午的討論會，將專題討論「觀光事業對各國與區域的價值」。泰國觀光協會會長查禮亞克徐，大溪地觀光發展委員會公共關係部經理蘇利文等，都將在會中發言。

與會代表將於八日中午接受省觀光局長蔣廉儒的歡宴，晚間則參加交通部長孫運璿的歡迎酒會。

美駐波大使 晤北越代表

【聯合國七日美聯社電】聯合國外交家於星期三日說：美國駐波蘭大使格羅諾斯基曾與北越代表在華沙舉行秘密會談。

他們說：這次會談是由格羅諾斯基安排的，會談於一月二十六日在一間酒店舉行。據測這次會談，是討論如何導致結束越戰的談判的。但該方面人士都表示不知結果如何。他們都不知道該北越代表的姓名，但他們表示該代表是當時北越駐華沙「大使館」的代辦。

蘇丹解散議會 定期舉行大選

【開羅八日法新社電】蘇丹全國最高委員會星期三解散議會。這是開羅電台引述奧姆德曼電台的消息。該委員會並下令大選，並稱在議會選舉之前，應擬定新憲法草案。

法左翼分子反美示威 警察發射催淚彈驅散

【巴黎七日法新社電】警察今晚使用警棍及催淚彈，在若干左翼分子所佔的河岸據點驅散示威者。這些示威分子，抗議美國在南越所扮演之角式。

南越防衛組織——一個右翼組織——曾在下午九時舉行集會，抗議共黨及親毛分子之侵略越南。七時三十分左翼分子集結在右翼人士的集會地點，企圖阻碍集會的舉行，大批警察努力將他們驅散。

初步報告說：三十名以上的警察——包括一高級官員——被送往醫院，右有被捕示威者共數十人，但傷亡人未悉。

數百名左翼示威者在火焚一面美國旗。右翼分子在友好黨舉行集會，解散後，數百示威者湧出街頭，高呼：「越共謀殺者。」並與試圖驅散他們的警察發生衝突，若干人受傷，被捕者亦衆。

南非醫生將進行 第三次換心手術

【羅馬七日法新社電】南非心臟外科手術醫生巴納德於今日結束歐洲旅行，乘機離開此間返回約翰尼斯堡。巴納德說：他將於六至八週內在開普敦的舒爾醫院進行第三次移植心臟手術。

巴納德說：他的第二位換心病人伯爾賈的情況良好。他說：他曾於昨天與舒爾醫院通電話，伯爾賈的病況並無惡化。

狄托圖斡旋 中東與越局

【開羅八日美聯社電】官方報紙「金字塔報」星期四透露，南斯拉夫總統狄托意圖與世界諸領袖，進行初步的接觸，運用廣泛的外交途徑，以求打破中東及越南危局。狄托在星期四結束非洲之行，在將返回貝爾格勒和平任務，他將致送照會予東西方集團領袖，以謀求打破近東危機僵局的方法。

狄托在一月的訪問中，曾訪問印度、巴基斯坦、阿富汗、依索匹亞及南也門。他在此間與納塞爾總統會談中，將提出「新中東和平計劃」。

希駐華大使 今呈遞國書

【台北八日中央社電】新任希臘駐華大使阿佛拉密地，定于明天上午十時，晉謁蔣總統呈遞到任國書。這位來華履新的希臘大使，是于昨天偕夫人及二等秘書到台北，今天下午五時半，他拜會外交部長魏道明，面遞國書副本。

日蘇共聯合聲明 雙方將恢復關係

日共不參加世共籌備會

【東京七日美聯社電】日本共黨和蘇聯共黨星期三結束了八天的會議，發表一項聯合公報，同意恢復自一九六四年三月以來斷絕的關係。

但日本共黨通過聲明，它不參加即將在二月二十六日在匈牙利首都布達佩斯召開的世界共黨會議準備會。與日本共黨談判的蘇聯代表五人，爲蘇共政治局委員蘇斯洛夫，他是蘇共負責國際關係的理論家。公報說，兩黨譴責美帝在越南的侵略，「熱烈支持越南人民的鬥爭」，並「譴責美國」對北韓的挑釁行爲。

美國銀行發表報告 台灣投資環境優異

獲得美國工業家投資機會極高

【加州舊金山七日美聯社電】美國銀行星期三在特別經濟研討會上發表報告，謂台灣獲得美國廠商投資之機會極高。該銀行指出，台灣繼續由農業社會轉向工業社會，並且不斷增加對世界貿易。又強調說：中華民國國家及個人收益急劇增加，人力便宜，發電廠及工廠不斷興建，接近東南亞市場；沒有大的勞資糾紛，及擁有自由投資法例。台灣全省總生產在一九七五年將會到達六十五億美元，每人收入達三百四十美元。

法議員斥毛澤東 極力阻撓越和平

【巴黎八日中央社專電】法國參議員勒岡說：使越南和平迄未實現的是毛澤東。這位法國民主中心黨黨魁，在廣播訪問中，討論東南亞局勢，指出世界那一部份的國家，對於中共的擴張主義以及毛澤東的獨裁，極度恐懼。他說：美國的負責人士期待越南問題達成公正的解決，但是中共妄想他們的敵人投降，使有關方面不可能在那個地區達成和平。

烽火中的西貢堤岸：西貢巷戰現已進入第七天。圖示一名南越軍突擊隊在屋頂探察有無越共出現。而圖中背景的烽煙是西貢堤岸區的數處大火，則是在交戰中砲火所引起的。（美聯社無綫電傳真）

非律賓一名盲學生 課室中擁吻女教師

【馬尼剌八日路透社電】一名二十二歲的盲啞學校女教師，昨天向警方控訴稱，她曾被一名盲學生在教室裡擁抱接吻。該盲學生被訊問時對警方說，他愛上了她，吻她可使他十分快樂。警方說，該童父母將請求該校校長對他們的兒子懲處。

南越戰火中，三輪車權作救傷車：南越三角洲檳知省會，遭受戰火，約有平民一千人罹難，並有更多人受傷。圖爲該城鎮的三輪車於星期三用作受傷者的救傷車。照片是該城鎮於南越政府空軍轟炸後，破壞不堪。（美聯社無綫電傳真）

朴布羅號在北韓被擄始末（上）

古原譯

美艦「朴布羅」號因爲執行情報使命而在北韓被擄，這種使命原本是出自美國最高統帥部的命令，而且被視爲一種非常重要但屬日常的工作。情報艦通常要冒一些危險來工作，但祇被視爲一種低度危險的工作。

這美艦奉派執行這使命，在事前也可能預知它有被北韓捕捉的危險。它的使命之一，是偵察北韓有無突然入侵南韓的可能——一如十七年前的所爲。

當「朴布羅」號在一月廿三日被北韓強擄時，絕不見有什麼保護。據華盛頓官員所提的情報，海軍和空軍在附近地點，都沒有足夠的軍用飛機，能在北韓海軍登上和強擄這艘美艦和八十三名艦員所需的短促時間中，給予援手。在第一艘北韓巡邏艇於布契爾求救之前一小時零四十五分鐘駛近「朴布羅」號之時，巡邏艇……

美艦能否採取行動是有問題的。它顯然要向層層上司請示辦法，而且要使一連串的上級司令部完全明瞭真正的危險是什麼。

它顯然又要迅速改變自己對情報艦所抱的態度——即是情報艦所受的唯一保護，祇是自由航行於公海的權利和它們不作挑戰行動。

美國國會將來研究「朴布羅」號事件時料必提出的一個問題，是應否準備一枚空軍來援助這種情報艦。

另一個有關的問題，會在將來的研究中提出，就是應否把這種局勢通知在華盛頓的最高決策人，以便他們有時間對這種局勢作一些措施。據現有的証據，他們沒有獲得這樣的通知。在華盛頓的官員也沒有主張他們應該獲得通知，可是有些國會議員已提出這問題了。

日常的工作

「朴布羅」號所執行的任務，顯然也不需要經過最高級官員的檢討。這種任務既然視爲日常工作，所以「朴布羅」號的行動在事前不會料到能直接引起這實新戰爭一類嚴重政策問題。這些問題就是引起了意外，華盛頓也以爲是意外而不是意中的事。

情報艦工作的基本政策和方式，在美政府方面仍然認爲是有效和必要的——雖然有些官員料到，「朴布羅」號的同樣事件將來有機會發生的可能。

據五角大厦專家說，「朴布羅」號所執行的使命，是參謀首長聯席會議所規定，而由海軍參謀長和轄下的情報局全權控制。

在參謀首長聯席會議和海軍參謀長以下，對在日本海工作的「朴布羅」號的一連串指揮官，是太平洋美軍統帥沙普海軍上將，太平洋艦隊司令部蘭德海軍上將，日本的美海軍司令約翰森海軍少將。由此說來，「朴布羅」號艦長布契爾的頂頭上司是約翰森海軍少將，在強擄事件發生之初，從布契爾接到報告的總部，就是約翰森駐日本的總部。

這些報告的上級傳遞的速度怎樣，現在還沒有揭露。

據官方人士提供的消息，麥南馬拉和魯斯克在北韓的登船隊開始上船後十五至四十分鐘之間，接到電話報告。詹森總統在這艦被擄兩個鐘頭之後才被喚醒，知此事。

華盛頓同元山港（「朴布羅」號被拘留地點）的時差是十四小時。這事件的開始，在元山是一月二十三日星期二的正午左右，在美國是星期一晚上十點鐘。

據華盛頓官員說，朴布羅號在韓國海岸巡邏兩星期中，頻遭北韓艦艇的騷擾，或作威嚇的駛近，或環繞「朴布羅」號打圈子。這種行動不引起華盛頓的震驚，因爲從事情報艦常遭這樣的騷擾。

另一艘美艦「旗號」號，兩個月之前，被十一艘巡邏艇包圍了兩個半鐘頭，卻沒有受到直接的損害。

據美國官員說，布契爾曾奉到訓令，至少也要離北韓海岸十三浬。北韓宣佈海界是離岸十二浬。北韓聲稱「朴布羅」號在擄獲時侵入這個領海界，美國卻說沒有。

布契爾還奉到訓令，要避免騷擾意中之事，但不可抵抗，必要時迅速逃避，以免發生嚴重事件。

偷聽無綫電

他的使命可稱爲竊聽——竊收和紀錄北韓國內發出和由船發出的各種無綫電報，和海岸雷達的無綫電波。所以他的經驗是很微弱的。

「朴布羅」號還在近海岸——一種假裝捕魚的正常工作，就是探知北韓的雷達網地點。和，當近的精確的必要都會造成特殊危險，所以美政府也承認這是情報艦應有的正常危險。

美艦「自由」號（一一、〇〇〇噸）在去年六月就遭遇這種危險，它那時替極秘密的國家安全局執行一種使命，當以阿戰爭之際，駛近西奈半島的海岸，給以色列飛機攻擊，結果死了艦員三十四人，傷了七十五人。

國防部長麥南馬拉在二月四日強調指出這種可能性說，同樣事件將來可以在其他的美國情報艦發生。

麥南馬拉又說，任何一個使用這種艦隻的國家——蘇俄、英國和日本——都會有艦隻被擄的可能，因爲沒有一國是保護本國這種艦隻的。

他說任何援救「朴布羅」號的努力，都會引起一場空中大血戰。他又說，不論如何，任何援救都不能挽救這艘情報艦和它的艦員。

美國官員說，情報艦所蒐集的情報，是分給各有關部門的，如軍事情報局、國務院、白宮、國家安全局和中央情報局。（未完）

國際剪影

墨西哥式的離婚

世上最易捨棄伴侶途徑

使美國享有世界離婚首都盛譽的里諾爲之失色的，是墨國的朱亞里斯，那裡年中有二萬對外國怨偶取得合法仳離，包括很多知名士女。

·士達·

不久以前，電影女明星狄娜絲露與她的另結新歡的丈夫史丹利·林保協議財政的解決方法後，飛到墨西哥的朱亞里斯去，在那裡，一切早已安排好，她靜悄悄的和迅速的於半小時內獲得離婚。幾天後，她在墨西哥與男明星奇利夫羅拔遜結婚，不是兒戲，沒有干擾，沒有麻煩。

對厭了與派拉蒙製片主任羅拔伊凡斯的婚姻生活的瑞典嬌娃嘉芙娜史柏芙，也到了朱亞里斯來，爲了要與英國明星米高砵結婚，她要了三十分鐘的時間，朱亞里斯市政府便發了一張居留証（費用十四元），另二十分鐘，站在一位法官面前，然後，便宣佈批准她離婚，投入在等待着的米高堅的懷抱裏。

因爲墨西哥的離婚是多數國家承認的，而朱亞里斯的離婚手續於一日內辦妥，沒有麻煩而且費用低廉——二百五十美元左右——朱亞里斯市頓且成爲了世界的離婚首都。

曾經利用朱亞里斯的快速離婚的著名的、不大著名的和不著名的人，順筆寫來，有阿比迪、比提赫頓、梅莉狄娜、狄娜拔吉、伊利沙伯泰萊、珍烈李、一位羅斯福、一個洛克斐勒、一位杜邦、伊杜梅曼、珍曼絲菲露……更使難數，還有那些作家、導演、經理和政治家呢。

一個星期接一個星期，包括星期六，朱亞里斯的離婚法庭不斷的批准離婚，申請離婚的人祇要由他們的律師陪同在三位法官面前出現一個短的時間。

朱亞里斯法庭，每年批准離婚案件約二萬宗，大多數的案件，都由當地的五十或六十名律師經辦的。朱亞里斯律師公會的會員們估計，來沙美國人的離婚案件的費用，約在五百萬至一千萬美元之間。但是，多數的律師說，他們經辦的離婚案件，每宗收費祇是五十至六十美元。

阿爾華里斯解釋說：「我們要付一百一十美元的法庭經費。我們還要支付律師事務所的費用。這個數字並不是一般人所想像的那般龐大。事實上，我再不辦理離婚案件了，我把它們交給我的事務所的年青律師們。」

但另一位當地律師說，於一九六五年在羅森斯蒂爾對羅森斯蒂爾的訟案中承認墨西哥的離婚合法之後，「這裏的離婚業非常蓬勃。當然你要知道，每一宗案件情形不同。一位電影明星由一位洛杉磯律師介紹給我們，要求好的照顧他的客人，我們當然比一個普通家庭主婦的較昂。」

菲亞洛亞，另一位朱亞里斯律師說：「有些美國律師與這裏的同業沒有聯絡，委託中人辦理，時常使他們的客人多花些不必要的金錢。我們這裏有十個那樣的中人。他們都沒有律師執照，卻與美國的律師有聯絡。他們告訴美國的律師：『你有客人要在墨西哥離婚嗎？祇要與我們接觸。』會代爲辦妥，祇收很少的費用。這些中人，在艾爾巴蘇機場迎接客人，他們行動像律師，自稱做律師，但他們祇不過是接洽員或替律師攬生意。客人們不知道實情，多數到朱亞里斯來的美國女人，都識的西班牙語文不到十個字。她們不知道事情的進行情形。她們祇知道要快速辦理離婚手續，上法庭，她們不知道誰是律師。她們有時把錢給中人，由他與律師分賬或付給律師以事前協議的數目。這些壞蛋是我們想掃除的。」（上）

空姐眼中的男乘客

對少艾均同具野心

據說，日本人、阿剌伯人與北歐人祇是「乘客」而已，不會試圖與空中小姐訂約會的。

·世文·

空中小姐們向以能令男人血脈賁張而飲譽空中的。他們是航空公司的性象徵。

但是這些活潑俏麗，婀娜多姿和常笑迎人的空姐，在飛機上輕巧熟練地工作，對於那些男乘客如何想法呢？

且聽兩位英國空姐吐露她們底感想。碧克和鍾絲，曾往職世界各大航空公司，曾見過各式各樣的男乘客。

這些乘客中，有些是綿羊，有些是色狼。但是在二萬呎的高空時，他們都具有一項「公分母」（即共通點之謂）。這就是：他們都是男人。碧克和鍾絲兩人對於在每一個機場的男人，都有共同的想法，並且還得一些迷人的結論。

她們二人甚至就此合寫一本書。這本書名「咖啡，茶或我？」把當對那些身段美妙，神韻風采的迷人空中要寵，弄得出神的每個男人，都加以描述。

她們說：任何經驗的空中小姐都可立刻說，那一個男乘客將會對她們約會——而且還會知道如果她接受的話後果如何。這兩位空姐知道如何對於每個乘客，作出他的價值。這些到處飛的空中佳麗，隨時隨地都可以遇到一位英俊的陌生人的。對於空姐來說，所有男人踏上飛機都是陌生人。

碧克和鍾絲，都貼切地說出：根據她們所寫的事實指出，各國的男乘客都有其不同的作風。比方說：德國人的追求對象是高頭駿馬型的女子，並說，這祇不過是國與國間的友誼而已。

義大利人則並不會損壞空姐的聲譽。但是，他們有一種羅曼蒂克的方法，這種方法會使她突然感覺全身赤裸。法國人則最表現出恂恂君子的風度。他們看來似乎以爲每個空姐在接受飛行後約會時會……

每一個西班牙人都把自己認爲一名鬥牛男士。高大、黑髮和英俊，甚至他們已達中年。他們的態度不因在高空而改變。

「蘇格蘭人是一個十分不慣好意的民族，他們的確是揮金如土，但是他們喜怒無常，傲氣凌人，不可預測。」

……但是，空姐們切勿以爲他們所愚。這是因爲美國男子似乎從來不對性認的有罪感。碧克和鍾絲說他們爲美國人是慣被拒絕的，「他們似乎怕太沉與於企圖追求。如對他們說個『不』字，這種拒辱對於他們將會是一種大打擊。」

碧克和鍾絲指出：俄人、阿剌伯人、日本人和斯干的納維亞人，「祇是乘客而已」。

男乘客的職業與空姐決定是否接受一項約會，有很大的關係。公共關係職業的男子，通常都獲得空姐的好感。推銷員是慷慨的。

兩位空姐指出：這是因爲這些教師平時對學生總是如聖人般的，所以一旦離開學校，登上飛機時，就顯得色狼。他們又這樣說：「欲知能遭得一位空姐約會的最佳方法，一位有禮貌的，有幽默感的男人，會獲得最大的機會。」

雖然空姐們對男人有很多經驗，但她們婚後結伴都是作爲賢家庭的。世事就是如此，空姐亦何能例外？

英國很少快樂時光

人們嘆惜今非昔比

以爲假期將妨碍生產的人，對於德國的許多節日，會自慚短見。

—源—

我們對所謂「搖擺的英國」已聽得多了，但是當你想到舊式的快樂英國時，則現時的歡樂似乎不算甚麼。

今日的問題，是我們的生活——被那些「阻止某些人做某些事」的人，造成一種單調的形式，特別是做那些使人愉快的事。

我住在英國已久，使我認爲英國王夫愛丁堡公爵亦曾說：已獲得若干嚴格的本能，就是似乎一個人不應去享受。

英國的全國歡樂似乎逐漸消失，以五月節爲例，一位著名的日記作家描述十七世紀英國鄉村的情形如下：「許多擠滿花環的擠牛奶女郎，在拉提琴者面前跳舞。」

那是值得慶祝的季節。祇有數代前，該節日才是每一個人能夠盡情享樂的日子，甚至最小的村鎮，都會豎起一支五月柱。

又有一個驕傲，興奮的小女孩，被希望選爲五月皇后，她多彩多姿的「宮廷」遊行，是傳統的性質，佈置常綠植物。這是冬天已過，各人都歡樂的日子。

其後，顏色改變了，這個自由自在的歡樂節日，慢慢變成以工會領袖發表可怕演說爲主要的典型。這就是英國生活情趣消失的典型。

英國銀行假期比其他國家爲少，祇有六天，包括聖誕節和復活節在內。

美國有十一天全國性假期，還有許多地區假期，例如農人節和聖派翠克節等，到時人民可以盡情享樂。

英國本身元旦也沒有假期，海峽島嶼則有元旦假期和自由日慶祝。

法國人有着自然的能力，能夠享受，他們有最佳的新年華會和酒節。

最奇怪的是勤勞的德國人，除地區節日外，他們還有十三天公衆假期。慕尼黑的啤酒節，不祇使到一百萬名德國人可以享樂，而且還可吸引了數以千計的遊客。

德國人還有許多節日，如夏天的南瓜節和盜多節，這些節日都帶來歡笑。

如果說英國增加節日會使生產減少，則將會是可笑的。德國人會笑這種觀念，因爲他們的生產甚佳。

一八三零年，英倫銀行每年休息四十天，這是全國性假期，但是維多利亞時代便減爲目前的數字。

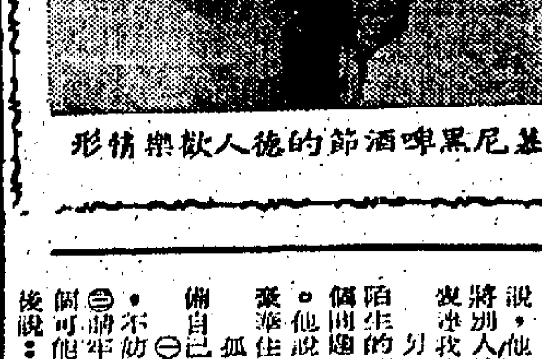
現時，英國每年每人有一個假期，但是比不上過去那許多傳統的節日。英國康瓦耳地方還有花舞節，但是英國視保留這種傳統爲古怪的事。

英國工黨黨魁伯德辛夫人曾使到銀行假期有危險，她提議把銀行假期改爲「五天有薪金的假期」，她的提議沒有通過，但提起這事就現沒趣。

英國人是希望更多全國性的歡笑日子，那時各人能夠忘記罷工和凍結，去一回享受一下快樂的感覺。

（自從一九五三年英女王加冕以來，英國數以千計家庭的閣樓或櫃內，還放着英國旗，但已蓋滿塵埃了。當日曾施放爆竹，舉行舞會。而對上一天又是勝利日。英國人希望再把英國旗取出來，最好在聖佐治日或女王壽辰的時候。英國勝利日也不是假期，而其他國家都慶祝勝利日的。）

找尋煩惱的人當然不同意增加假期，但是極多英國人希望有更多假期，去忘記他們的煩惱，正如其他國家的人，一同有濟歡笑的日子。



慕尼黑啤酒節的德人歡樂情形

鋼盔算是誰發明

戰場上的湯碗

·丁·

許多人看見鋼盔時，內心有種種感觸。無論看法如何，鋼盔已成爲士兵生活方式的一部份。

兩次世界大戰的一切軍人都戴鋼盔。在第二次世界大戰期間，數百萬平民戴鋼盔。這個「湯碗」曾拯救過無數人的性命，但人們對於究竟誰發明鋼盔，仍有爭論。

保護頭部的遮蓋物，有戰爭歷史以來即有，但至一九一四年第一次大戰，才首次出現現代化的鋼盔，起源是這樣的：一名士兵，在未準備受之前，奉命參加攻擊，他的名字是阿特里安，他的叔父是法國陸軍名將之一。當進攻時，阿特里安的金屬湯碗，從背囊掉下來，一陣號令衝鋒，他還跟着其他的士兵向前猛衝。

他祇好匆忙把這碗蓋在頭上。在一陣猛烈的肉搏戰時，他被一名敵方的士兵，用槍托把他擊倒。阿特里安醒來時，身在一個法國的野戰醫院，雖然猛受槍擊，但腦袋仍完整無損，那隻鐵碗救了他免於死亡。

當他的叔父聽到這件事，他下令找尋那一隻鋼盔。於是，接納了這個方法，分發鋼盔，法軍挽回了不少腦袋。

英國的醫學專家亦感迷惑及有印象，不過英軍士兵很久以前已使用金屬物保護頭部。英醫務處長史洛普爵士，從傑珍約克帥手上拿來一頂鐵帽樣，熱心地推薦使用。一九一五年英國陸軍除用鐵帽……

孤獨也能治癒

助人足以解悶

·兵丁·

孤獨是寂寞的痛苦的心，而且年青的孤獨人易染上孤獨，中年人及外地人至任何人都怕。像傷風一樣，易染上難治療，在英國大城市的生活孤獨的人，較三年前增加一倍。

孤獨的增長，比人口增加更快，可能是人的主因，你可以是孤獨而不是寂寞的，然而你又可以在群居而是孤獨的。爲防止自殺的撒瑪利亞會創辦人查德瓦拉牧師說：需要倫敦繁忙的街道吧，也許五分鐘內有五千人在你眼前走過，你能和他們招呼或對他們露笑容呢？有人以爲一定要加入社團或獻身才能結交朋友，或是加入俱樂部，但並非每一個人都愛參加社團的，雖然每一個人都需要朋友。年青人到大都市，以爲可以享受自由及快樂時光，但不料可能是孤獨的。

英國一位有地位的心理學家阿倫林麗爾醫生……

一個孤獨的人，對生活的看法是，別人充滿享樂而他則例外。每一個人與別人來往，但與他無關。可是，他痛苦的誇多其他人，官能與其他人一樣與人隔離。

一個環境順利的人，過着繁忙及成功的生活，羨慕他舒適的家，其實，無人知道，他像多麼無目的地到處駕車兜風，扭開了汽車收音機，因爲他太孤寂了。醫生說，他患了「內在」的孤獨。這類人是沒有能力瞭解別人的情緒及意念，根據自己，科隆醫生說：我們需要建立和發達我們深刻的情緒，此種感覺使我們認識自己是個別的人。

另一種孤獨是「外來」的，通常因爲環境改變，守寡，或是跑陷在新的城鎮，倫敦悲議家查爾卡爾甘少校，爲了畢生時間去研究這個問題，他回憶，有一個婦人，每天派麵包，被是爲了去探望一個人。他說：「孤獨與有錢，或是有的人因缺乏教育無關。我知道哲學都底的家庭住宅，有五個住客最是其好，但是他們每人都孤獨得可怕。」

孤獨可以治癒嗎？科隆醫生說：孤獨的人要是師資他人，而不要責備自己，不過治療孤獨有下述的四個原則：

㈠保持活動，使個人忙碌，㈡與積極的朋友交談，必要時事先做好方法。㈢不妨去探訪他人或受人幫助，倘若無人邀請，㈣培養社交方法，說話時要有力，是使自已討喜的技巧。

西班牙王族紛覬覦王位

一年之後，另一位西班牙王室成員同一位法國少女——荷蘭的瓊安娜公主。

兩年內，璜遭和三十六歲的「卡洛斯一世」的兒子在羅馬結婚了。他是波旁巴馬的沙維爾的兒子，與荷蘭女王朱麗安娜的妹妹伊蓮結婚。但這件事所引起的風波卻不算什麼了。

幾千名的卡洛斯主義者（擁護有十九世紀起來聲稱伊莎貝拉女王王位的繼承人），認爲這是他們運動的大規模恢復的跡象。

佛朗哥現在玩其慶手法呢？……

又被大吹大擂起來。……

但本年初，這個問題又攤上臉盆……

醫院女傭被指索款疑案
事主與醫務總監會談 否認曾有拋嬰及勒索
謂產婦自願給利是西報所載有出入

【本報訊】據政府新聞處昨日發表：醫務衛生處長鄧炳輝醫生，昨晨接見一位有關市民，聽取關於最近所傳謂某政府醫院一女傭向產婦勒索茶錢一事的真實報告。

醫務處發言人在接受電台訪問時說，該市民名史密夫，是九龍惠羅百貨公司經理，他是根據約會的時間，於昨晨會見醫務衛生處長。他與處長談話後，並提出了一份書面報告，並在其上簽署。他說：當日報章（按：指西報）發表的經過情形，與他向報章所講的事實上有些出入。他昨日所講，根本上該醫院女工，並無勒索，亦無要求他們給錢，而是他的太太因為過年，自動付出一封「利是」給那些工人們分攤。史密夫先生又說：報章所說女傭曾將嬰兒拋上空中，但他本人根本並無對記者說過「將嬰孩拋起」的話。他祇是說該女工將其嬰兒移動或搖動一下而已。

醫務處發言人又說：該處對此事現在仍進行查究，雖然那幾位女工並無勒索或要求別人給予茶錢，但是他們接受產婦所給的「利是」也是不對的，因為他們有正常工作，並領取醫務處的薪金。故他們應繼續做他們份內的工作，而不應接受額外的酬勞。

醫務處長已請求史密夫的太太前往醫院，指認那一位女工曾做此事。若果她能證實出那一位女工接受過茶錢等情，醫務處會執行紀律處分的。

政府新聞處又謂：史氏親筆簽名的書面報告內又說：他不知當日所與談話者是德臣西報記者。史氏本人對德臣西報記者稍後又說：他原本希望將此事交另外某報發表的。

史氏第一次會見德臣西報記者，是該報總編輯衛氏曾向他恢復聲明他自己是德臣西報的總編輯。

史氏最後說：他不知事情會牽連如此之大，鄧總監則對他謂事情牽連甚大，他以為其談話祇是牽連醫院內部問題。

史氏又對記者說，他曾會見鄧處長，鄧表示親到伊院傳見產房各女傭。史氏又謂：警方人員亦曾訪問他夫婦兩人，聽取供述後，警方人員表示有足夠証據提出控訴，但他本人則不願繩之以法。

前日透露此項新聞的德臣西報，昨午又反駁政府新聞處上述的宣佈。

該報說：史氏稍後又向該報解釋上述的談話。他說：他承認簽署了一份書面報告，証明他沒有用「拋」的字眼，而祇是用「搖擺」兩字。但在他最初與該報人員會談後，他不能全部記起他所說的每一個字，也沒有將當時所說的話全部記下來。

他又說：而且他的太太用英語翻譯該名女工的廣東話時，所用的字眼可能是「拋」、「搖擺」或者「搖搖」。在寫給醫務處長鄧炳輝醫生的信內，他是用「搖擺」兩字，但當他向德臣西報人員談話時，卻可能用了「拋」的字眼，現在他不能記起。

該報又評論說：醫務處長對此事的反駁，根本不欲答覆，而用雙關語作模棱兩可的遁詞。事實上，該名四日大的嬰兒是否曾被「拋」或「搖擺」並不是主要之點，主要的是此事牽連的驚人貪污情形。

該報並要求政府當局及鄧處長對此事採取行動，不要祇是逃避這段新聞。

「誘人作不道德行為」罪不成立
「酒帘女郎」爆內幕
上班時要穿迷你裙，坐檯五分鐘，人客要付一元一角，「大鐘」收費加倍。

【本報訊】警方衛探懷疑，在東區軒尼詩道東京咖啡座拘控一名涉嫌誘人作不道德行為之「酒帘女郎」。該案昨在銅鑼灣裁判署加西亞法庭審訊，被告少女大爆咖啡座驚人內幕，透露「小姐」工作時，通常都是穿「迷你裙」，還道出「大鐘」及「細鐘」等價錢。加西亞法官判案時有妙語表示：「我唔明白究竟是誰引誘誰」，認為控方証據不足，乃判銷案放人。

被告女子梁愛娟，十七歲，居無定所，被控本月六日在軒尼詩道二九〇至二九六號樓上東京咖啡座內引誘警員七六六九號作不道德行為，被告不認罪。

東區警員七六六九號作供稱：本月六日下午四時許，他到一名帮辦處取十張印有暗碼之十元面額鈔票，即赴灣仔軒尼詩道二九〇至二九六號樓上東京咖啡座，登樓後，即有一夥計問他有無「熟小姐」，証人表示無，對方遂介紹被告與他，大家坐下後，被告對他態度甚為親熱，并着他買一個「細鐘」祇需四十元，他即給以四十元，隨被延至後便卡座一長沙發之後，被告經解褲裝，並命他除衫，後來被告玩其下部，一面着他「速戰速決」，直至下午六時，一名帮辦帶領一男一女警員登樓，証人告知經過後，遂將被告敲誠，然帶署落案。

被告梁愛娟作供稱：是日她回去該處「出糧」，當時祇穿一條褲，該警員着她上前，當時是有一位小姐坐檯，待小姐出，他始與她傾談，他着他買一個「大鐘」，他付四十元。旋偕往後邊一卡座，該警員要她除褲稱：「你有底褲，唔使怕」。未幾，警方人員至，當時他們是躺在卡座長沙發處，并用電筒照射，警員即起身，并指她「誘人作不道德行為」，旋被帶返警署。

法官盼畢，詢問被告謂：「你們小姐通常穿甚麼衫上班？」被告答：「通常穿短迷你裙。」繼而解釋「大鐘」及「細鐘」的分別，「大鐘」價錢倍「細鐘」，祇五分鐘，收一元一角。法官又問：「何以客人要買大鐘，不買細鐘？」被告答：「因為大鐘不需搞樣，細鐘要搞樣。」法官謂：「然則客人買大鐘是有一個鐘頭時間，究竟與你等在內傾甚麼偈？」被告默然不語。

法官在判案時，認為証人口供稍有出入，例如証人謂曾收一百元，但帮辦所供祇付四十元與該警員。法官表示不明白究竟是誰引誘誰？另一方面，該女子對供述該等都相當坦白。職是之故，本席認為所控誘人作不道德行為，証據不甚充分，乃判將被告銷案放人。

筲箕灣尋芳客命案
裁定表証成立 被告候解高庭

【本報訊】筲箕灣妓寨發生之風流殺案，疑兇馬文俊，昨在西區裁判署初級偵訊，控方証供全部完結，法官裁定被告表面証據成立，命其還押監房，候下月刑期解高院刑庭審訊。被告保留辯護權。

被告馬文俊，二十九歲，無職業，台山人，住粉嶺西埔村。被控：（一）去年九月十九日在筲箕灣地區謀殺錢亮滔；（二）同日非法及惡意傷害鄧木旺身體。鴇婆李梅之証供指出：她乃被告之妻，因拒絕接待死者，致遭死者毆打，她向被告投訴，事後被告對她謂：彼與死者翻臉。

據航空公司發言人透露
西貢機場開放 民航客機今可往來

【本報訊】來往香港與西貢之間的民航客機，昨日仍然停頓。據航空公司發言人透露：就接到西貢方面的電報所知，西貢機場昨已開放，預料今日可能恢復客機往來。至於由西貢來港的泛英航機，昨下午四時有一班抵達，載來一批美軍休假人員。

九巴新職工盼當局
制裁騙徒滋擾 否則永無寧日

【本報訊】九龍巴士新售票員紛紛指出：如果當局不再嚴厲取締助紂為虐的騷動「罷工」，他們將無寧日。

新的九巴職工說：該等助紂為虐的罷工失業漢，最近穿着九巴的制服，勾結驗票員上巴士和在巴士站向新售票員進行欺騙、恐嚇，無所不用其極，目的是要把新的職工「迫上梁山」，以供他們驅策，因作為搗亂九龍的公共交通秩序。

據指出：已有新的九巴售票員被騙簽名支持其所謂「支持要求加薪」，和誤「吃」了他們的「香餌」，及至發覺其為港共暴徒時，在進退維谷之中！

消息又指出：亦有很多被騙和被「迫上梁山」的新的九巴售票員，馬上將情形報告自由工會，和要求加入自由工會，以澄清其本人的立場。

一般九巴職工認為當局應該有大條道理把穿着九巴制服的無業漢控以假冒的罪名。該等無業漢迄現在為止，還冒認是九巴職工，事實上九巴當局早就在他們進行罷工搗亂時，限定其在指定的期間內復工，並宣佈如果他們不依指定日期返工，即當作自動離職論。所以，他們現已並非「九巴職工」的名份。他們目前不但假冒「九巴職工」的名義，而且還要挾各處企圖進行破壞與搗亂本港四百萬市民有關的九龍公共交通秩序。為甚麼當局還不立刻採取必要而可行的行動呢？

綜合一些曾經被騙後又被「迫上梁山」而「懸崖勒馬」的九巴新售票員投訴，港共暴徒目前所用的欺騙九巴新職工手法，大致分為兩個步驟：

第一個步驟就是驅策那些「罷工」的失業漢，穿着九巴制服，到巴士總站和巴士上，擺起「老工友」的架子，和擺出一副假惺惺的臉孔，和新的售票員或司機攀談，含糊其詞地掩飾其非離職者和非港共人馬。他們的圈套由「關心」物價以至工友生活，由「關心」工友生活而提出所謂要求加薪。那些新員工對於自己的生活問題自然有興趣談下去，談至興高采烈時，那些心懷不軌的失業漢就進行第二個步驟，馬上叫其簽名「支持要求加薪」了。

最初，這些新員工還以為那些人是自由工會的工友，因為在他們印象裏，自由工會目前正在展開一項要求九巴資方加新的工作，而攪風攪雨的港共的九巴職工，早已「一罷到底」被「炒魷魚」了。

及至那些新職工發覺港共暴徒最後露出其猙獰面目時，才發覺自己受騙，和已被挾持中。

像這種情形，當局仍然「袖手旁觀」嗎？

烏拉圭領事 以圖書數十冊 贈市局圖書館

【本報訊】烏拉圭駐港領事貝蒙狄，於昨日下午六時，在大會堂參攷圖書室將圖書五十餘冊，贈送給市政局轄下公共圖書館。市政局議員李耀波代表市政局接受該等贈書。

該批圖書大部份為西班牙文，其中包括歷史、文學、創作小說、詩集及戲劇集等，但內容均為以介紹烏拉圭文化及其源流為主。

該等圖書將在大會堂參攷圖書室公開展出兩週，然後移往九龍公共圖書館，再行展覽兩週。

市政局公共圖書館西班牙文藏書，現已增至近三百冊，其中包括一九六五年西班牙協會所贈送之圖書在內。

馬田准將返英 官紳機場歡送

【本報訊】前任駐防新界邊境的四十八旅團喀英軍長官馬田准將，於昨天上午十一時半，乘英國泛美航機飛返英國渡假。在啟德機場內的酒會中，馬田准將與各送行官紳一一道別。送行者有：新界民政署長黎敦義、鍾逸傑、元朗理民官薛文、鄉議局主席林樹春、十八鄉鄉事會主席梁劍棠、元朗民安促進會代主席簡國炳、委員李松、曠文清、高德芝、張俊文、王忠存、許源、鄭煒華及該旅各級官兵數百人。

白約翰會督由曼谷返港
東亞基督教會議結束

【本報訊】聖公會港澳教區會督白約翰，昨下午四時四十五分乘日航機由曼谷返港。

白約翰會督係於上月廿九日離港前往曼谷出席東亞基督教會議。該會議由上月卅日至昨日連續十天舉行，討論事項甚為廣泛，包括：促進教區聯絡、宣揚福音、教育、社會及教區援助等問題。

在接受記者訪問時，白會督認為此項會議甚為圓滿，會中曾商討及宗教合一，與援助越南難民的方案。

東亞基督教會議係每四年召開一次，今年在曼谷舉行，出席代表達三百人，分別來自中華民國、日本、澳洲、紐西蘭、南韓、菲律賓、印度等廿個東亞國家。

港督今起恢復視事

【本報訊】港督戴麟趾爵士，現已康復，並定由今日起，完全恢復視事及辦公。

公園內銅炮被鋸斷 一名涉嫌男子被捕

【本報訊】維多利亞公園內的兩門古銅炮，於數日前發覺被人鋸去一部份；警方於昨晨捕獲一名涉嫌與本案有關的男子。該男子已被落案控以盜竊公物，定於明日在銅鑼灣裁判署提審。

黃錫彬遺照

「三狼案」新聞人物 黃錫彬昨病逝
生平樂善好施親友咸表悼惜
遺體已移往香港殯儀館治喪

【本報訊】本港股商黃錫彬，昨日凌晨三時，因心臟病猝然復發在寓所逝世。黃氏為廣東番禺人，享壽七十七歲，自小非常聰敏，勤奮自學，獲得極大成就。

黃氏於十六歲時，開始在美孚石油公司任職達四十一年。

他曾任美孚公司汕頭、高及福州分公司經理，一九四五年香港光復後，回港任美孚總公司營業經理，直至一九五六年才退休，轉任香港東亞銀行顧問，同年加入海外信託銀行任董事，並監督，黃氏曾與張明添、桂華山、曹錦等創辦海外信託銀行，並於一九五八年與陳弼臣創辦亞洲保險公司，自任總經理，成績裴然。

黃氏遺有二子三女，第七女公子歷年在美國伊斯曼音樂學院畢業，現在本港教授音樂；第八公子在美國專攻飛機工程，現在美國政府任職；第九女公子學紡織，現執教本港政府津貼學校；第十一公子在美國米蘇里新聞學院畢業，現任職紐約獨立日報編輯；男女孫共六人，分別在英美留學，驚聞噩耗後，紛紛趕回本港奔喪。

黃氏生平慷慨為懷，樂於助人，但自奉甚儉，因而有今日的事業成就；其遺體已移往香港殯儀館治喪，擇吉大殮出殯。

黃氏在一九六〇年曾因被「三狼」綁票而成為最大新聞人物。是年二月十日上午，他乘私家車行經畢喇山時，被三名穿西裝男子攔途擄劫，因在大木箱內達四百小時，至二月廿八日凌晨，突被釋放回家。雖然他否認曾以五十萬元現款贖出，但在審判「三狼」時，案情及供詞均曾透露此一事實。

黃氏在被綁票前，其子黃應求亦被綁票，並遭綁匪殺害。結果該案綁匪「三狼」馬廣燦、李渭、倪秉堅，先後身罹法網，至一九六二年十一月廿八日執行死刑。

元朗一男子當街「抗議」

閩中姓葉的男子，昨午出現於新界元朗谷亭街。手持一張警務處的公函及抗議書兩紙（見圖），因吸引了一些途人圍觀，被警方帶返警署查究。經過警方勸告後，已被釋放。

有關該抗議書的內容，是涉及一宗法律裁判問題，從文字中，可以表示出他有不平的意見，並表示曾在九龍及新界地區已作同樣在街頭抗議共七次之多。

英造船業巨子 協巴定期訪港

【本報訊】英國四間著名造船廠，即承建鼎后號巨輪的約翰布朗船廠、專建軍艦取現代化小輪的耶魯船廠、承建冷藏貨輪及採取船專家的史提芬船廠，及最近從新裝備現代化而設於蘇格蘭化威特及康尼爾地船廠的聯合主席協巴，將於本月十二日到港，作為期一週的訪問。此乃協巴第二次訪港，在訪港期間，他希望能與本港船業巨子商討有關造船業各種問題及其展望。他將下榻於文華酒店。

保良局乙巳會總理 宴賀方潤華 及舉行團拜

【本報訊】保良局乙巳會總理同寅，於昨日在京華酒家宴賀該會同寅方潤華主席榮膺M・B・E・勳銜，及舉行新春團拜，并從抽獎助興。

席間先由該會主席陳超常，義務司理周若雁先後致詞，均對方主席推崇備至，并為陳曾芬主席與曹紹松總理生辰致賀，更致送銀碟乙具與方潤華主席以留紀念。方氏於接受紀念品後致謝詞，踴躍參加歡叙者計有寳主方潤華、張玉麟、湛兆霖、許遂三、蕭標、陳超常、陳曾芬、趙汝海、李世明、李遠民、陳興、顧乾麟、姚剛、鄭兆鈞、譚棠芬、曹紹松、李耀中、陳啟沾、周若雁、李棠少等夫婦，各總理家屬，及該局高級職員等共數十人。

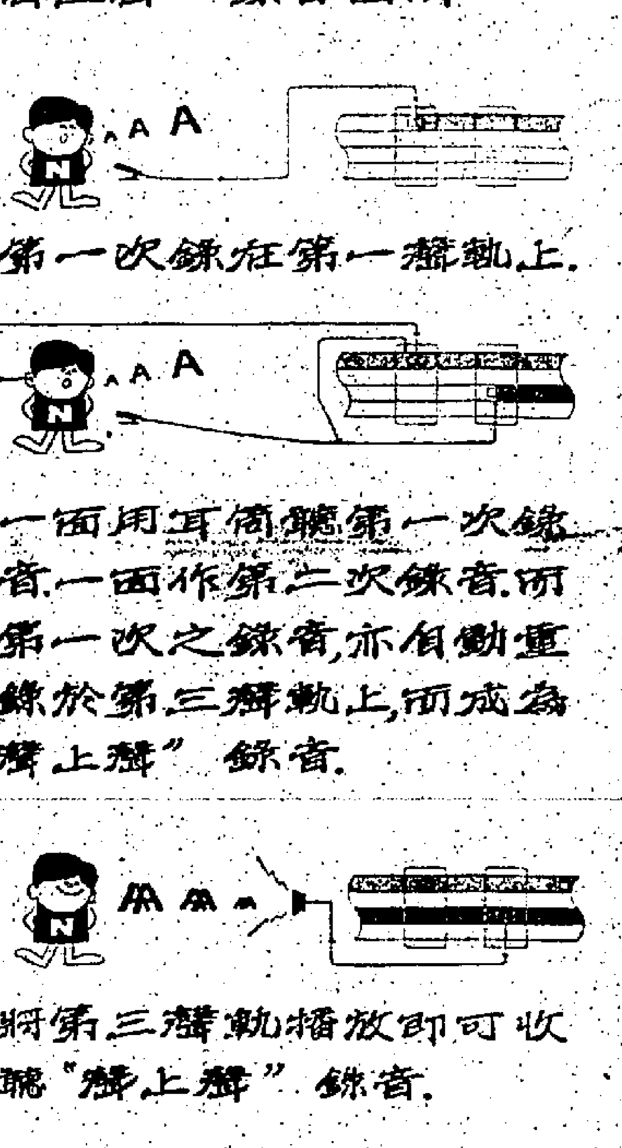
具有"聲上聲"錄音性能的 RQ-194S 型手提錄音機 當然又是樂聲牌出品！

在樂聲牌RQ-194S型手提式錄音機未問世以前"聲上聲"與"聲伴聲"的錄音祇限於大型或座枱式錄音機，現在這種限制已被RQ-194S型解除，對學生自修與音樂愛好者可說是無上佳音。

RQ-194S型能自動調整錄音音量，高度保音的錄放性能使學習語言者不需導師，愛好音樂歌唱者可先錄音樂再錄歌聲，交流電源自動轉換，絕不使錄放之中斷，除此之外，RQ-194S型款式輕巧，室內戶外均感方便。

其他特點：
* 占士邦式手提公事包型，輕便無比。
* 兩種錄音速度。
* 高敏度麥克風遙控開關。
* 錄音鐘聲系統。
* 四聲帶錄音，錄音時間特長。
* 固体電路，11原子粒。
* 全部按鈕控制。

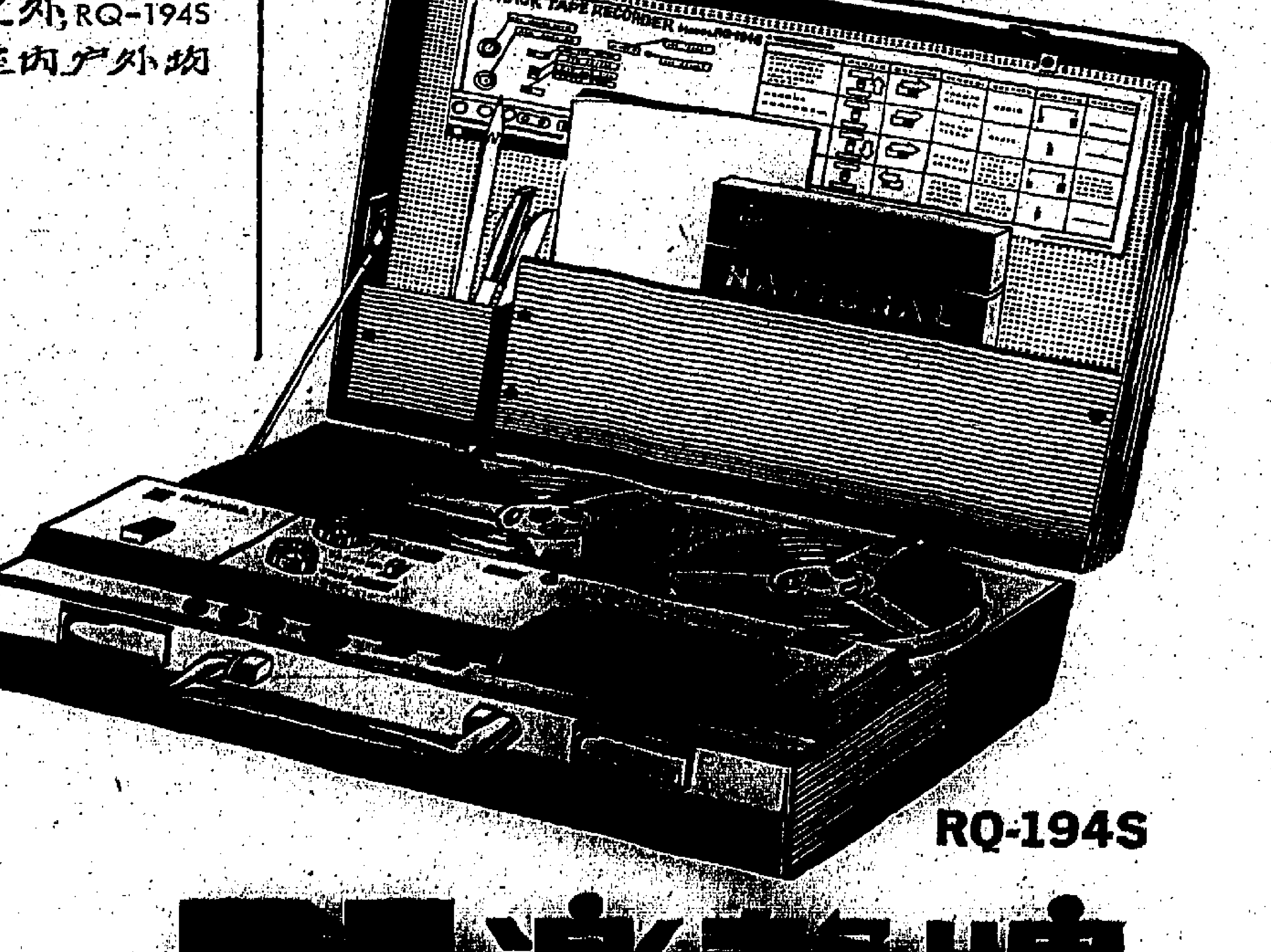
"聲上聲"錄音圖解：



第一次錄在第一聲軌上。

一面用耳筒聽第一次錄音，一面作第二次錄音，而第一次之錄音亦自動重錄於第三聲軌上，而成為"聲上聲"錄音。

將第三聲軌播放即可收聽"聲上聲"錄音。



RQ-194S

樂聲牌手提錄音機

總代理：信興電器貿易有限公司
中建大廈六〇二室　電話：二四五〇二一　各大無線電行均售

安樂旅運社主辦 復活節台灣櫻花團

出發日期：
九天 豪華組：二月十一日・三月三日・四月四日・四月七日・
七天 超級豪華組：二月廿二日・三月十七日・四月十二日

每組限20位報名從速
優待自備入台証參加
遊覽日程表函索即寄

地址：德輔道中51號共昌人壽大廈三樓（伊人恤樓上，電梯按2字）
電話：二二七五〇三・二四六八一五・二四二九二五

Woodcraft

自製傢俬，直接生產　專。
材料堅固，價值決定　依編。

睡房柚木五件庄全套每月僅付H.K.$45.00
客廳全門「耶穌會」乳膠梳化三件庄每月祇付H.K.$60.00

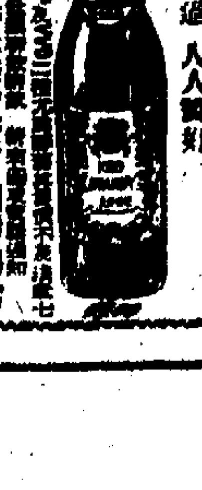
「鑽石牌」傢俬，首創保養保用一年，分有甲、乙、丙、特級製房廳花數種，分期付款，手續簡便，大量製造，售價更廉。
「鑽石牌」傢俬，歡迎來圖訂造或由本公司設計室根據要求代行設計，保証滿意。
「鑽石牌」花梨木傢俬最新款式。

裝修設計，最新現代水平。　精工木器製造公司

總寫字樓及陳列室：九龍彌敦道英大厦三樓商場（樂宮戲院側）
香港門市部：北角英皇道290號五洲大廈地下（皇都戲院對面）

地中海V.O.拔蘭地（西班牙製）

是最香醇最廉宜的拔蘭地　一經飲過　人人讚好



總代理　耀美時洋行
九龍代理　大來貿易公司

氣溫昨跌破六度 數日內仍寒冷

春寒持久創兩年來最高紀錄 大帽山頂氣溫跌至零下三點五度

【本報訊】氣溫昨日跌至五・九度，創去年二月以來最低氣溫紀錄。天文台且預料寒潮尚有三天徘徊，春寒歷時之久，創兩年來新紀錄，亦屬過去同期間所罕見。

天文台昨午展望：在未來廿四小時內，華南沿海各地區，現行天色，仍無顯著變化，天氣續寒冷。

港海昨日晨吹緩和北或東北偏北風，空曠地區，風勢清新。天文台晨間最高平均風速紀錄爲三海浬。雲霧迷空。凌晨室外最低平均氣溫爲攝氏五・九度，飛鵝嶺及大帽山俱跌破冰點，尤以大帽山頂的氣溫跌至攝氏零下三點五度。晨間八時，仍站在攝氏七度。濕度爲百分之八十。午間升至攝氏九・〇度，濕度爲百分之七十。午後由於天色較陰朗，室外氣溫曾達攝氏十度外，傍晚五時，降回攝氏九・〇度，濕度爲百分之七十二。截至昨晨八時止之廿四小時內，雨量八・八糎。

又訊：由農曆新年初二晚開始，本港氣溫驟降，連續迴飲，港九及新界市民猶如處於冰箱中，新界不少海灣漁船，多於農曆年底灣泊度歲，他們原定於初七人日過後，即準備出海恢復作業，由於寒流襲港關係，迄今仍未能出海，因之海鮮魚類供應減少，市價上揚。目前之海鮮，多爲若干艇家於農曆年底前捕得儲存於船艙內者。

又新界菜農方面，由於嚴寒關係，作業困難，收成率不高，菜價上漲，菜心售價致每斤一元二角之譜，生菜、芥菜之類，價值亦佳，由於港九新界市民多喜愛生鍋架簝，菜蔬更俺搶手。

由粤穗返港旅客透露 新年期間中共徵兵 目的未明居民惶惑

【本報訊】中共「廣東省政府」急急於農曆新年期間，派出共幹到各縣徵集壯丁當兵。此次消息，是由東莞返抵本港的旅客所透露。他指出：第一期徵集的壯丁，以「黑五類」爲對象；將來仍須再徵，以普通百姓爲對象。

所謂「黑五類」，是指曾被「清算」過而被評爲地主、富農、反革命、右派、壞分子的良善人民。這種「成份」的家庭，凡家有十六歲至廿五歲男女子女兩名，即被抽一名。中共此次拿辛徵兵，使大陸百姓非常惶惑。

綜合近由廣州、東莞、順德各地返港人士稱：農曆新年期內，大陸上新年熱鬧景象已不復見，最近反而充滿恐怖、緊張的氣氛。

又據由廣州回港一旅客稱：潛伏廣州的反毛派份子，勢力依然强大，與毛派人馬「武鬥」，隨時發生，同時對死不回原籍的外省兵，爲生活計，四出偷盜，搶劫。一到下午四時後，各大街道，除了共軍及警察，荷槍實彈巡邏外，行人稀疏，黃昏的廣州，一如死城。

又據一方自順德縣返港客稱：順德縣居民，衣食嘗遇不足，尤在此新春數天期間內，天氣嚴寒，目擊該縣有鎮居民，有十多人因飢寒交迫而慘遭凍斃。

使人民最爲不滿的，中共紙歡迎海外華僑匯款，不歡迎携帶物品返鄉探親人。該位旅客稱：他本人在新年期間，在故衣店以廿五元港幣購得一張半舊棉被，携返鄉間給予親人禦寒之用，一進入深圳海關，單該張舊棉被，須要課稅四十元人民幣，殊使人氣結。

汕尾漁船 多艘逃港

【本報訊】汕尾區「人民公社」的漁船，在新春期內仍不斷逃港。據工團總會一發言人稱：在此農曆新年數天之內，最少已有四至五艘逃抵香港。根據逃來的漁民透露：潮汕區的漁民，早存逃亡之心，目前漁船已出現逃亡潮，但若干中途被截回，其中被判處「勞改」甚多，故逃來的漁民，均表示寧死不願再回大陸。主因以毛、劉兩派在潮汕展開鬥爭最爲劇烈，各漁區均異常混亂，漁船出海作業困難，漁民生活遍受嚴重影響。

龍總改派梁秉樞 任救濟難民會主委 出席韓商工年會 推選周載爲團長

【本報訊】九龍總商會昨日下午五時在會所舉行第八次理監事聯席會議，由該會新任理事長謝伯昌主持。會中由各部主任報告會務及通過上次會議決案外，並討論推派人選任港九各界救濟調景嶺難民委員會主任委員之職，該會日前原推派副理事長周載担任此職，但以周氏嗣需而須另推人選，決議改選派副理事長梁秉樞出任。

會議並決定：㊀通過四位會員入會；㊁由婦女部負責籌祝三八婦女節，並舉行抽獎；㊂決定於下月舉行旅行活動，地點定爲鯉魚門，日期稍後決定。

會議完畢舉行新春團拜及聯歡宴，出席理監事有：謝伯昌、周載、梁秉樞、江茂森、黃石公、劉文翔、張電光、潘卅、關堯坤、徐瑞光、梁英杰、朱朝欽、柏振光、梁英滄、雷少明、謝麗生、楊萬如、馮平、雷植堯、謝英明、鄭樹棒、山、鄭春泰、陳傑南、周滿、黃丁田、薬均泉、陳星雲、陳自安、黃輝、李耀明、王作新、張澤卿、吳漢琛、黃洪森、勞錦華、余國華、陳棉生、湯國華、龍啓明、周忠良、鄭橋勝、劉百榮、鄭錦榮、羅志超、鄭家民、陳志光、嚴志、藍惠民、陳渠泰、陳濟生、楊榮、何釗、俞國榮、岑崇運等。

又訊：該會日前會議已決定派出一代表團參加五月六日在南韓漢城舉行之亞洲商工總會第二屆年會，該年會由龍總担任國際關係委員會主席，出席參加代表團，已推選副理事長周載爲團長，負責籌備，各理監事可自由參加爲團員，但須在本月前報名參加及辦理赴韓手續。

國際精神文化港會 選派代表赴日 出席國際會議

【本報訊】國際精神文化香港協會，昨在金巴利道通東飯店，舉行新年團拜，及春節聯歡敘餐，并歡讌該會主席蔡添潮伉儷。先由名譽會長楊萬如致詞，賀多吉祥，席間有關推派代表出席今夏在日本舉行之第二屆國際高層會議問題，交換意見甚詳，并商討籌備及進行一切事宜。出席者，有該會首腦楊萬如、吳洲、陳君玉、蔡述甲、林明通、朱振群、李滔銘、蔡添潮、孔源統、黃力行、任霈庭、周士心、趙强等二十餘人外，并有親友及眷屬多人。

三宗截劫案 五賊判監

刑期由十五月至兩年

【本報訊】一名十四歲男童於農曆年初一往老圍家拜年，途遇兩名劫匪，强拉入橫巷，劫去四十元，該童欲索回數元車資，竟遭迷刺兩刀。警探于本月六日拘獲其中之一名劫匪，昨解控于北九龍裁判署，法官判被告入獄兩年，並于刑滿後受警方監管行爲兩年。

被告男子陳輝，廿八歲，無職業，被控于一月三十日在何昌街公廁後面劫去十四歲男童陳濟寅四十元。被告認罪。

控方透露：當日爲農曆年初一，上午十時，原告行經出事地點，欲去其偏主處拜年，被告與另一男子出現，將原告拖到公廁後面劫去原告四十元，原告要求給回數元作車費，被告等不但不給，并指原告「牙擦」，用刀刺傷原告背部而後逃去，原告到其偏主家，由其偏主報警及送往醫院。本月六日警探將被告拘捕。被告過去有十五次犯案紀錄，其中四次爲盜竊。

另兩名被控結黨行劫的青年，在銅鑼灣裁判署加西亞法庭認罪，判首被告入獄十八個月，次被告入獄十五個月。

被告：㊀賴炳，二十歲，順德人，貨車跟車工人，住東區警察已婚警員宿舍；㊁倫志江，二十歲，印刷學徒，住上環太平山街。兩被告被控於上月廿九日在東區體育道近新填地遊樂場附近持假槍向兩男子劉卓遠及李榮泰行劫，掠去劉現款二十元五角，手錶一個，及李現款一元零五分，手錶一個。首被告並曾入少年教導所；次被告前無犯罪紀錄。

據案情透露：一月二十九日八時左右，兩名原告均爲學生，他們行經東區遊樂場附近時，遭兩被告由後用硬物指嚇，嚇勿聲張，然後從容劫去上述財物，然後逃去。至本月四日，警方接到線報，將兩被告拘獲。

又訊：深水埗長沙灣道本月六日白晝劫案，一名女子因拒絕將手袋交出，遭劫匪刺傷手臂，警員聞聲趕至，當場拘獲兩男子，昨以暴力行劫罪提控于北九龍裁判署，分別被判入獄二年，刑期滿後再受警方監視行爲二年。法官並嘉許擒獲被告之高級警目梁光岳及警員香耀祥。

兩名被告：㊀林維斌，卅二歲；㊁鄭勛，廿七歲，皆無職業，被控暴力行劫罪，指兩被告人于二月六日在長沙灣道近白楊街處以暴力劫去女子歸忠英一個手袋，內有現款十元四角，一枝原子筆，兩個空利是封。兩被告認罪。

案情透露：當日下午，原告女子午飯後行經長沙灣道近白楊街處，兩被告以刀威脅原告，強搶手袋，原告不甘損失，被刀斜右臂時，遇二〇六號警目經過，拔槍警告被告，先將第一被告拘捕，次被告亦由一三〇五號警員拘捕。

三賊駕車 冒警行劫

途人被搶手表及現款

【本報訊】一名男子昨晚在銅鑼灣道附近被三名匪徒冒警行劫，劫去努力士手表一個，及三十多元現款。

被劫男子名李開，卅九歲，住希雲街三百六十七號五樓。昨晚十時，李自安樂酒樓飲茶後，意欲往找其與父聊天，當行至灣景樓附近時，突然有一輛汽車駛近停下，跳下了兩名男子，自稱是警察人員，要他上車問話，李見狀，即向他們索閱証件，該兩男子見事情敗露，即把李挾上車內，强劫去努力士手錶一個，及三十多元現款。李因不甘損失，與三匪糾纏，在掙扎時被匪徒以電筒擊傷口部，三匪得手後，即將他推出車外，然後駕車逃去。李事後扶傷向警署報案，警方接報告後，即展開調查及追緝該三匪與該車下落。

香港工業學院 兩科考試成績

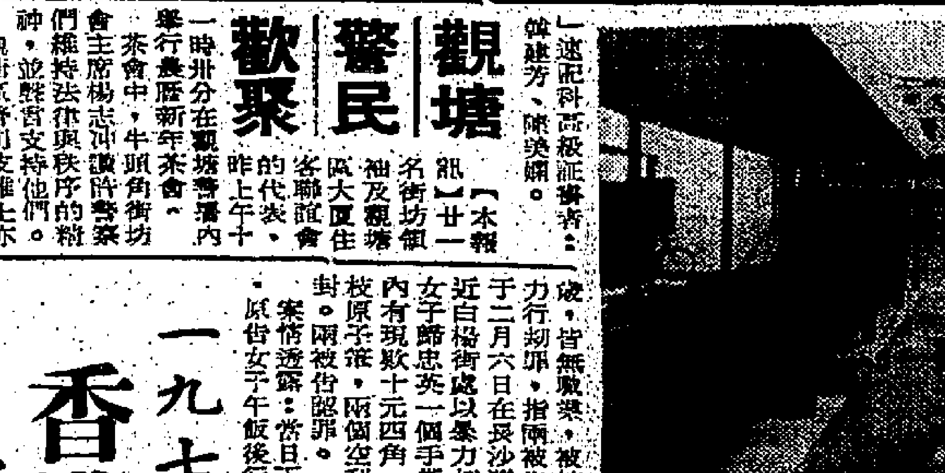
【本報訊】香港工業學院商業及管理系，去年九月至十二月夜班打字科及夜班速記科考試成績公佈。

夜班打字科考試成績：學生于每分鐘四十字的考試及格，應授打字科証書者名單如下：張九香、張惠芳、林坤儀、麥運基、吳綿綿、譚碧玉、曾玉明、謝秀儀、溫淑儀、黃月梅。

夜班速記科考試成績：學生于每分鐘一百四十字之必文氏速記科考試及格，獲授「必文氏速記科高級証書」者：韓建芳、陳美嫻。

觀塘 警民 歡聚

【本報訊】廿一名街坊領袖及觀塘區大廈住客聯誼會的代表，昨上午十一時卅分在觀塘警署內舉行農曆新年茶會。茶會中，牛頭角街坊會主席楊志冲讚許警察們維持法律與秩序的精神，並表示支持他們。觀塘區警司皮雅士亦對這些社會領袖的支持，表示感激。出席該茶會者，有九龍東區總警司伊命和及華民助理秘書陳樹青等。



元朗合益新街市前的小型小販攤檔一角。

元朗小型攤販市場 獲准延期月底啓用

【本報訊】市政事務署在元朗合益新街市側興建的小型攤販檔，現決展延至本月底啓用。

這個小型攤販市場設計頗佳，每個檔位爲三尺乘四尺，全用三合土建築，並且建有上蓋，光綫充足，甚合公衆衛生，全部攤位共三百九十九個。

較早時，市政當局爲安置合益市場四週的小販檔作有規則的經營，而免阻碍交通，乃計劃興築這類小型攤檔，每一小販准領一個單位，每年納牌費四十元，原定應於昨天遷入營業的，但有大部份小販，因新年後，連日天雨，遷拆檔口工作困難，乃向元朗小販聯合互助會請求，轉請當局准予展延至本月底遷入。

該會理事長李松，昨偕與八名小販代表透過元朗理民府安排與市政事務署一官員商権後，乃獲改期遷入。

九龍城區三市民 擒賊獲頒發獎金

【本報訊】三名住在九龍城區的市民，因爲捉賊有功，各獲該區街坊會獎給現金二百元。

這三名市民是黃信良、陳珍、方鎮銘。頒獎典禮昨日在九龍城街坊會內舉行，由理事長鄭命光、霍樹、雷福旗主持。席間由鄭命光致詞，對各捕匪有功之三位坊衆市民，捨己爲人，服務社會精神，表示敬佩。

九龍城街坊福利會爲鼓勵區內坊衆拘捕匪徒，確保住民安居樂業，特懸賞獎勵，如捕獲一匪徒送警究辦後，即由會發給獎金。

一九七零年大阪世界博覽會 香港館設計將完成 主要裝飾爲港製之船帆

【本報訊】一九七零年大阪世界博覽會內之香港館，基本設計現已逐完成階段。迄今爲止，設計包括佈置館址之風景，一個主要攤位及鄰近一個可能設一香港菜館之較小攤位，兩座建築物均四面環水，由一條有上蓋之橋樑連接。

建築物本身頗簡單，表現出當代香港之風格。其主要之裝飾特色，乃利用香港所製之船帆，所用者將爲具有天然彩色之真帆，可隨風向轉變而變動其式樣，最高之一張風帆，將升至展場館頂以上約七十呎。

香港漁民將在場整理船帆，並主理每天舉行之正式掛帆與收帆儀式，倘遇颱風來臨，便將所有船帆收下，在場館上面懸出香港之正常風球。中央之一條高桅，高達九十呎，將用旗幟裝飾。

晚間當博覽會開放時，香港館將用泛光燈照耀，燈光彩色可以轉變，並反射到場館上面之船帆及周圍之水中。

當參觀世界博覽會之人士在空中道路系統旅行時，將可獲觀香港館處。因該道路系統經過近香港館之一島嶼上，會場中四周圍繞水之一性之娛樂節目如舞獅、模特兒服裝展覽及其他公開表演，以吸引與排隊入場之觀衆，以及吸引沿大道步行前往香港館之路人。

香港館之設計由費特（司徒恩工程師行）擬具，其特殊任務爲設計場館本身，美化場地及統籌設計組其他成員之工作。場館之館內佈置工作已由負責社會組之王澤生（王、伍、歐陽建築師樓）、馮漢特（馮漢特建築師）順利進行，馬海（城市設計師）則負責旅遊及文化組，羅維達（貿易發展局高級設計員）則負責工商業組。

一九七零年大阪世界博覽會中香港館之構圖。

懷孕吧女 服毒輕生

【本報訊】一名懷孕數月的年青酒吧女郎，昨午在尖沙咀金馬倫道四十四號一樓百樂招待所內被發現吞服剎蟲水輕生，並遺下信件寄給父母。

中港女子名劉××，十八歲，住上址。

據悉：她曾在尖沙咀某酒吧當酒吧女郎，芳名「仙度拉」，其父母則居住新界，她因懷孕數月，故未能回酒吧工作，於上月才遷至百樂招待所居住。本月三日，曾一度離去數天，至前晚才回來。至昨日下午三時三十分，有兩位姊妹到訪，拍房門未見應聲，後通知侍役，侍役再拍門，但當房門開後，侍役見狀，她已不支倒於房內，恐她有意外，即致電報警，警方據報到場，轉召救傷車將她送院救治，並在房內發現一瓶剎蟲水，另有一封信，是託其姊妹付寄給她居住在新界的父母，一併帶返警署存案。

香港貨運往紐約 時間僅爲十八天

用巨型貨箱寄付

【本報訊】由巨型貨箱寄運往美洲內陸的香港貨，今後可由洲際（IML）貨運公司以其統一全運方式所推行的統一貨運單寄運。該公司係美國最大採用拖車機械運貨商的機構之一。

據國際貨運公司總裁雅倫麥士近日在本港招待報界時發表談話，解釋將貨物裝入巨型貨箱付寄，用統一貨運提單，收取直達目的地之運費，可直達美洲內陸各市鎮。由港付貨至紐約的時間可縮短至僅十八天。

由國際貨運公司動用其轄下的三千部貨運車及貨運箱，和五十個終站的組織良好設備，美國西岸貨運及其他各地所有市鎮，已能節省許多時間。

洲際貨運公司自一九五九年以來，已在本港從事活動，現由本港唯一著重貨運轉運新方式的九龍貨倉有限公司代理，昨招待報界發表談話時，由該洲際貨運公司營業副總裁理祖及前進運輸公司（ADC）總裁康威主持。

美國鹹湖市洲際摩托貨運公司總裁雅倫麥士解釋其公司的新統一全運的意義稱：此貢獻與本港出口商的新計劃，係用統一貨運提單，收取直達目的地之運費，採用巨型貨箱將貨運往美國各地，此節省金錢及時間方法，可將貨物由港運往紐約的時間縮短至僅十八天，運往美國其他目的地亦快捷非常。洲際貨運公司爲世界最大橫貫美國內陸摩托機械貨運機構之一，經已由香港及美國西岸內陸載運貨物，多於其他貨運機構所載運貨物的總和。

洲際運貨公司所用的廿六呎長貨卡車，用强力拖拉機器發動。

岳楓今飛台 澄清「左傾」謠傳

【台北八日中央社電】香港邵氏兄弟公司製片部主任鄒文懷和導演岳楓，將于明天下午自香港飛來台北。

據台灣邵氏分公司表示：岳楓此次回國，是向有關單位澄清他沒有「左傾」，鄒文懷只是陪同他回國。

疑神經病突發 木匠墮樓受傷

【本報訊】一名疑患神經不正常的男子，昨晚在深水埗北河街一三五號A三樓墮樓受傷。傷者名周林，四十歲，住旺角通菜街某號。

據悉：傷者爲做木工人，後因神經疑是不正常，故失業在家，昨晚前往北河街一三五號A三樓探訪其堂妹，至十一時十分，疑居神經病突發作，竟攀出天台外墮樓，跌於一三五號對面空地，當場受傷，事後由人報警，送院救治。

興利洋行集團 春茗歡宴客戶

【本報訊】興利洋行集團董事主席，昨晚在英京酒家舉行春茗，歡讌紳商客戶，筵開八十桌，極一時之盛。會中賓主融洽，互祝新年愉快，生意興隆。圖爲興利洋行集團董事等在會場留影。

[redacted]

荃灣圓玄學院 新董事舉行就職禮 慶燈園遊勝會熱鬧

【本報訊】以提倡道德、促進社會福利事業爲職志之荃灣三疊潭圓玄學院，前日舉行上元佳節慶燈園遊勝會，暨第十三屆董事就職典禮，吉祥新禧會暨壇席，與會各界聯僑，男女嘉賓及院友等千人。該院主席趙聿修，副主席呂重德、周有、馬紹章、湯國華、趙仲謀、鄭允鈞、周劭桃、劉耀務、孔凝航、鄧勵材、交際張其圻及各董事等，殷勤款接。

就職典禮首由主席趙聿修致詞，略稱：與會嘉賓適逢三教大殿之工程，業經進行數月，現已建築至第二層，將來完成之後，爲東南亞罕見之建築物，並廣蒐集我國歷朝宗教文物，在殿內陳列，以供各國人士參觀研究，其次，籌建男女安老院，亦已加緊進行，短期內便可興工，希望全體院友本以往合作精神，完成此兩項計劃，以造福人羣。詞畢，繼由該院副主席周有致謝詞。

儀式完成後，繼舉行勝燈競投，所得款項，撥充善舉，與會各界嘉賓，競投異常熱烈，成績美滿。隨即宴請招待，筵開百席。該院並於是日下午二時舉行吉祥新禧會，爲衆生祈福增壽，一連七晝夜，至正月十九日完滿。

公共關係學會新職員

香港「公共關係學會」本年新職員：（由左至右）前排：會董阮麗娟、主席鄭傑陶、會長鄭郁明、會董梁振璜、副會長張啓文。後排：副主席盧志賢、會董黃偉光、會董陳挹和、副主席鄒炳楠、副會長馮明叔、會董梁兆榮、秘書陳志鴻、財務麥兆業。

今日天氣預測

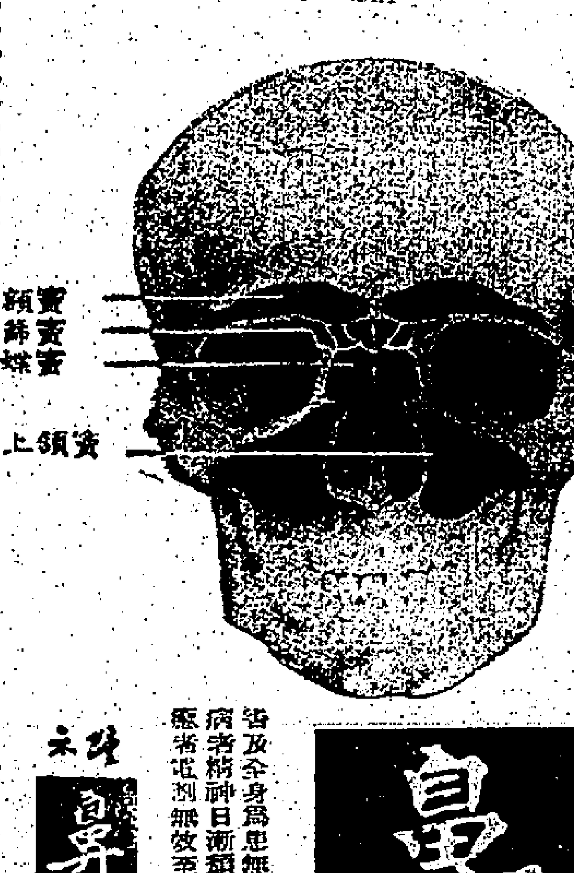
吹和緩東北風，空曠地方風勢清新。天氣：下午部份時間晴朗。最高氣溫約攝氏十三度。

昨日最高氣溫爲攝氏一〇・六度，最低爲攝氏五・九度。

今晨零時氣溫爲攝氏九度。

[redacted]

（頑症鼻竇炎影響鼻竇病圖）



鼻病常識

……告及全身爲患無窮。此病在英美各國極爲重視，醫學界人士已努力埋頭研究預防及根治之對策，但直至目前西醫藥似仍無特效根治之藥物，可以殺滅此病過濾性之病菌，所有成藥無論內服及外用均可治療一時，但此種治療之藥物多屬……病者精神日漸頹喪，身體抵抗力日漸減弱，病勢更爲日漸嚴重，後果堪虞。本人十餘年來臨床實驗，採用我國製水藥丸藥散內服外吸綜合治療，頑固危症不能兩診者，大可將年齡病狀治療經過詳細報告，即可寄藥治療，功效神速。

鼻淵丸

此丸採用中國名貴藥材辛夷蒼耳川芎白芷黃魚頭石天麻等藥提煉而成，舉凡一切急慢性傷風流鼻涕鼻塞鼻炎鼻膿鼻息肉均能見效，有益身體，無副作用，一服見效，忍耐服用，十足根治，男女老幼咸宜。港九各地藥房均有代售，每盒港幣十元，遠地病者不便門診，來函郵寄港幣十二元寄奉試服，一天見效。

專書贈送

前來診症或付回郵一元或付鐘禾鼻淵丸七彩招紙一張，即寄贈一冊，內容有急慢性鼻病炎的要點和自治，何謂鼻竇炎怎樣可根治，何謂鼻息肉電割可否根治，何謂鼻痔與鼻癌，鼻癌中藥能治癒嗎，中國之蒼耳湯可治癒急慢性傷風鼻膜炎等病。

（中藥精治）鼻病 頑殘危症

陳鍾禾中醫

香港九龍油麻地彌敦道四五四號二樓

MR. JONES CHAN 454 NATHAN ROAD YAU MA TEI KOWLOON HONG KONG

家主

黃公錫彬老爺

痛於公曆一九六八年二月八日上午三時在寓內壽終正寢積閏享壽七十有七歲奉移北角香港殯儀館治喪擇吉大殮出殯哀此報

聞

鼎惠懇辭 如蒙賜賻 請折現金 撥充善舉

黃興漢堂家人稟報

治喪處：北角香港殯儀館 英皇道六七九號 電話：七一八二二六一九

喪居：白建時道十八號

工團總會馮海潮稱
促進工商業發展 勞工生活應改善

【本報訊】香港勞工團體聯合總會秘書馮海潮，表示歡迎來自英國新任本港勞工顧問的勞工法例專家顧溫德，並對顧氏寄予殷厚的期望。按：顧氏聲明在港將逗留十二個月，進行修訂本港勞工法例及訂立勞工新例工作。

馮海潮就顧氏表示其工作後亦發表如下意見稱：

（一）勞工問題，在工商業上的地位，均有其重要性的，而且在目前工業生產發展中及對外貿易競爭的時候，香港勞工應該受到社會的尊重，而勞工的生活，亦應該獲得合理的解決，然後始能鼓勵起一般勞工熱誠服務的精神。

（二）現在港府正在關懷勞工的生活，與及工業生產對外貿易中，爲求解決上述的問題，所以當局聘請一個有知識及有法律經驗專家，以較長時間進行研究，來改訂有關勞工法例。這對促進香港繁榮是有裨益的。

（三）現在顧氏以抵港不久，卽在記者招待會中，已闡確說明來港服務的意義及目的，我們自由勞工界相信他一定有崇高的抱負，爲香港勞工界解決困難及就業與生活等問題；其次，卽席展開一個工作的計劃，準備逐日分頭接見工人、僱主及有關工商界的人士，廣泛交換改善有關的資料，於將來提供當局作爲勞工法例沿革的參考。

（四）一般勞工界獲悉顧氏此來目的，乃專責改善勞工有關法例，大家對此極爲欣慰，紛紛準備將有關工人生活及改革勞工法例等資料，特別製訂勞工新例重要資料，提供給顧氏參考，其次，各工會的負責人，聽此消息後，亦必於在會議席上，徵求有關意見，提供顧氏以資研究。

副華民政務司徐家祥透露
港九十區民政官 三月內開始工作
可能由黎敦義担任民政官首長

【本報訊】副華民政務司徐家祥昨向本港一家英文晚報透露：港九兩地十個地區的民政官將在三個月內開始工作，這些民政官可能由另一副華民政務司黎敦義負責督導。

較早時，盛傳徐家祥可能領導民政官工作。據徐氏昨日稱：華民政務司何禮文現因徵惠休假，大約一週即可返回工作，屆時兩個副華民的工作，即可決定。

爲籌設立民政官起見，徐氏現任的首席副華民政務司的職位將被取消，而代之以兩個副華民政務司的職位，其中一個將任民政官首長。

徐氏表示：他希望將來繼續担任類似現任的工作，換句話說，另一副華民將極有可能担任民政官首長。

他說：該十個民政官的職位將會先從各政府機構招募担任，但政府當局將接納及考慮各界的提議。

徐氏指出：民政官可算是「政治」官員，他們在其管轄區內盡量深入民間。

他又說：所謂「政治」，並不是指牽涉國際事件，而是「內政」的意思，所關聯者是生活狀況與及人道的問題。

維多利亞室樂團演奏

【本報訊】著名之羅實，實爾合唱團，與新近成立之維多利亞室樂團，將于下月廿六日下午七時在大會堂音樂廳作首次聯合演出，二者均於本年一月之個別音樂會中有極卓越之表現，故此次盛舉，實屬本港樂迷之一大喜訊。

此次音樂會之門票，分一元、三元及五元三種，於通利琴行及大會堂票房（每日下午五時至七時）發售。

香港電台明晚播出
荔枝角女監獄內貌

【本報訊】向爲大衆所知的港監獄一般情況，自從香港電台新增的「監獄漫遊」節目播出向聽衆披露之後，頗引起市民的注意，了解到監獄內的真實情況。但女性犯人服刑的地方，是另有一個具體而微的本港唯一女性監獄——荔枝角女監獄。

香港電台明晚九時播出的「監獄漫遊」之三，把荔枝角女監獄內的一般狀況報導給大家知道，請屆時留意收聽。

深水埗元洲街一公寓內
拘十八名男女
疑與多宗刧案有關
繼起出贓物及行刧工具

【本報訊】警方目前正努力杜絕隨街搶刧的案件，昨晨零時，又在深水埗元洲街一公寓內拘捕了十八名年青男女。

警方查問後，由兩人帶引起回贓物一批，并檢獲行刧工具。這批青年男女，除了涉嫌與該區搶刧案多宗有關外，并有威迫少女作不道德行爲之嫌。其中有一名年約十五歲的少女，據透露係被迫參加的。

警方當將此批男女扣留候案，將予提控，對自認被迫參加之少女將徹查其身世。

佛教聯合會會長覺光法師
新春開示籲請世人
修養靈性自求多福

【本報訊】本港佛教聯合會會長覺光法師，在春節聯歡會中獻詞，特別針對目前世界社會紛爭，勸諭社會人士應於平時多作「靈性修養」，並提出四點要義，以祛除社會動盪之障，據開示稱：

今年歲値戊申，戊申之申字，在十二屬肖中屬猴（馬騮），猴在獸類中最爲聰明伶俐，希望社會人類，迭此戊申年中能利用每個人本身所賦有之聰明智慧，來多建事功，立德性，檢善財，濟人群，才符合上述假借。但是，怎樣才能做到上述地步呢？求其當務之急者，不外下列四點：就是一、促進靈性修養；二、加強覺音傳佈；三、倡辦大衆福利；四、挽救末法人心。現在先說第一點，大家都知道，本港在去年曾經發生過並不輕鬆的事例，甚至沖擊到大衆生活所依賴社會組織的重要環節，其他世界各地，也都發生過政變、戰爭、騷動、政經不穩等事例，探其原因，皆以平時缺少了「靈性修養」所致。

第二點，加強覺音傳佈。此點與上述第一點，是有連累性的，因爲想啓發「靈性」，就必需傳佈覺音。一般人所傳者爲福音，佛教信徒所傳佈者稱之爲覺音，佛者覺也，覺音即是佛音，佛音即是覺音，覺就是覺悟、明白。覺悟的人卽不做狂妄的事，明白的人卽不做愚痴的事。世間上大而戰爭，小而作奸犯科，都是由於不覺悟、不明白所致，傳佈覺音，卽是多將佛陀救世的道理，廣泛的加以宣傳，使人人皆能覺悟明白，世界也自然和平。

第三點，倡辦大衆福利。社會所以動盪之另一個主因，卽是大衆生活所依賴之福利，有不合理之分配措施，尤其勞工福利，吾人更應注意。

第四點、挽救末法人心。法從心起，善以人興，災由業興，福自己求。我們從這幾句話裏，可以知道人類的善惡禍福，莫不由人類的自心生起。挽救之道，仍然要從心地做起。我們以上列舉三個步驟，首淑濟靈性，繼啓發其覺智，後謀以福利，用以挽救日趨低落，而終成狂暴之末法人類心理，足有餘裕，以上四點，尚希佛教同人互勉之。

港台宣佈改正週率稱呼
今後改「千週」爲「千赫」

【本報訊】「赫」是國際單位制度上用以指示「週率」的一個專門名詞，實際意義上，「赫」和經已沿用了很久的「週率」單位是相同的，就是以一秒鐘重覆變動一次的物理現象（「赫」原本是一個德國物理學家「軒斯．赫斯」的姓氏的簡稱）。

所謂國際單位制度，是國際標準化組織（ISO）和國際電氣工藝學委員會（IEC）所選用的一種十進制度單位，由於這種單位制度已經逐漸爲全世界所接受和引用，因此，在香港沿用已久的每秒鐘若干「千週」或若干「兆週」的週頻計算法亦應加以取締，而代以「赫」爲週率單位。

香港廣播電台在今後宣佈時，亦將以前所稱的採用六四〇千週，短波三九五〇以及九二〇千週，同時兼用超短波調頻九四兆週廣播，改稱爲採用六四〇千赫，短波三九五〇以及九二〇千赫，同時兼用超短波調頻九四兆赫廣播。香港電台在每日廣播時，經已作以上的宣佈。

美度表在港設服務站
今日下午開幕設酒會款待嘉賓

【本報訊】瑞士美度表廠總經理亨利．沙艾林，與香港、曼谷、新加坡通城公司總經理黃子明，將於今日下午五時至七時，設酒會款待香港鐘錶業及新聞界人仕，正式宣佈成立美度（遠東）有限公司。該公司位於九龍尖沙咀碼頭側之九龍商業大廈四樓，將爲購用美度表人仕服務。

據稱：美度表具有瑞士高級產品之優秀傳統，除準確美觀外，其優點爲耐用及百分之百之防水性能。

爲表示美度表廠對東南亞地區一貫重視的傳統精神的進一步發展，以特成立此一新機構，以綜理東南亞區的美度表銷售與服務事宜，並將由瑞士派出有多年經驗技術優秀之技師駐港主理服務工作。除此之外，並配備充足之零件，作爲遠東地區的零件補給基地。

約在四十年前，美度表廠卽致力於自動防水手表之製作，全部產製防水男女裝手表（除部份女裝純金表外），迄今瑞士全國有表廠五百七十三家，在芸芸諸廠中，僅有美度表廠一家全部產製自動防水表者。

通城公司繼曼谷與星馬地區後，將爲美度表香港代理全力擴展美度表在整個東南亞區的銷售業務。

美度（遠東）有限公司，將集中全力從事促進美度表的推銷業務，該公司對美度表有效與迅速的負責服務，將爲其重要特色。

露德聖母堂
慶祝主保瞻禮

【本報訊】香港薄扶林露德聖母堂，定後日舉行慶祝主保瞻禮。是日上午九時半由徐誠斌主教主持大禮彌撒及放服聖事，隨卽舉行聖母像出遊，禮畢後敎友聚餐。該堂區歡迎港九教友前往參加。

有利銀行內命案醫官供述
幾件証物沾有血跡
均與被告血型相同

【本報訊】有利銀行元旦日發生之謀財害命案，疑兇陳康，昨在西區裁判署續審，由法庭初級偵訊，由法醫官彭定祥供述部份經過，彭氏指出被告血液屬A型，而半邊裁紙用之長利剪、兩條麻繩、一疊一千元紙幣等物，俱染A型血漬。死者之死因，則屬被勒窒息致死。

此案控方証人將有五十名，昨未完畢，今日續訊。

案由檢察官德烈主控，被告男子陳康，又名陳啓康，四十四歲，番禺人，香港出生，住灣仔洛克道五三三號三樓，安全服務社社員，有一妻一子一女。被控謀殺罪，指被告於本年一月一日，在港島地區謀殺男子梁天柱。

警察總部法醫官彭定祥作証稱：本年一月一日上午八時四十分，他往有利銀行，對一男子作初步檢驗，証實該人于該晨九時廿分前之五小時內死亡，頸項均有傷痕，手腕有瘀迹。

彭氏說：他於翌日進行剖驗死者，發現其頸有瘀痕充血，左下頸紅腫，眼瞼下處有瘀痕，兩手之骨無斷，頭顱有兩處瘀痕，但無爆裂，頸際有一度五分之二吋闊勒痕，肺之底部及心臟之大動脈有充血點，死者血屬O型，斷其死因屬被勒引致窒息。

他繼續說：在一疊面一千元紙幣處，經檢驗後，發現染有血漬，經化驗後，証實屬A型，另一包一百元硬幣，亦有微量血漬，但無法鑑別類型，一件太空褸，一條五十吋長之麻繩，另一條四十八吋長麻繩，均染有A型血，一把長利剪，其刀鉸及一鐵盒內外及挽手，亦有A型血跡。

彭醫官又檢驗被告，當時被告頸部有膠布，他撕去膠布，發現頸中指有一度傷痕，長四分之三吋，胸部有一處條痕，長三吋，深十份之一吋，胸部有一處瘀痕，被告之血液屬A型。

私家安全服務社香港分社經理荷頓作証稱：事發之日，他于上午八時許返有利銀行，見其公司夾萬內其中一個鐵箱之封口及招貼全殘，箱內僅餘四萬零五百元，損失七萬九千五百元。

港九三婦女會

本港三區婦女福利會於前日（農曆年初九）中午十二時，在香港大會堂嘉頓酒樓聯合舉行新春團拜禮，參加者有東區婦女會會長陳樹渠夫人、副會長鄭中鈞夫人、曾德堅夫人、主席柯惠雄夫人、副主席龍鳳生夫人、郭民強夫人。西區婦女會會長王文強夫人、副會長馮滿柱夫人、顏玉瑩夫人、副主席張沛松夫人、主席鄧劍津夫人、許蔭齊夫人、李叔蕃夫人。九龍婦女會會長馮鎮聰夫人、副會長陳樹庚夫人、顏麗波夫人、主席李頌祥夫人、鄧維銳夫人、羅其銘夫人及三區會各執委，鬢影衣香，喜氣洋溢，席間酬酢，至爲融洽。

荃灣各團體

荃灣各界於四日晚舉行戊申年春節團拜茶會聯歡，到有該區各行業、社團、學校、工會、坊衆及地區等代表數十人。行禮團拜後，由張賢碧等致賀詞。

港九中醫公會

港九中醫師公會，定本月九日下午七時，在灣仔英京酒家三樓，舉行新春聯歡敬老大會，設宴聯歡，免費招待耆老會員。

鶴山平心同鄉

鶴山平心同鄉會定期本月廿三日（卽農曆正月廿五日）下午八時，在九龍亞皆老街二零酒樓大福堂舉行戊申年春節聯歡敬老宴會，席券每位十元，十二歲以下七元，七十歲以上老人免券，凡我平心同鄉，均踴躍參加，歡迎購券者請往九龍大埔道一八二號恆生大廈九樓C座李業文，電話：K八七四九〇三。

蘇浙小學

蘇浙小學家長教師聯誼會昨晚在該校禮堂舉行第十五屆理事會第一次會議暨春節聯歡聚餐，是晚出席者有該會名譽理事長陳紀思、許冠雲、周鐵英、陳興周、李翰英、余寧年、理事莊阮天安、程雅休、江啟浩、黃保欣、李永裘、沈大華、徐立夫夫人、任建華、陳廷熙、呂良式、李元聰、王月蓮、張寬葦、徐瑞昌夫人暨該校教師理事等數十人。首由孫方中校長向大家祝賀新年，並簡述會務的中心要求，繼在上屆主席胡惠德主持下選出理事會新主席程震偉，副主席黃保欣、沈大華、江鴻浩、徐立夫夫人、李永裘。新舊主席辦理移交手續後，會議卽在程震偉主席主持下舉行，通過核准申請助學金學生十二人及本年度徵收會費辦法。會後全體理事聚餐。

寧波同鄉會

寧波旅港同鄉會定於本月十一日（農曆正月十三日）在大會堂舉行春節聯歡大會，舉辦兩項活動，首項活動自當日下午五時起，在大會堂嘉頓酒樓舉行聯歡聚餐，不論會員或同鄉均可參加，席間備有歷宮餘興節目及抽獎。下午……

小童群益會籌款
下月慈善餐舞會
港督伉儷將蒞臨參加

【本報訊】香港小童群益會，爲籌募經費，定下月廿二日在希爾頓酒店舉辦慈善餐舞會。籌備委員會於去月組成，正在積極進行工作中，主席由陳曾燾夫人担任，副主席爲馮漢柱夫人、孫秉樞夫人、許達三夫人、李仲賢夫人、蔡樑夫人、陳永安夫人、梁擬邦夫人、許仲繩夫人、陳鳳儀夫人。委員則有陳維信夫人、陳超常夫人、何添夫人、張玉麟夫人、陳維錦夫人、松夫人、程福驤夫人、黃光霖夫人、張沛伯夫人、蔡星南夫人、郭子猷夫人、傅日泣夫人、何世禮夫人、黃夫人、關祖堯夫人、陳達權夫人、盧國楷夫人、林炳仁夫人、李作權夫人、廖烈文夫人、馬紹寧夫人、MRS MAY O CONNOR、顏照元夫人、許耀棠夫人、黃培芬夫人、王霖生夫人、顏照成夫人、余啓佩蓮女士、楊錫華夫人等。

該舞會贊助人爲港督戴麟趾爵士，屆時港督伉儷亦將蒞臨參加，其他贊助人爲李福逑，馮秉芬，鄧肇堅，岳佐榮，何世禮，鄧達夫，利榮傑，律敦治，張威麟，李東海等。

該餐舞會除發售餐券每張卅元外，並設一元抽獎券，將於餐舞會時當衆抽出中獎號碼，獎品計有：頭獎名貴汽車一輛，二獎國泰航空公司來回機票兩張，三獎爲名貴鑽石手錶一個，及其他名貴獎品數十件，全部獎品均由社會熱心人士及商號所捐贈。

釋因協會春節聯歡
會長廖烈武報告會務
潘太樑籲請港人參加社會服務工作

【本報訊】香港釋囚協助會，昨日下午七時，在九龍旺角新雅酒樓舉行一年一度春節聯歡大會，是晚到有該會會長廖烈武，副主席黃頻寂神父，義務工作委員會主席潘太樑夫婦，副主席安德覺教授，執行委員袁劍廷夫婦，麥德靈神父、許榮福醫生、蕭嘉夫人、柏昇先生、彭義民先生、自堅律師，總主任麥發樂夫婦，執行秘書史栖丹夫婦等六百餘人，下午七時大會開始，首由大會主席潘太樑致開會詞，先向到座恭賀新禧，繼作簡短義務工作報告，最後指出協助釋囚乃一重要之社會服務工作，亦爲協助政府維持治安，本港市民本身安全，剴切之各界人士對此有深刻之認識，應明瞭，齊起參加。

繼由會長廖烈武致詞。廖氏指出：香港釋囚協會是本港一個不牟利的志願社會福利機構，服務的對象，是在監獄服刑期滿釋放的囚犯，輔助他們解決謀生的問題，使他們獲得眞正的新生，爲一個對社會有貢獻的份子，整個社會人士共策的結果，因此這項工作，實是全社會人士所共同負擔的，正如各位同人一樣以無比的熱誠，担任義務工作，實際本會會務蒸蒸日上，本會現在灣仔、石硤尾、東頭村均設有輔導中心，又在深水埗、新蒲崗、紅磡、灣仔等處，設有社友宿舍四間，另外又設立男女性成年輔導所，每年受到本會輔導及幫助的釋囚，不下六千人之多，成績昭著，均有賴全體同人的熱心及努力，本人深感與有榮施。

隨由主席安德覺致詞，頒發獎品，麥夫人、史栖丹夫人親贈獎品給社友，然後開始晚宴，餘興節目，至深夜始散。

國際公務員協會
接納華員會加入
將成立遠東分會

【本報訊】國際公務員組織屬下之國際公務員協會爲擴張會務，已與香港政府華員會取得密切聯系，承認該會爲其本會會員，關於加入手續已在辦理中，將來辦理手續完成，將托在香港成立遠東分會，主持分會事務，該協會之宗旨爲互相交流工作經驗，出版書籍，更常舉行會議，討論公務員福利、工作保障，擴益維護等項；成員包括各地之公務員會，會員遍佈五大洲，有百餘人。據可靠消息，華員會可於不久將來，派員前往訪問，除交流經驗外，並商討在港成立分會問題，以協助政府，提高工作效率，維護職工權益，以達勞資互賴之精神。

失踪少女蔡美玲

工業總會發言人稱
該會檢定產品設備
任由廠商充分利用

【本報訊】香港工業總會發言人陳一新昨指出：香港工業總會爲本港各類產品設立之檢定設備，可任由本港出口商及廠商使用，爲工業產品品質及安全標準計，工業總會鼓勵出口商及廠商充分利用此種設備。

陳氏係對某英國公司最近指責香港製玩具所用顏料含鉛太多事件發表評論。陳氏謂：香港工業如要達到發展分散之目的，必需更注意促進工業產品之品質及安全標準。

工業總會於一年前建立化學檢定之新設備，以分析顏料之含鉛量，該會亦辦理對塑膠及玩具顏料之含鉛量分析，並有分析食物及飲料含量之設備。

他說：工業總會爲工商業辦理大批原料檢定，並對個別出口商及廠商送交之原料及玩具樣品進行檢定。

陳氏指出：工業總會在過去三年中，爲各種紡織品辦理纖維成份之檢定工作。該會辦理之其他檢定，包括金屬及金屬成份之檢定，如鋼之拉張及韌性檢定等，鋅、銅、錫及鉛等金屬成份之分析檢定。

警方訪尋失踪少女

【本報訊】一名十六歲少女自去年十一月十二日由九龍深水埗南昌街住所出外後，迄今未返。該少女名蔡美玲，操粵語，身高約四呎十吋，身材瘦削，膚色微黑，經警方調查後，發現該少女曾在前年一度失蹤，但稍後由刑事偵緝人員在一公寓中將其尋獲。任何人士如知悉該少女下落或可提供消息者，是以協助警方尋找，請致電K八〇〇三一與旺角警署女警聯絡，或前往任何警署報告。

警方拘一男童
搜獲手表候領

【本報訊】警方於前日在旺角拘捕一名十五歲男童，並搜獲一個「瑞達那」（譯音）男裝手表，懷疑係於前日下午四時半在煙廠街近廣華街處，從一男子取得的，該手表是不銹鋼外殼。警方呼籲任何人士如欲認領該手表者，可與旺角警署探員組聯絡，旺角警署電話八〇〇〇一，或向任何警署聯絡。

吸毒青年在法庭內
飛鞋擲法官
判受管教並予申斥

【本報訊】一年僅十八歲之吸食白粉少年犯，昨日在觀塘裁判署提堂候審時，被告在犯人欄內突然脫下一鞋，逐向法官擲去，在旁警衞見狀，立加制止，但已無及，結果該鞋跌落在法官席前之辦公長檯上。

法官於案情閱悉敎官對被告身世之調查報告後，判將被告送交教導所管教爲期九個月，而不超過三年，關於被告在庭上飛鞋投擲法官一事，姑念少年無知，申斥了事，不另科刑。

被告男子黃偉傑，十八歲，被控吸毒罪名，指被告於本年一月十五日，在九龍城東頭村新區第十九座大厦四樓某室吸食白粉。

僑團新春團拜聯歡

港大校外部
陳炳權講商業預測

【本報訊】中文大學聯合書院院長陳炳權博士，致力大學教育五十年，最近應港大校外部之邀，担任「商業預測」課程，旨在以科學方法預測工商情況之變動，協助工商業之發展。陳博士爲國際上有名之經濟專家，桃李滿天下，以其豐富之經驗與心得，將於二月十九日起，在般咸道六〇一號地下講授，每逢星期一晚六時半至七時。

豐田汽車展覽閉幕
廣慧主持慈善抽獎

【本報訊】第一屆豐田汽車新年展覽，已於一月廿八日閉幕。當日香港同樂會與豐冠車行共同主辦慈善抽獎，由各大商行捐出名貴獎品，於晚上八時半由邵氏影星廣慧主持抽獎。售票獎券，共籌得款一千元，已由香港同樂會贈予香港兒童安置所，俾貧童在嚴寒天氣下，得到人間溫暖。豐冠車行所主辦之汽車展覽，除有新車十款外，並將三洋自動車、石橋牌輪胎、天星牌收音機等參加展出，總統前，到會場參觀人數逾八萬人，均對豐田汽車的優良品質，讚不絕口。

影星廣慧主持慈善獎券抽獎

四大旅遊機構巨獻
台灣日本特平機票

【本報訊】本港信譽卓著，組織完善之四大旅遊機構（安樂、康福、金城、漢城）現獲本港各大航空公司支持，供給該等四大旅遊最新型噴射飛機特價客位，卽日起聯合接受各界人士定購最平價旅遊機票，歡迎垂詢。接洽該等四大旅遊社，每月均有陣容壯大之遊覽團由港出發，暢覽台灣寶島及扶桑東瀛。

康福旅運社續辦
台灣櫻花遊覽團

【本報訊】本港萬宜大廈六二二室「康福旅運社」主辦之「新春台灣櫻花遊覽團」，一行三十餘人，經於七日乘民航公司波音七二七超級華號，除由該社免費代旅客購買平安保險外，並贈送名貴旅行袋一個。

該社秉以悉辦台灣、日本遊覽團豐富經驗，週到，令旅客滿意，服務旅客稱譽。

該社「台灣櫻花遊覽團」，連日報名參加者極擠擁，值此春光明媚，鳥語花香，陽明山及阿里山，滿山遍野櫻花，享受大自然美景，旅遊其間，另有一番樂趣，欲免向隅，請儘速往萬宜大厦六二二室或九龍尖沙咀中間道遠東大厦（國賓酒店側）報名，定二月十日截止，或接電話：二二三三四七九、二二五六八、六七七七四九一、六七七六六八接洽。復活節台灣及日本渡假團，經已開始接受報名。

華通旅運社
日本遊覽團

【本報訊】本港華通旅運社，在復活節假期，擧辦日本遊覽團，編排新穎節目，風格與衆不同，機艙任選，使遊覽範圍更加廣泛。第一團定四月五日由港搭美總統輪克利夫蘭號首途，十七日乘泰國航空公司客機返港，第二團亦定四月十八日乘泰國航空公司客機啓程，廿九日搭美總統輪威爾遜號返港。程序表歡迎各界到嘉華銀行大廈七〇一室該社索閱，或電話四四九七九、四五二二九洽詢。

佳偶天成
吳天偉唐美莉結婚

現代廣告公司經理吳天偉與意大利飯店東主唐鼎之女公子唐美莉小姐，昨在香港婚姻註册署舉行婚禮，是晚在京華酒樓四樓設宴款宴親友，嘉賓雲集，場面極爲熱鬧。

吳天偉唐美莉新婚儷影

實用日夜校
各級續招生

【本報訊】由易通英專主辦實用日夜校新學期已於本月五日開課，該校開辦已近十載，歷史悠久，據稱：向以管教認眞，設備齊全見稱，該校正校位於旺角西洋菜街（百樂門戲院對面），分校在土瓜灣九龍城道一七五至一七七號全座，本期各級有部份的學額，接受報名。

萬國藝專
擴班招生

【本報訊】九龍太子道一七九號萬國美術專科日夜校，創辦垂三十餘年，成績昭著，課程分設有中國繪畫系、工商美術系、西洋畫系，設備完善，教法認眞，其畢業之同學，散佈於社會各界美術機構，服務成績甚著。現該校春季擴班招生，有志研究藝術者，請卽報名，電話八二二六六一號。

仁發行主辦
中美洲旅行團出發

【本報訊】香港德輔道中一五六號通用商業大廈一〇一〇室仁發行旅運公司主辦之中美洲及西印度羣島旅遊團，于本月六、七、八日分批出發，團員約十餘人，乘泛美、加航航機首途。該社主要業務爲專辦美、加、中南美、歐洲移民旅行、台灣、日本、星、馬、泰旅行團，有關留學觀光等手續，該公司代客安排簽證，並代辦各種申請表格，手續簡便，電話：四四一〇九。台灣分公司在台北市峨嵋街一號二〇二室。

香港動亂實史出版

【本報訊】去年本港經過八個月大動亂，個中經過之內幕實情及發展之變幻，瞬息萬變，令人有不可窮之感，現由天馬出版社集中八個月來之史料，凡寫實照片及地圖約千幀，紀錄文字逾百萬言，分別用中文、英文、日文、馬來文，作詳細說明，列印成集，售價每册港幣三元八角，港九各書報攤及各書局發售。

播音電視節目

本欄刊登節目，係依據各台來稿發表，倘有更動，概以該台臨時宣佈爲準。

香港電台

中文台波段：六四〇千週，波長四百六十八公尺。短波：三九四〇千週，波長七十六．一四公尺。超短波調頻：九十四兆週。

【六時卅分】海員空缺報告，時代曲。【七時】專題新聞。十五分，天氣報告，轉播倫敦專題新聞及國際現況報導。卅分，天氣報告，常識解答「人和猴有何關係？」四十五分，時代曲。五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。【八時】專題新聞，海員特別報告，每日公衆活動及特別報告。十五分，空中問答。廿五分，專曲。五十分，天氣報告。【九時】國語、潮語新聞，特別報告。廿分，歌星週唱：潘秀瓊之歌。卅分，空中小園地。【十時】點唱節目。四十五分，故事「西廂演義」。五十八分，天氣報告。【十一時十五分】專題新聞，專曲「歸來燕」。卅分，時代曲。【十二時】專題新聞，本地及外來生牛及生豬批發價格報導，諮談「返老還童」。十五分，音樂小曲。卅分，漁民天氣預告，廣播劇「財來自有方」。【一時】空中問答。十五分，專題新聞，特別報告。廿八分，天氣報告。卅分，時事實錄。【二時】國語新聞，特別報告。十分，京曲㊀甘露寺，㊁坐寨，㊂盜馬。卅分，祝君康健。【三時】專題新聞，專曲㊀富貴並蒂紅，㊁花弄影。【三時】轉播香港電台新聞報導，音樂節目。十分，怡情小說。【四時】天氣報告，股市報導，短篇喜劇。四十五分，專曲「仙女牧羊」。【五時】時代曲。卅分，小說「青大歡喜」。【六時】轉播香港電台新聞報導，港九時事，天氣報告。卅分，升中指導「英文科」。【七時】一九六八年流行曲（中西合璧）。【八時】轉播香港電台新聞報導，世界流行曲。卅分，轉播世界。四十五分，時代曲。【九時】天氣報告，粵曲。十五分，馬場動態。卅分，鐵面無私包青天第三輯「忠義千秋」。【十時】轉播港台新聞，中國文選「論語淺釋」。卅分，喜劇「大展鴻圖」。天氣報告。【十一時】夜曲。五十九分，轉播港台新聞。【十二時】天氣報告，播音完畢。

麗的銀台

【六時廿八分】流行曲。卅分，轉播港台特別報告及專題新聞。七時五分，希望在人間。十分，天氣預測，節目報告。十五分，時代曲。卅分，節目報告。五十分，馬場日記。【八時】新聞報導，天氣及節目報告。十五分，今日書。卅分，專劇「牡丹花下死花紅」。石與香「傳記」。【九時卅分】街市行情。卅五分，廣東音樂。【十時】子女管教。十五分，轉播港台空中問答。四十五分，時代曲。五十五分，音樂。【十時】故事「戰馬西」。十五分，兒童故事「寂寞的孤兒」。四十五分，專題新聞。【十一時】故事。【十二時】新聞報導。十分，喜劇。卅分，小說「風雨的落花」。【一時】時代曲點唱。十五分，轉播港台專題新聞及特別報告。卅分，專曲。卅分，粵劇「白蛇殿翁」。【二時】專曲。卅分，音樂。【三時】轉播港台專題新聞。五分，粵劇人生「機緣記」。卅五分，專題流行曲。四十五分，社會服務。【四時】專曲。卅分，小說「春來無處不花開」。五十分，喜劇。五十分，導人報告。【五時】專曲「五虎下西川」。十五分，時代曲。【六時】轉播港台專題新聞。卅分，國語小說「天涯」。【七時】新聞報導，天氣及節目報告。【八時】時代曲。卅分，趣劇「富貴榮華」。【九時】流行曲點唱。四十五分，天氣報告。【十時】小說「鳳凰的飛花」。【十一時】時代曲。卅分，喜劇「好夢」。【十二時】完播。

麗的金台

【七時】通行曲，節目報告，粵曲。卅分，時代曲。十五分，時代曲。卅分，新聞報導，天氣報告。八時卅分，新聞報導。【八時卅分】客家山歌。【九時】秋心。【十時卅分】客家山歌。【十一時】潮州曲。五十五分，故事「紫釵記」。【十二時】關粵劇。卅分，時代曲。【一時】潮州曲。五十分，故事，天氣報告。【二時】話劇「寶蓮燈」。卅分，時代曲。五十分，小說「真假財神」。【三時】京劇「販馬記」。【四時】天氣報告。卅分，社會服務。【五時】潮州小說「天龍八部」。【六時】京劇「販馬記」。【七時】國語廣播化小說「金瓶梅」。【八時】潮曲小說「五路財神」。【九時】小說「四傑村」。四十五分，國語廣播。【十時】潮州曲。十五分，潮曲「宋朝英雄」。【十一時】潮曲「水滸」。卅分，天氣及節目報告。十五分，潮州曲「陳三五娘」。【十二時】完播。

中文電視

【四時五十八分】節目預告。【五時】卡通片「金粉世家」，張瑛、白燕主演。五十五分，新聞報告。【六時】體育「世界新聞及天氣報告」。卅分，活用英語。【七時】電視劇「一千零一夜」。【八時】三十分，衛生與健康。【八時三十分】世界新聞。【九時】我們的世界。【十一時】粵語長片「情天」，周坤玲、歐陽儉主演。完畢後新聞報導。

無綫電視

【四時卅分】明珠台：翡翠台：粵語片「風雨斷腸人」，吳楚帆、白燕主演。【六時】翡翠台：明珠台：天氣報告。【七時】粵曲。【七時卅分】翡翠台：新聞報告，明珠台：七彩「金圖戰士」。【八時】翡翠台：國語片「青城十九俠」，周坤玲、曹達華主演。明珠台：明珠台：新聞及天氣報告。【九時卅分】明珠台：七彩「英雄人物」片集。【九時】明珠台：七彩「英雄人物」片集。【十時】明珠台：七彩「英雄人物」片集。【十時卅分】明珠台：「人生百態」片集，十五分，明珠台：新聞及天氣報導，卅分，播映完畢。

商業第一台

波段：一〇五〇千週，波長二百八十六公尺。

【六時卅分】海員空缺報告，清晨音樂。【七時】轉播香港電台新聞報導，天氣預測，時代曲。十五分，時代曲。卅分，歐西音樂。卅分，天氣報告，婦女生活。【八時】轉播香港電台新聞報導，時代曲。十五分，小說「骨肉情仇」。【九時】新聞報導，天氣報告，街市行情。卅分，時代曲。四十五分，粵語長篇小說「霜雪心聲」。【十時】轉播香港電台新聞報導。【十一時】轉播香港電台新聞報導。十五分，港九時事。卅分，小說「玉女劍情」。【十二時】小說「天從人願」。卅分，轉播香港電台新聞報導，天氣報告。【一時】時代曲。卅分，專曲。【二時】流行曲。卅分，一曲寄心聲。【三時】天氣報告。卅分，專曲。【四時】轉播香港電台新聞報導，港九時事，天氣報告。【五時】天氣報告。【六時】轉播香港電台新聞報導。十分，聽明先生。卅分，專曲。【七時】時代曲，卅分，時代曲。【八時】轉播香港電台新聞報導，港九時事，天氣報告。【九時】冷眼旁觀。【十時】專曲。【十一時】天氣報告，少婦日記。【十二時】天氣報告，時代曲。五十九分，轉播港台新聞，播音完畢。

商業第二台

波段：一一七〇千週，波長二百五十六公尺。

【六時卅分】海員空缺報告，時代曲。【七時】轉播香港電台新聞報導。十五分，漁民天氣預測，天氣報告。卅分，時代曲。【八時】轉播香港電台新聞報導。廿五分，祝福節目。卅分，天氣報告，音樂。【九時】新聞報導。十分，升中指導「英文科」。【十時】天氣報告，時代曲。卅分，專曲。【十一時】天氣報告，時代曲，馬場日記。【十二時】轉播香港電台新聞報導，時代曲。【一時】馬西騎師排位配搭及負磅情況。卅分，時代曲。【二時】天氣報告，專曲「巧鳳試郎心」。【三時】轉播香港電台新聞報導，天氣報告。卅分，時代曲。【四時】馬西騎師排位配搭及負磅情況，小說「變兆迎春」。卅分，股市轉播。【五時】賽馬西騎師排位配搭及負磅情況。四十五分，國語劇「冷眼旁觀」。【十時】專曲。【十一時】轉播香港電台新聞報導，天氣報告，港九時事。【十二時】轉播港台專題新聞，播音完畢。

工商日報 馬經

場地變化選馬更難
雅穎穎兒狀態較佳
獲多利跑過先大勇

·鍾時雨·

各場準備形勢

第七次賽馬八場的形勢大致上拉得很緊，此次因有三週的操練時間，各駒多操足，狀態不能達水準之駒，機會仍甚遜色。場地必然變軟居多，如遇下雨，乃成爲爛地，很多人存心扒冷，但不甚然，場地變化，選馬更難，半冷門不易敵熱門，仍有相當實力。茲將分場的馬匹準備情況，分述如下：

第一場第九班九化郎組牌生賽，雅穎未操足雖云擅爛地，但腳法仍屬軟弱，黃明發上爭昔勝過一哩，此次以管通狀態出擊。

女健兒上次六化郎四十碼成熟門之一，但不能走向位置，過去昔勝九化郎，一分五十七秒一，故被看高，近來兩課半哩一課六化郎，狀態稍進，步幅開濶，氣量增強，最後試跑符德試半哩，衝力不算很強，低班馬各有眼疵，此次可進襲，但過份熱捧，仍非所宜。

雅穎操練最足，五課六化郎均由何華主課，其中兩課快功夫均在一分廿八秒之間，步幅而後蹄上力，在雨中試跑，步步有生氣，此次的實力最大。

所屬門王五課六化郎，均屬快功夫，由潘海光出策，經驗較淺，但狀態很勇，可望分段快放，進襲冷門。

紅天由鄭棣池操兩課之後，改由劉福雄出試半哩及助手試一哩，步幅夠大，氣力亦強，差在起步後，亦有脾氣，俟機進襲，不宜熱捧。

涉榮竟少操，由游建柱出策，老馬氣力不強，銀樹由梁健生操足六化郎，表面看來很勇，但無把力。

頴兒由麥奕倫作出欵性操半哩，以後谷蓋試一課慢半哩，再由林漏跑利試六化郎，及最後試半哩，步伐雄壯，搶驅前衝，是冷門對像。

第二場第三班六化郎四十碼，生日餅擅爛地，狀態初起但未夠勇。

艷色尼羅河步法清秀而有強勁，試四課短途，進步甚速，有力突襲。

飛輪由何華連操四課六化郎，步伐勁雄，氣力貫注，狀態甚勇，最後試跑亦佳。

即勝操四課六化郎，勁力不甚強，不宜看高。

龍心的近況已有進步，腳法爽朗，由麥奕倫出策，有突襲希望，但對手太強，仍以冷位置居多。

蘇麗的主力在飛快與獲多利，飛快由鄭棣池出策，但操練仍嫌慢功夫過多，獲多利的質素可在飛快之上，尤以短途更佳，李家強三課六化郎兩課半哩，輕飄似燕，勁力充沛，是實力最大的一匹。

小飛俠經常操練六化郎，步法爽朗，最後試跑由莫華灼出試半哩，走勢活潑，狀態仍佳。

秀麗經操幾課之後，最後試跑由郭子猷回試半哩，蹄姿瀟洒，佳態保持，俟機而動。

跑過先出腳敏銳，氣力貫注，由告魯士試五課六化郎，有雄渾氣勢，狀態甚勇，是半冷門對象。

歎爛場地下作戰，是三甲之材，遂在第一段稍慢，斯爲美中不足。

又一星欣逢萬里驊
勇勝當起銀鑛囘勇

第三場第九班五化郎，又一星操練多時，初時由何華主課，其後何龍改試波斯玫瑰，乃由李家強出試，連課六化郎，腳法清順，氣力充沛，狀態甚勇，比起波斯玫瑰的狀態尤佳。

金必多經操，馬身稍肥，兩段的氣力平平，由衛林士出策，仍難爭勝。

金鳳雛劇多時，步幅狹窄，狀態無進展，萬里驊近來操足六化郎半哩，步幅開濶，氣勢盛旺，短途的速度最佳，目前所見，後蹄上力，翻步敏捷，將與又一星力爭。

常露仙作出欵性操法，腳法清秀，但勁力平平。

影后由郭子猷出策，試過一課半哩，三課六化郎，狀態仍屬平平。

波斯玫瑰得場地之助，或有突襲之機。近來何華試三課六化郎，步幅夠大，氣力稍增強，亦有進步。

威靈登，好利是的狀態滯留不進，氣力以好利是較佳。

戚振連課六化郎，走勢清順，進步符理想，有突襲的機會。

第四場第三班一哩二五，勇勝由告魯士一手操練，最近一課一哩二分〇二秒二，末段廿七秒二，馬的氣勢仍盛，腳法適合跑軟爛場地，跑長途，依然是爭勝份子。

金手指經常作六化郎快操，最近一課操練手法轉緩，彭利來的一課六化郎一分三十秒三，末段廿九秒三，馬的勁力相當強，四蹄揮洒，長途可以應付，場地變化對此駒的影響不大，是三甲中的爭雄分子。

銀鑛擅長跑軟爛地，近期由梅道登一手操練，最後兩課有趕功夫的趨勢，六化郎試跑末段跑出廿七秒一，氣勢增強，在適合的場地下，將會俟機進襲，是有實力的冷門。

紅利祇祭操練不甚正常，福至心靈馬身重，在變化場地上出戰，機會甚微。

非洲佳麗質態均佳
寶貝林轉勇堪注意

第五場第二班六化郎四十碼，非洲佳麗操練最足，勇態畢呈，由副手快操的一哩時間是二分正，末段廿六秒三，衝刺強橫，最近一課陳毓麟操六化郎，時間是一分廿八秒三，末段廿八秒三，終點前酒開大步，昂然衝前，氣勢極佳，馬質超羣，可期爭勝。

幸運童頻頻快試六化郎，馬已有進步，氣勢增強，是三甲中爭雄份子。

叻馬竹試過兩課快一哩，上星期副手的一課二分〇四秒一，末段廿六秒一，四蹄盛展，勇態畢呈，是本場俟機爆冷的危險份子。

慈心勁操應起，是爭位之材，樂意由麥奕灼一手操練，經常作六化郎試跑，馬已進步，在……

第六場第九班一哩二七一碼，寶貝林由郭子猷及副手輪流操練，上星期副手的一課六化郎時間是一分廿七秒，末段廿八秒二，輕易完成，過終點時的餘勢極強，以後改由鄭棣池出試六化郎及最後試跑，勇態保持，馬質當新，跑長途可以分段加速，是本場爭勝份子。

神童由唐宏洲一手操練，六化郎曾經操出一分廿五秒快時間，四蹄揮洒，氣量極強，馬是長途好手，雖老仍未退化，在軟爛地作戰，有力爭入三甲。

追我來操足，由何華班林國強分頭操練，狀態甚佳，最近一課六化郎一分卅四秒，末段廿八秒三，後勁已增強，跑長途有平均速度，在本場將是有力進襲的半冷門。

皆大歡喜勤操不起，質素平常，生神仙始終難以發成後勁，難有機會。

獲利山美人兒最勇
風雷令龍意質素高

第七場第二班六化郎四十碼，獲利山早期已試出快功夫，梅道登的一課六化郎一分三十秒三，末段廿六秒六，四蹄盛展，衝刺凌厲，最近兩課採用機操手法，仍見佳態，雖擢，今次路程最合腳法，是爭雄份子。

美人兒由李家強一手操練，最近兩課快試，在變化場地下跑來，相當活躍，今次籍地利出爭，是三甲之爭雄份子。

旋都降班後擴操練，勇態復起，但以輕地較佳。

神魔跑軟爛地特別出色，好盈利佳態保持，在變化場地中出戰，皆有突襲實力，是值得注意。

寶城操練悠閒，泰來快功做得太少，助態繼晦，熱捧提防不穩。

好盈利由彭利來操足一哩六化郎，步法爽朗，佳態保持，仍是三甲之材。

第八場第三班六化郎四十碼，風雷令最近兩課下快功夫催磨，施露華的六化郎時間是一分廿六秒二，末段廿七秒，蹄姿輕巧，氣量已增強，歎爛地可以應付，是本場爭勝份子。

龍意由李家強一手操練，經常作六化郎試跑，備戰後敏極，佳態躍起，是三甲中爭雄之份子。

娟惑備戰相當積極，梅道登一連兩課的六化郎快試，末段皆做出廿七秒二、三高速，馬的性能特別適合跑軟爛場地，是俟機進襲的半冷門。

愉快經常操緩步手取法，但氣量已增強，勁態含蓄，應防爆出大冷門。

好漢由鄭棣池操練以半哩及六化郎爲主，氣力尚佳，但馬身增肥，不宜熱捧，其餘的狀態已遜一籌了。

附驥集

·鍾時雨·

蘇麗士力 在獲多利

蘇芬諾夫的戰略頗爲淵深，難以撰捉，熟興半冷，無一定路數，第二場第三班六化郎四十碼，是每日一奔寶的第二關，蘇麗有安娜、即勝、飛快、獲多利。除了安娜近期缺課，莫乘灼多操閒心，是則安娜不出居多，仍有三駒上陣，主力何所在，頗費思量。

即勝長期消沉，操到目前爲止，馬的肌肉仍未結實，腹部肥，是未回勇的跡像，郭子猷另取秀踀，即勝由何秀國英上陣，比較而言，何秀國較佳，於是，即勝難作主力。

鄭棣池的飛快，試跑不算積極，勁力平平，初次出策，縱然力拼，實力亦有限。

獲多利的狀態大勇，氣勢如虹，跑來身輕如燕，實力最大，雖然熟一點，但能力戰對手，爭勝機會殺高，來主力多在此了。

又一星 可爭雄

第三場第九班五化郎，又一星也是李家強的坐騎，此次李家強的馬均來說，機會很大。又一星近來不惜開快功夫，腳法清爽，勁……

勇勝操足 勝望較高

第四場告魯士的勇勝，難得有機會在對手較強之下爭勝，於是，操練的程序，頗揚充足，試跑超與考驗，無論快六化郎或快一哩，末段必有波屬的衝刺，勇態迫人。上次九化郎，亦留頭門，後，輕易取勝，目前大勇，祇是場地能否適宜。咬地，但以蹄姿而言，翻步靈活，連課出腳，耿爛試跑，氣勢如虹，由此看來，亦適合跑爛路，此次爭勝的機會，依然最大。

愉快轉勇 宜敲冷門

尾場形勢亦拉得緊熱，門是風雷令、龍意、娟惑之局，可是龍意的底細，娟惑由梅道登上陣，狀態另有一手，龍意亦頗顧忌三分，力強，風雷令的起步不夠快，有外步，乃可能一因短途，除此之外，有愉快的狀態，跑得快，連課有勁，在爛地試跑，最勇，是冷門對象。

晨操摘述

·陶樂駿·

符德過檔試女健兒

昨天試馬熱鬧，大部份作最後試跑，符德初試女健兒半哩，扮騎任馳，步伐雄壯，狀態尚佳，但未到大勇階段，過份熱捧，並非所宜。

何華試雅穎快半哩，全程快放，步伐衰爽，氣力貫注，狀態甚佳，連課均勇，配搭的勁態，值得留意。

林漏利策頴兒與陳毓麟策翠姍同試半哩，頴兒沿途搶先，酒開大步，火氣甚盛，衝近斜坡，有突襲冷門希望。

飛輪跑過先狀態勇

邱達爾試艷色尼羅河半哩，蹄姿瀟洒，氣力增強，已有進步。

何華試飛輪半哩，步伐勁雄，走勢清順，跑來有貫注氣度，狀態轉勇。

告魯士試跑過先一段，火氣甚旺，搶驅直前，雄渾奪目，狀態甚勇，有突襲機會。

郭子猷試秀麗六化郎，全程緊韁任馳，步法清爽，依然多勇。

李家強策獲多利與何國英策光亮同試半哩，獲多利步法勁雄，氣力充沛，狀態甚勇，光亮的狀態亦堪保持。

樂意轉勇有力拼冷

李家強試又一星半哩，步伐輕爽，走勢文靜，勁力均勻，連課均勇，是爭雄份子。

梅道登試蜜露仙一段，腳法尚佳，但勁力平平。

陳毓麟策好利是與蕭倫策皆大歡喜同試半哩，好利是步伐雄壯，已見上力，宜於敵冷。

衛林士初試金必多半哩，末段的勁力轉弱，無甚進展。

何華試樂意六化郎，馬身稍重，勁力不強，告魯士試勇勝半哩，全程輕爽活躍，彈力很強，末段跑順，氣勢如虹，勇逸頗佳。

莫華灼策樂意與麥奕倫策龍心同試半哩，樂意在外欄搶驅前衝，氣勢盛旺，進展良多，此次有冷門希望。

陳毓麟試非洲佳麗半哩，全程按韁收佳，順勢任馳，氣力貫注，依然勇態迫人。

娟惑龍意狀態均佳

梅道登試獲利山半哩，蹄姿爽朗，彈力很強，跑來毫不費勁，勇態畢呈，爭勝機會甚大。

李家強策美人兒與助手策愉快同試半哩，美人兒步活勁雄，愉快在外欄亦見豪放奔騰，兩駒均勇。

施露華試風雷令半哩，走勢輕巧敏銳，勁力增強，依然全勇。

梅道登試娟惑半哩，全程放緊，步大力雄，已達勇境，宜留意。

李家強試龍意半哩，步伐豪放，氣勢盛旺，狀態仍勇，是爭雄份子。

晨操最佳馬匹成績

·神眼·

女健女	半哩	五十九秒二	末段廿八秒二
頴兒	半哩	五十九秒	末段廿七秒三
銀樹	半哩	五十六秒三	末段廿七秒
飛快	半哩	五十八秒	末段廿八秒二
獲多利	半哩	五十八秒	末段廿八秒
飛輪	半哩	五十六秒二	末段廿六秒二
跑過先	一段	廿六秒	末段廿六秒二
又一星	半哩	五十七秒	末段廿八秒二
蜜露仙	一段	廿八秒四	末段廿八秒四
紅利運券	半哩	五十七秒	末段廿八秒
勇勝	半哩	五十四秒一	末段廿六秒一
萬壽無疆	半哩	五十四秒	末段廿七秒
好希望	半哩	五十九秒	末段廿八秒二
非洲佳麗	半哩	五十六秒	末段廿七秒
幸運童	半哩	五十八秒	末段廿八秒
美人兒	半哩	五十五秒三	末段廿七秒一
獲利山	半哩	五十四秒二	末段廿七秒二
娟惑	半哩	五十四秒三	末段廿七秒三
愉快	半哩	五十五秒三	末段廿七秒一
龍意	半哩	五十五秒	末段廿七秒

賽前專論

幸運童短途實力强
獲利山質新未見底

·老溫·

兩組第二班六化郎賽，因長途取消，都份長途馬匹被迫得越程挑戰，無路，構成場面複雜之主因。適來場地變化，明天預料場地屬於爛地，則游水馬又可乘機而起，風雲際會了。現將兩組第二班短途賽實力分析如下：

「第五場」報名馬有：非洲佳麗、光亮、飛騰、好希望、良吉、好收成、叻馬、幸運童、良吉賞、明駝、谷中太子、火箭輪、快馬、慈心、樂意十四匹。

世運亦易配施露華，不潰是本場重心馬對象。幸運童有力將對手擊敗嗎？論實力此駒是第一班馬，即使估計稍有出入，亦應佔本班尖頂份子。上賽跑五化郎爆冷不成，非關實力不足，是陳浩祥心急催策波勾，讓別中檔給好盈利偷襲成功而已。好盈利在第二班尚且有力飛剛捷出現，實力稍超對手之幸運童，對今次爭勝具有穩定把握的。從狀態分析，進展極佳，預料較之上次更有良好演出，祇要施露華騎手合拍不成問題。有力取得勝利。

非洲佳麗亦係第二班頂馬，季初拼負於多勝，演出極佳，多勝是第一班短途良材，拼敗不足爲據，今次負磅便宜，近況衰勇，威脅幸運童最有力量之一匹，值得重視研究揀捧。

好希望降班有實力，勁態稍嫌含蓄，目前尚無明顯跡象。出擊殺企圖。由於有實力關係，亦應要提防。

火箭輪由梁存恒主理，照理是不會捨殺的，但路合有關，可以注意。

慈心上季有表演，拾士頂來不能卸亂，鄭棣池拼勁十足，說不定爾班底斎之利，爆冷不奇，必須盯緊之冷馬。

「第七場」報名馬有：得意、獲利山、美人兒、底那、神魔、寶城、飛馬、好盈利、得意、獲人、人之幸、優家、泰來，盈餘十四匹。

獲利山跳升兩位，獲得輕磅之利，形勢尚見有利，梅道登操熟此駒脾氣，諒必胸有成竹。觀乎李初在第四班取勝此程，以一分十六秒四輕易擒元，綽有餘裕，可見此駒質力優厚，並非一般第二班馬所能比擬。下次本班一長一短，俱對獲利山不利，藉後人一定不會放棄機會的。雖然今次因配搭關係，負定大熱門地位，馬多上陣，派彩雖不至乏味，值得選作頭馬搭擋。

寶城、美人兒俱有實力，前駒未必急急於求勝，留待下次長途搏殺更穩。後駒因場地變化關係，見獵心喜，連課準備積極，有意一逞。論態頗勇，不妨研究配搭。

旋都降班有轉機，六化郎四十碼有一氣呵成之妙，估計此駒實力是本班頂馬，更因地軟關係，助長牠搏殺機會。所以，我認爲旋都的實力絕不容低估，隨時有突如其來爆冷力量，值得重視。

神魔配告魯士，是一路奇兵，論實力稍有不及上述各駒，由於路合擅跑爛地關係，小心提防與人冷腳。我以爲不妨研究選擇作冷敵。

好盈利長期有態，對爛地性能不大適宜。所以，此駒近況雖勇，可能場地不大適宜，影響爭雄機會，可能落時，少敵無功，熱捧則不宜。人之幸稍有轉機，由於久沉復跳，尚未到過份重視的時候。

總結兩組第二班形勢，提供下注佳選以供參考：第一組正選幸運童，副選非洲佳麗。第二組正選獲利山，副選旋都，冷門美人兒。

刊登廣告 請電七三零七零八

西德製擴音器利便式新型助聽器耳聾機 $420 $160
西德製造 新式小腸氣帶 小腸下墜甚適宜 $720
中環威靈頓街六拾式號愛德藥行經理
（美國殘廢病輪車）

香港政府公告

爲聘請公務員事

茲擬聘請：
（一）機械工程師（工務司署）
（二）註册男教師／註册女教師／小學男教師／小學女教師及（教育司署）
（三）工場導師（教育司署）
（四）私人秘書
有關上述缺額詳情請查閱本日英文報紙。
此告

重要聲明

本廠現決于轉讓給他人經營，爲便利承購者起見，特此鄭重敬告凡與本廠有錢銀轇轕及未收取欵項工資等，請於一九六八年二月六日起至二月十三日止每日上午十時至下午四時惠臨本廠向麥卸強先生登記，以便統籌清理，逾時一經交易，概作無效論，特此聲明

錦榮製衣廠周少英啓

甘迺迪書院 英專夜校

班級：初學班至會考班（F.5）（凡品行端正志切求學者均得申請入學）
校址：紅磡漆咸道四二七至四三一號
電話：六二五一七三 六三零八二六

香港中文大學
徵聘助理校務主任

一、資歷：（一）具有認可碩士或以上之學位。（二）曾有數年之行政經驗，尤以曾在著名高等學府任職者爲佳。（三）有良好中英文程度，並能操國語及粵語。

二、待遇：（月薪港幣計）
男—三千零五十三元起，分九次遞增至四千一百三十三元止
女—二千七百七十三元起，分九次遞增至四千一百三十三元止，並享有公積金（本校負担百分之十二點五，職員百分之五）長假、年假、病假、分娩假期等利益。

應徵者須於一九六八年二月二十九日前具申請函六份，連同最近証件副本及諮詢人三人之姓名地址，逕寄九龍彌敦道六七七號恒生銀行大厦香港中文大學校務主任收，來函封面請註明「應徵函」。

校務主任 胡熙德
一九六八年二月八日

聲明啓事

本廠職員劉有安（劉安）在一九六八年一月廿五日起已離職，該員今後在外之一切行動與本廠無關，特此登報聲明

金源手袋廠啓
一九六八年二月八日

分居啓事

我倆因意見不合現脫離同居關係，另一子歸雙方扶養，以後男婚女嫁各不追究，特此聲明

賀安慶
朱小妹（金囡）
一九六八年二月六日

英皇御准香港賽馬會

本會一九六七年至一九六八年度第八次賽馬定於一九六八年二月廿四日星期六（如天氣許可）舉行，是次賽馬秩序表暨馬匹參賽報名書均經製就，請向太子行九樓本會司理室、跑馬地本會會所山光道本會所等索取備用，至於馬匹報名參賽，定於一九六八年二月十四日星期三正午十二時截止，茲承董事局命，特此通告如右。

一九六八年二月五日
司理 鮑愛克

誠聘校長

英文書院聘校長及訓育新優以年齡35至50港大或國外大學畢業富經驗爲合願就請繕中英文信暨詳細履歷函本報四四一信箱

新界錦田郡主女書院

招宿生走讀生兼小學男宿生
班別：P3—F3（小三至中四）（全日上課）
報名：（一）佐敦道28A（伯爵酒樓樓下）電話：六七六四二二
（二）本校（錦田曹園後面26，19，18，23號巴士直達）
（三）離島及遠處學生報名時可申請隨到隨考
費用：全費宿生120元起，走讀生20元起

華通印務有限公司接管事件

華通印務有限公司之債券持有人現正式委托我等爲該公司之接管人並執行該債券所給予之出售權利，我等茲特通告將華通印務有限公司之機器、傢私出售，欲購者請在二月十三日中午十二時前交來投標，條件及投標表格可向我等索取。

L.W.GORDON
J.R.MARSHALL 接管人
羅兵咸會計師樓，太子行二十三樓

香港高等法院承辦遺產案

爲已故曾全（傳）順（或九龍通州街二〇四A號後座三樓）遺產事頃奉法院令依照第十章承辦遺產法例第五十五段第一欵規定所有該已故曾全（傳）順之債權人限於一九六八年四月九日以前將所欠數目呈報及特登報通告所有該已故曾全（傳）順之債權人應於上開期間內將所欠數目列交黃建勳律師行以憑核辦 此佈

承辦人代表律師黃建勳律師行
香港永安人壽大廈

香港高等法院公司清盤案

一九六八年第四宗

關於香港法例第三十二章公司條例事及關於中信置業有限公司事

通告

啓者元朗合益有限公司在香港立案之有限公司現註册事務所在新界元朗合益新街大厦大塘道三樓已於一九六八年一月廿九日向香港高等法院入禀請求將上述之公司清盤法庭已定於一九六八年二月廿四日聆訊該禀章任何上述公司之債權人或出資人欲支持或反對法庭在該禀章所下之命令可於上述之日期由本公司或代表律師出庭該禀章之翻本在需求及支繳規定之費用下將供給與任何上述之債權人及出資人。

入禀公司代表麥維慶律師樓啓
香港干諾道中十五至十八號大昌大廈十二樓
一九六八年二月九日

（注意：任何人意欲於上述之聆訊中出庭必須用派送或郵寄方式將其意圖通知上述律師其通知書必須列明其姓名及地址如其爲一公司則該公司之名字及地址該通知書必須由其人或公司及彼等代表律師簽署並須用派送或郵寄方式該通知書須於一九六八年二月廿三日下午六時前送至上述律師樓）

通告：
香港高等法院

爲前居香港堅尼地台八號已故之李誤氏又名李淑嫦即李課瀾仙又名課淑如女士遺產事，啓者法院依照遺囑檢認及承辦法（法例第十章）五十五段（一）發出命令限上述遺產之債權人及其他人士由發出此通告兩月內提出彼等之要求。所有債權人及其他人士請在該日或以前將彼等之要求證明書寄交下開之代表人及律師即：

的近律師行 香港遮打道於仁大廈七樓 發此通告人啓

遠東航空學校招生

增設電視工程專修科日校
飛機工程及無綫電工程科通訊科夜校
續招新生 即日報名
校址：九龍城啓德機場內 電話：六二四八八三

剩餘材料招投出售

紅磡香港黃埔船塢有限公司現有良好可用之剩餘材料出售，有意者請于每日上午八時半至下午五時到上址閘口詢問及索取表格落標。

英皇御准香港賽馬會

（依照英皇御准香港賽馬會條例事行）

本會一九六七年至一九六八年度第七次賽馬，定於一九六八年二月十日舉行，該日在下午二時開賽，太子行本會司理室定于是日上午十一時四十五分停止辦公。茲承董事局命特將是次須注意事項摘要公佈如下：

（一）由一九六八年二月七日星期三日起，至二月十日星期六上午十一時正止，本會會員來賓入場券，每枚二十五元，對照下列時間向本會山光道辦事處購買。
（二）凡持有會員來賓入場券離場不得復入。
（三）入場証票不在本會司理室發售，賽馬日不發來賓入場券，凡在十六歲（西曆計算）以下兒童禁止入場，本會員席亦備有午膳供應。
（四）關於公衆席則在上午十一時開閘，入場券每位十元，入閘時繳交，如離場後復入馬場亦須再購入場券十元。

公衆席則例
（一）凡年齡在十七歲（西曆計算）以下者不准入場。
（二）本會有權拒絕任何人等進入場內。
（三）觀衆須遵守下列條件：
（甲）觀衆須憑入場證入場
（乙）倘公衆席經理認爲任何入場者之舉動有損本會利益者，該入場者被請離場，無需說明理由，若該人拒絕離場，則將被送出場外
（丙）該人須向公衆席經理繳出入場證，並可取回其所付之費用
（四）入場券不得轉讓他人使用。

觀衆入場後須全日遵守本會所頒佈之一切規則

承董事局命司理鮑愛克
一九六八年二月五日

衆勝馬訊社訂戶贏九萬三千

本社八年以來獨有內幕上期賽馬中四大冷三Q（長途霸、勢敵、與坤中地、百勝、八面威風、縱輪）十元贏六萬六千八百元中穿舊曆「萬馬奔騰」第一大冷W（神駒、卡羅、立功馬、八面威風）十元贏二萬六千餘元昨晨「萬馬奔騰」一級W、頭馬，以上成績如果吹牛訂戶可憑收據到本社萬倍還洋。

特價訂戶收費一個月五十元賽馬日由本社派發內幕貼士四W三Q（四Q提供兩隻）甲種二十元可自己來取，辦公時間早九點至晚八點。

每次都有特別內幕貼士奉告，務祈新舊顧客注意。

總社：英京道三七四號二樓電話H八二一一〇或七〇九九〇
分社：深水埗北河街廿七號一樓電話K七八三九四四
代理：荷李活道……
凡本社特備訂戶如是緣錢可憑收據萬倍還洋

人民入境事務處佈告

爲申請旅遊證件及簽證事

近聞有市民聲稱受托代理人辦理旅行社等申請旅遊證件及簽證，或索取費用以酬報該項服務，惟實際上人民入境事務處職員均可辦理是項工作且無償協助，切勿付超額費用以酬報該項服務。市民祇須向詢問處職員接洽，即可獲得指導與協助，包括用英文或中文代填申請表格在內，概不收費。

人民入境事務處處長 戈立

徙置事務處通告

本處經在政府憲報公佈招標承辦九龍石籬新區之清潔工作，投標者須繳納按金二百元，欲詳閱該項按金細點及有關章則者可到香港金鐘道政府合署西座二樓庫務司署或九龍彌敦道四〇五號郵政局大廈三樓庫務司署九龍分署索取。投標格式紙及詳細情形可到九龍尖沙咀中間道十號徙置事務處總辦事處索取，上述任何一標均不一定要取錄最低之投標人或其他任何投標人。

徙置事務處處長 巴偉

香港九龍及新九龍酒牌局公告

茲有九龍油麻地廣東道三十三號地下及三十三號閣仔……經向本局提出申請牌照轉名，如有任何人等對於上述申請有反對意見者須以書面將具體理由申明……於一九六八年二月十六日以前……

秘書 嘉樂民

香港九龍及新九龍酒牌局公告

茲有九龍彌敦道六百零七號新興大廈五樓……經向本局提出申請……如有任何人等對於上述申請有反對意見者須以書面將具體理由申明……於一九六八年二月十六日以前……

秘書 嘉樂民

香港政府物料管理處佈告

本處在一九六八年二月九日憲報公佈招請承投下列各項：
（一）承供藥劑用品及藥料
（二）承供衛生巾
（三）承供醫院防菌用品
（四）承購香港政府廢舊汽車
投標格式紙可向北角油街本處索取

政府物料管理處處長 林美

香港稅務局通告

物業稅

本港一九六七年至一九六八年度之四期物業稅通知書經已全部發出，除自住自有物業之有限公司外，凡應繳物業稅而尚未接獲該稅通知書者，請即函本港軒尼詩道一三二號通知稅務局長，或親赴香港中區滙豐銀行大廈三樓稅務局訂明地址，俾於一九六八年二月廿九日以前清繳稅款。

每一物業稅，除該物業全部由業主人作爲住宅用外，可由下月繳交業主之租金內扣回，自住有物業之有限公司另行通知。

署理香港稅務局長黎期

克藍瑪提供國際足協 要提高亞洲足球水準 必須從足球學校做起

強調遴選球員不能有任何偏見

【本報訊】足總日前收到國際足協的通知，其中一段是由西德教練克藍瑪所撰，該文章指出：亞洲足球需進行中期及將來的訓練計劃。

據克藍瑪在文章中稱：有關亞洲足球追及國際水準事，他認爲毫無疑問，已展開了第一步的工作，然而，第二步工作，亦要相繼執行。此即爲同時執行中期及將來的訓練計劃。

足球乃屬一種國際運動，故需要有整體合作的精神，無論職員、球員、教練、球証及記者，應互相合作。但假如互相發生爭執，則會對足球發出破壞的作用，因此，在亞洲的足球，應停止互相不和，也許有許多事是不能辦到，但在足球運動前言，則沒有辦不到的事。

克藍瑪併開列以下三點，作爲中期訓練的大綱：（甲）遴選及準備一支青年及國家代表隊，（乙）成立訓練中心，（丙）使球員獲得國際賽經驗。

「鼓舞」這名詞，是充滿生命活力，青年爲適應生活，是需要獲得榜樣。假如一間足總要成功地有一支實力強大的國家代表隊，以便奪得默迪卡錦標，或在其他國際賽中有所成就，則要首先使年青球員步該等成功球員的後塵，要從最基本做起。日後，該等有足球天才的年青球員，便會日漸成長，之後，更會成爲一支強大的國家代表隊。

克藍瑪繼謂：在遴選國腳時，不能存有任何偏見，除從球員的表演方面挑選外，其他一切問題，皆不可以考慮。爲了要使球員在水準狀態中，球員的集訓中心，便要成立。教授球員有關技術的工作，此類工作，除了球員在本身球會所獲得的訓練外，另需每週在訓練中心，集訓不能少過一次。

關於訓練的下一步工作，是每一名球員每次接受訓練不能少過兩小時，在這兩小時內，可能會加上特別技術的訓練。此舉爲克服部份球員的弱點，使之在每一方面能有進步。故此，當一名球員正式在國家隊中接受訓練時，無論在技術或其他方面，他均較前進步了。

世界任何一支國家代表隊，必定要有國際賽的經驗，始能成功。故此，亞洲的足球，應多到歐洲訪問，或邀請歐洲隊來亞洲作賽，一支球隊獲得多的國際賽經驗，他便能在國際球圈中角逐了。

將來訓練計劃

訓練教練及設教練考試 六歲入學即須接受訓練

克拉瑪又指出：關於將來的訓練計劃，亦共分三點：（甲）訓練教練，設立教練考試，成立教練組織，（乙）聯賽及杯賽制度，（丙）學校足球。前述三點，有如一部機器的齒輪，如果沒有突出的教練，則一支成功的國家隊無法成立。沒有大批優秀的教練，則無法將足球發展普及化。因此，訓練教練及教練考試，在此項計劃中，應首先實施。

一個國家的足總，應計劃如何訓練及考驗足球教練，在不斷的執行此種工作後，漸漸地該等教練便會受到足總的直接管轄，但足總方面仍要不斷的去繼續執行教練的訓練工作。

除此之外，一齊球迷興趣，對於球員之年紀發生興趣，故此，在遴選國家隊時，便要分甲乙丙隊，該等球員的年紀，在二十歲之間。同時，成立一支二十歲以下的國家青年隊，及十六歲以下的國家學生青年球隊。由此，我們便可知道，如何栽培一支成功的國家代表隊。

但是，球員們如果在訓練方面，一曝十寒，則該等球員無法達到水準，更遑論技術上的進步了。

故此，在將來發展足球時，最佳是由學生開始進入學校時，即開始足球運動。甚至另外成立足球學校，訓練六至八歲的兒童，其後，再分爲八歲至十歲，十歲至十四歲等數個階段，此即爲「學校足球」了。

．冬季世運女選手．

曾獲兩次世界花式溜冰冠軍的美國科羅拉多州女選手碧姬法蘭明，參加冬季世運會，練習蜻蜓點水式的美妙姿勢，她是最有希望獲得金牌的女選手。

泰國拳賽 今續演五場

【本報訊】泰國拳擊大賽，不因天氣寒冷之影響，連夕在伊館比賽，熱鬧非常。自增加十元學生半價票後，申請購買者甚衆。最近調整座價，發售十五元對號位票，尤爲觀衆歡迎。

今夕五場秩序如下：第一場（一百廿四磅）麗蘇里亞對立柏春。第二場（一百廿二磅）齊勇對柏加芝。第三場（一百廿五磅）京榜對漢沙。第四場（一百廿六磅）安巴麗對裳古通。第五場（一百三十五磅）結澈對泰地。

又：昨晚五場比賽，戰況甚烈，共有兩場打成平手，賽果如下：（一）龍吉和宮甲成平，（二）宋沙迪勝施力巴保，（三）查沙狄勝狄平，（四）余龍和汶地，（五）古蘭勝勝叔。

體育

金禧盃決賽次仗改期 退票辦法公佈

再賽日期已定廿二上演

【本報訊】東方對南華金禧盃足球決賽次仗，決定改期本月廿二日上演，購有這一場比賽的預售票者，廿二日補賽時，仍然有效，倘因賽事改期而無暇參觀，將退回票款，退票辦法，足總昨宇業已公佈。

金禧盃決賽第二仗，原定昨日在大球場舉行，票價分三元五角，三元，二元四角及一元二角，前三種門票經過有關人士配購及公開預售，已銷出相當數量，但因爲天氣嚴寒，且有球員因賀歲波受傷關係，東方乃徵得南華同意，向足總申請將賽事改期，結果足總採通傳方式諮詢各委員意見後，卒批准東方將金禧盃爭霸戰改期上演，並于廿二日補賽，已售出的預售票補賽時仍然有效，苟因賽事改期而無暇參觀者，所購預售票可換回票款，退票地點及日期如下：

（一）本月十四日及十五日，每日上午十時至下午一時，再由下午二時至五時止，在香港告羅士打行四零七室會計師機退票。（二）本月十六日及十七日，每日上午十時至下午二時，再由下午三時至六時止，在香港跑馬地足球總會辦事處，與九龍花墟球場退回票款。

倘十四日，十五日，十六日，十七日仍不退票，以後將不退回票款，但該等預售票到廿二日補賽時，仍然有效。

又：東方金禧盃決賽次仗，的三元五角，三元，二元四角門票，定本月廿一日上午十時至下午二時，再由下午三時至六時，分別在香港跑馬地足總辦事處及九龍花墟球場公開預售，廿二日比賽當日，則于上午十時至下午十二時半，在政府大球場預售，全部門票，于當日下午一時舉行門沽。

張子岱兄弟 安抵溫哥華

傳飛機失事是另一機

【本報訊】前往加拿大參加職業足球賽的張子岱，張子慧兄弟，所乘的飛機，並沒有失事，他們已於前日安抵溫哥華。

本港加拿大太平洋航空公司發言人昨宣稱：前日在加拿大溫哥華機場降落因滑呔失事之波音七〇七噴射客機並非自香港開出的，載有香港足球名將張子岱，張子慧兄弟及其家眷之班機，是經東京直飛溫哥華的，該機已於前日凌晨安全抵達溫哥華。

張氏兄弟所隸屬的溫哥華球會負責人於昨晨用無線電話通知關心此事的聯業務經理史陸托他轉告張金海夫婦的張氏兄弟已安全抵達。

遇事之客機，乃由檀香山飛出，於降落機場跑道後，因「滑呔」撞向機場建築物，致有一名機場工人員死亡。

本年度體育節 全部節目編定

香港業餘體協會及奧林匹克委員會，每年均舉辦體育節，以推進香港體育活動，今年亦決定在二月廿五日至三月二日的期間內，舉行戶外表演，由足總主席梁兆綿負責，戶內表演，由羽球總會主席楊俊讓主理。至於戶外及戶內體育節之幹務秘書，亦由香港小型足球總會主席賴汝榮連任。體育節戶外運動，定二月廿五日下午二時在政府大球場舉行，秩序亦經編定如次：

下午二時開幕儀式，二時一刻團體操及旗舞（新法書院），二時三刻劍球（香港劍球總會）曲棍球（香港曲棍球總會），三時廿分，小型足球（香港小型足球總會負責，星辰盾青少年冠軍隊表演賽），國術、健身、柔道、單車、舉重（南華體育會），四時，大足球賽（香港足球總會），以上表演俱在足球場舉行。二時三刻，田徑（香港業餘田徑總會），三時廿五分，單車比賽（香港單車總會）。

戶內運動表演日期如次：

二月廿五日：乒乓賽（香港乒乓總會），伊館。

二月廿六日：籃球賽（港九籃聯會）修頓。

二月廿七日：排球賽（港九排聯會）伊館。

二月廿八日：羽毛球（羽毛球總會）修頓。

二月廿九日：健身操（健身總會）伊館。

三月一日：西洋拳（西洋拳總會），伊館。

三月二日：單車表演、柔道、國術、健美（南華會），修頓場。

三月三日：舉重及摔角（舉重聯會），修頓場。

就本次表演的全部節目內容，作更詳細的報導。

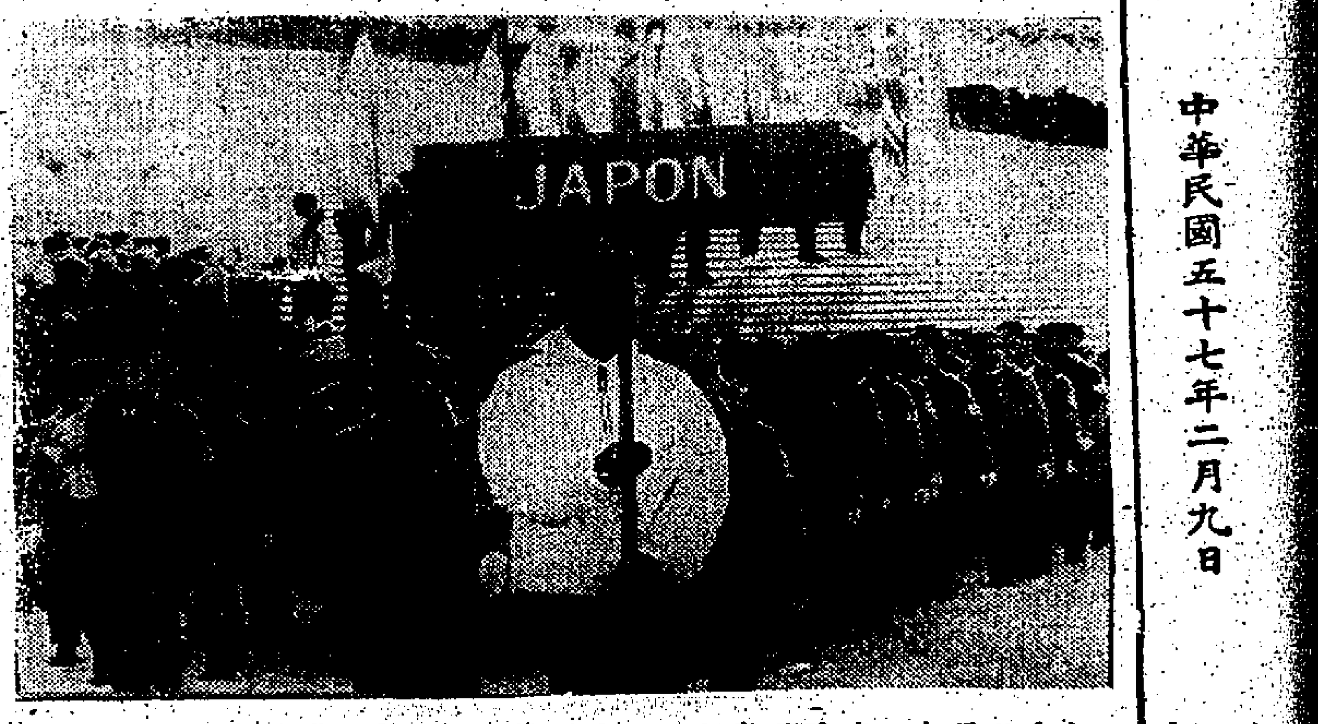
日本空手道表演 由十五日起舉行

由本月十五日起，將有多場精采盛大之空手道表演，分在港九兩地的修頓與伊利沙伯場館舉行。

這個盛舉，是由香港世界健身會與剛柔流空手道九龍分部聯合主辦，並獲精工表實助，邀得全日本剛柔流總會，派出五段、四段、三段好手多人，來港作公開表演，這裡面，有曾獲全日本空手道冠軍的高橋戒（四段），與獲派前赴澳洲推展當地館務的山本權之兵衛（五段），他們都是日本剛柔流總會（十段）和師山口剛玄的嫡傳弟子，其精湛造詣，將會大開港九人士眼界。

在本次演出中，還特別加插一項空手道自由搏擊，每一出手之狠辣矯勁，更極盡緊張刺激能事。

山本權之兵衛等好手多人，已定本月十一日乘日航機來港，並擬於翌日，在日本俱樂部舉行一個盛大記者招待會。



．冬季世運會，在法國舉行，圖爲開幕日，日本選手進場時的情形。

日本將派二百五十人參加世運

日本決定派出二百五十人之選手團，參加今年十月之墨西哥世運。日本選手將參加每一項比賽，但只除了近代五項則例外。

日本選手團第一批，定八月十五日抵達墨西哥市旅店，就地設立其總部，日本大使館世運參贊金倉氏，已作必須之安排。

金倉說：至目前爲止，已有超過三百名之日本記者，要求獲得採訪世運會之身份証，該批記者之中，單是日本電視台，即有一百五十人。

日本世運選手團之內，包括世界著名之男子體操選手中山及近藤，世運舉重冠軍三宅與大內等選手。

華裁會註冊爲有限公司

【本報訊】華人足球裁判會，昨日成立一個小組委員會，決定重新修改會章，進行註冊爲有限公司。

華裁會昨在該會會所召開會議，通過修改會章，並推定朱志成、張觀新、胡祖堅、何世境、康文煥、黃孖聰、吳育奇連同當然委員五人（正副主席黎榮才、葉九崇、正副總幹事張文煥、黃耀明，司庫梅勳官）合共十一人，成立籌備小組，負責進行其公司註冊爲有限公司事。

亞洲男壘球賽 菲律賓呼聲高

中菲昨分勝日本香港

【本報訊】正在馬尼拉舉行的第一屆亞洲壘球男子錦標賽，菲律賓已五戰五勝，遙遙領先，昨日兩場結果，中華民國以三比一擊敗日本，菲律賓則以二比一戰勝香港。

香港已五戰一勝四敗，中華民國則五戰兩勝三負，緊隨菲律賓之後的日本，被中華民國擊敗後，已五戰三勝兩負，故此，菲律賓奪標呼聲至高。

．運保羅指導保齡．英國保齡總教練運保羅，在南華保齡場，指導女學員持球的正確姿勢。

銀牌足球複賽 今日舉行抽籤

【本報訊】特別銀牌足球複賽秩序，足總聯賽管委會今日下午六時，在該會會議室召開會議抽籤排定。

足總舉辦的特別銀牌足球賽，初賽業已結束，在初賽獲勝的電訊、元朗、流浪、九巴，連同初賽輪空的東方、警察、星島、東昇合共八隊，晉入複賽週，初賽失敗的南華、消防、陸軍、紀私隊，經被淘汰出局。

在晉入複賽週的八隊中，元朗、東方、星島等都是勁旅，此四隊如今天抽籤時剛巧避頭，都成爲本屆銀牌複賽的大戰。

不過，流浪、警察、東昇四隊，實力也不弱，均具有威脅鉅型班的潛力，此四隊如在銀牌複賽時，與九巴、東方、星島或元朗相遇，敵碼亦不錯。

本屆銀牌足球賽，由于弱隊在初賽時已遭淘汰（在初賽被淘汰出局的四隊中，祇有南華是勁旅），因此複賽四仗必有可觀，預料四場複賽中，至少有兩場大戰出現。

滙豐財務有限公司
長期存款，利息如下：
一年半期……週息六厘半
二年期……週息六厘七五
三年期……週息七厘
四至五年期……週息八厘
最低存額港幣五千元．利息每半年支付一次．
※本公司現設儲蓄部
儲蓄户週息三厘以每月最低存額計算.
詳情請詢問：
滙豐財務有限公司（香港上海滙豐銀行附屬機構）
香港亞細亞行六樓 電話：二三七一四一．二．三．四．五

東城 十二點半 敵後九虎將 特藝七彩 AMBUSH BAY 克奧白蓮主演 票價：七毫．一元．一元五 明早 五指間諜網

英京 英華
英京 今早十一點映 孫悟空大鬧八仙 陳寶珠．蕭芳芳
今午五點半公餘場 風流得意龍虎鳳
英華 今早 蓬門淑女 蕭芳芳．曾江
今午五點半公餘場 火山奪寶戰

天涼戲熱
猛片當然客滿 今日九院續映
瞓到心頭溫暖 週身活力有勁
邵氏七彩新巨型歌舞片
花月良宵
邵逸夫監製 井上梅次導演
李菁 陳厚 何莉莉 秦萍 邢慧 于倩
張燕 陳鴻烈 魏平澳 楊志卿 馬海倫 彭鵬
SHAW SCOPE

注意！注意 奇情緊張槍戰片 千呼萬喚始出來！ 神探鐵鉗 來了！ 注意地點 注意映期

利舞臺 今明兩日十二點半早場 郵船鉅劫案 ASSAULT ONA QUEEN 法蘭仙納杜拉 維娜莉莎 東尼法蘭西沙主演

大華 今早場 奪命神鎗活命錢 七彩 明早 海底長征

百勝神鎗 PISTOLERO 安東尼奧 安琪拉 朱特拉

國寶 今天獻映 歌女白蘭花 玉女飛龍 飛女世界

百樂門 新光 麗聲 金斯

新春禦寒成衣暢銷 為近十年來所罕見

售價不但未因好市而起反平沽 存底疏通實有利商場資金週轉

【本報訊】連日天氣嚴寒，攝氏表曾降至七度以下，且頻有冷雨，因此所有禦寒貨品及防雨工具都甚暢市。

查在農曆歲晚時，各界市民大都添置衣飾，以慶賀新春，所以各百貨公司、服裝公司及定頭店銷貨數字，均相當巨大，連山寨製衣廠、洋服店及裁縫店亦曾有一段時間，生意滔滔，進入新春後，定頭店裁縫店、洋服店及山寨製衣廠生意雖然回復平淡，但因連日天氣嚴寒，各種禦寒男女成衣及棉胎、氈被等仍相當好銷，各大百貨公司及服裝公司為着疏通存貨，大部份禦寒衣貨行大減價，被褥花式之成衣，多以八折、九折之價平沽，亦有低至五、六折者，所以銷流頗暢。

據某大百貨公司負責人指出：進入農曆新年後棉毛織品及氈被本銷好市，實近十年來所罕見，最近數日，由於寒流襲港，冷雨紛飛，所有防雨工具、乾濕樓、女大樓、女中樓、皮手套、膠質水袋、皮外套、羊毛外衣、羊毛底衫、飛機恤、衛生衣、厚笠衫、衛生長襪、厚長襪、女裝仔毛頸巾、男裝頸巾、棉胎、被均甚暢市，連皮袍亦銷出不少，因此新春開市後，百貨與服裝業景況特佳，欣欣向榮，棉胎店亦因好市應付不暇。

由於積存之禦寒貨品活疏，且連日銷出者大部份屬於價錢較貴的衣物，所以對商場資金週轉，幫助很大，亦有利於百貨業、服裝業及定頭業向外補訂新貨，沉滯經年之雨衣行業，除了大量接入外地訂單外，連日本銷暢旺，前途亦甚樂觀。

K金先跌後回 英鎊全面報漲

K金尾盤二八四·一二五

【本報訊】部份金市場人心，仍然關顧英元及英鎊的前景不好，跌破了二八三的K金價，而且跌下，八七五後，却仍能還補回去頂補息，跌間上二八三收市（早市），外銷遲滯，外匯金跌價，英鎊報漲，無新閒利好刺激，新貨湧到（不是貨多，市淡，不會多天去頂補息），銀根緊俏，并去頂補息，凡此七項利淡因素，其所影響K金市者尚小，港金價，亦多比外匯金價為高（安士四條九仟），於此，益見好友知是永不相信行情的。

K金十時四十分才開出，頭盤開高價二八三·三七五（前收市二八三·二五），隨即接步漲至二八二·五（一九六七年十一月七日，未貶值前低價，那天的最低價為二八〇·四三七五），蝕息後，有大戶在二八二·七五吃進，遂乃回上二八三收市（早市），去頂補息五角六，上牌寫收現六百両，有人收易水十三元（每両両計）。

期紗早按六·〇四二五，平息，午市按六·〇四二五。

日元期貨一五九·平息，現貨一五九。期末按一·四七·平息。美電六·〇六——六·〇五七五，通天單六·〇五——六·〇四八七五，加單五·五三五，期紗六·〇四二五，大紗六·〇四五。

倫敦標謀紡二·四一七，告老士二·四一七，均報漲。倫敦金價二九一両合十便士點二五（跌），其餘外國金價多報乙式（從略）。

K金午市開二八三·三七五，收二八四·一二五，最高二八四·二五，最低二八三·三七五，全日K金市差幅一·〇七五（跌後回升）。

披說午市回升，好友炒美鈔七態度閉越南（？），但另據老行尊的睇法，則謂早市淡友見利補進之故，似此，則炒新聞之說，只係部份原因。

本港金鈔外幣行情表

民國五十七年二月八日（星期四）

（九四五K金）		（紙幣）	
開市	283·375	宋紙（大）	1·45
收市	284·250	宋紙（小）	1·445
最高	284·250	加幣	5·535
最低	282·500	加元（大）	5·525
（期紗）		加元（小）	5·515
開市	6·0425	大披紙	1·966
收市	6·0425	細披紙	1·96
最高	6·0425	新鄉幣（両計）	57·50
最低	6·0425	荷幣（每元）	·98
（現紗）		人民幣	無牌價
大紗	6·0425	泰幣	29·00
普紗	6·0425	正幣	14·48
（日元）		澳洲元（每镑計）	6·73
最高（萬計）	159·00	埃及镑	6·30
最低（萬計）	157·00	台幣（千計）	145·50
（安南）		西冷幣（百計）	47·00
最高	6·06	仰光幣（百計）	88·00
最低	6·0575	西貢紙（千計）	85·00
（通天單）		新法郎（百計）	122·50
最高	6·05	瑞士法郎（百計）	139·50
最低	6·0475		

經穩聯合投資聯合基金行情

愈富物業地產基金 五·五八美元

美國投資基金 三六·七九美元

信託投資基金 一三·五四美元

信託發展基金 二八·三二美元

工商界

魚菜市仍暢 販家獲利厚

【本報訊】在天寒地冷，打邊爐之魚菜，異常暢市，而魚類供應，亦未免受寒流影響而稍疏，所以其價略漲，鮮魚每斤竟漲至十六元，蔬菜市則較為安定。

據說：近數日來一般魚販及菜販，因市勢好，獲利較厚，景況甚佳。茲將港島方面，昨晨各種牲口魚菜價格錄如下：

牲口：上豬肉每斤四元，腿肉四元四，脾肉二元二，肉眼五元四，赤肉五元，肥肉一元，網油八角，赤排四元八，肉排四元四，豬心三元六，豬肝八元，豬腰八元，豬手一元六，豬肺一元八，豬腩四元二，牛肉四元八，牛腩二元六。羊肉九元六，九元。上雞項六元，六元四。細雞六元八，五元，中雞五元八，閹雞三元八，五元四；鵪鶉三元八；鴨二元，黑鴨四元五，吹米鴨四元二，白鴨五元，六元。平頭鴨四元六。

鮮魚：鯇魚肉每斤九元，八元。鯇魚六元八，大魚頭四元八，鯉魚三元半，二元八，鯿魚七元，鯽魚五元，細牛魚十六元，大鯧十二元，烏魚十一元，九元六，田雞九元六，烏頭五元，九元，蟹十二元，白鱔十七元，九元，蝦十一元，大蝦十六元，九元，蜆六元，鮮鮑十八元，十五元，魚十四元，龍蝦十一元，七元半，大蝦十元，九元，水魚九元六，中蝦九元，元四，雜蝦五元二，石斑八元，九元，紅杉三元，二元，紅魚三元，英蕉魚九元八，馬頭三元二。

蔬菜：菜心每斤一元二角，一元三，芥蘭一元二，西洋菜七角，蕹王一元，生菜六角，筍高七角，紹菜四角，五角，白菜四角，荷蘭豆一元，四元八，菠菜一元，豆苗三元六，二元，西芹三元二，紅辣椒四元，波菜六角，蘿蔔四角，蓮藕一元，芋仔五角，荔浦芋六角。

銀行拆息回順 昨以六厘成交

兩週期者六厘三七五

【本報訊】新春開市後，因出口單多，銀行同業拆放狀項，連日均有較大量成出，昨日亦成出三、四百萬元，活期拆息六厘，比前日回降四分之一厘，兩週期者則成六厘三七五。據銀行界透露：除了活期拆款每日均有成交外，兩週期及一個月期者亦成交不少。

美國股票市走勢平均指數

【紐約七日美聯社電】杜瓊斯美國股市七日收市時平均指數如下：

類別	開市	最高	最低	收市	收市比較
三十種工業股	八六一·九四	八六七·七八	八五五·九三	八五九·九二	跌一·一三
卅五種鐵路股	二二七·五七	二二八·八五	二二六·一八	二二七·五四	跌〇·〇五
五十種公用事業	一二九·二八	一三〇·五六	一二八·四八	一二九·六五	升〇·五一
六十五種普通股	三〇四·〇二	三〇六·一一	三〇二·〇二	三〇三·七九	跌〇·一〇

利淡因素仍然存在 糖市牛皮趨慢

太古兩種幼砂牌價改低

【本報訊】砂糖市情，繼續有牛皮趨慢之勢，由於目前國際市情及本港環境，仍有利淡的因素存在，雖然日本、歐洲、南非洲砂糖訂價仍高，來途無化算，但新春後本港實銷轉弱，國際市情亦未有良好的刺激，因此部份價格轉軟順。

據糖行人士指陳：近期內陸續運到的砂糖，都是入口商以較低價格訂入的，故在本港市場售價亦較低，其中受影響較大的是太古幼砂糖，因為價格比日本及其他幼砂糖高一些，影響實銷減少，太古糖房為加強競爭，將S G小包庄幼砂糖牌價改低一元，即由卅一元五毫改低為卅元零五毫，B級一百磅庄幼砂牌價改低一元五毫，即由卅元零五毫改低為廿九元。其他砂糖牌價仍無變動，X A粗砂每担仍為廿八元五毫，四星紙包庄幼砂每担仍為卅二元五毫，B麥豬油白砂每担仍為卅六元，O麥赤砂每担仍為廿四元四毫。

市場上，進口砂糖成交不多，日本NS幼砂本月中到碼頭交貨每担以卅元零五毫成出十五噸，捷克粗砂本月中到碼頭交貨每担以廿七元八毫成出三十噸。

美股暢成價升 纖利特股最暢

【紐約七日美聯社電】星期三日股市收盤時報升，交投頗暢。開市時部份股仍見閃縮，呈起落互見之勢，午市時，航空股、光學股、電子股跌二三元之譜，工業股則報升，尾市時多種高價類股已見止跌回升。

據華爾街方面的股市分析此日股市報升的原因是由於技術性的報升。

「杜鈉斯」卅種工業股平均指數跌一點三三，成八五九點九二。

成交總數八百卅八萬（星期二日為八百五十七萬）較前市稍減交投。

纖利特的全日最暢旺，升二元，成交廿萬股。

星膠活潑 成價穩定

【本報訊】星洲樹膠市，做勢乘際不大，由於實銷商的補進，昨市成價依然堅定，一號烟膠成價徬徨硬坡幣四角八仙半。

據此間樹膠商昨接星加坡來電稱：星洲樹膠市，昨日成價小變化，惟知相當堅穩，計一號烟膠每磅坡幣四角八仙半，且交投亦較前活潑，二號烟膠為四角八仙，三號烟膠為四角七仙半，（以上均屬二月份花貨計），包落水價。

豆類與飼料市情 呈榮辱各異狀態

商家對後市仍然看穩

【本報訊】豆類及飼料市情，榮辱各異，由於各貨來途多疏不同，市價互有升跌。

豆類市情，以綠豆較為俏秀，因泰國綠豆訂價報升，來途亦少，港市價格上升，抱木大粒綠豆每担以六十七元及六十八元成出一百包，北杭坡中粒油綠豆碼頭交貨每担以六十四元成出一百包，其他豆類市道平常，泰國新紅豆每担以五十二元成出八十包，泰國大粒新白眉豆每担以五十五元成出一百包，泰國中島豆每担以四十五元成出五十包，印尼中小粒黃豆每担按四十元。

飼料方面，粟米貨多充塌，泰國粟米由一艘輪船載來已達一萬二千多包，因新春後銷場需求未見增加，在供過於求之下，碼頭交貨每担成廿一元，過低來途成本。

本港麥糠市仍然穩定，各廠製品報價仍無變動，片白麥糠每担成廿元，幼片麥糠每担成廿四元，粗片及幼片紅麥糠每担均成二十三元五毫。據豆類及飼料商指陳，目前豆類及飼料市情未有恐慌狀態，但對後市仍然看穩，由於大陸豆類來途仍然減少，本港農場業務亦有擴展之機會，東南亞豆類需求仍是增的。

瑞士外滙 牌價掛高

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙買賣牌價，昨日瑞士法郎續見調整，調整後之新滙率比前掛高，至於倫敦美元告羅士牌價，昨日續見調低。

瑞士法郎電滙買出價由七一·二五瑞士法郎改為七一·一八七五瑞士法郎，買入價亦由七二·二五瑞士法郎改為七二·一八七五瑞士法郎，即每百港元均較前小兌〇·〇六二五瑞士法郎。

倫敦美元告羅士買出價由二·四一〇七美元改為二·四一〇八美元，即每英鎊較前多兌〇·〇〇〇一美元；買入價亦由二·四一〇九美元改為二·四一一〇美元，即每英鎊較前多兌〇·〇〇〇一美元。

米市復正常 成價無變化

【本報訊】本港米糧供應充裕，其價安穩，昨日成交約五千包，所成價格亦無變動，計美國絲苗每担成九十五元，泰國竹簽大米九十二元六元八，大陸天字絲苗一百零一元，蓮花粘九十元八，黃三Ｋ米森六十六元，埔羨粘七十七元，日字油粘九十四元三。

印客活躍採購 港紗外銷展開

今後表現將更蓬勃

【本報訊】印尼商人向港洽購棉紗，近日突呈活躍，對象係以四十二支雙股紗為主，並且單紗需求亦大，至於十二支粗紗及四十支幼紗，印尼商也有採求，但却不如四十二支雙股紗之般切。

據棉紡業人士指稱：港產棉紗出口外銷，最近又獲得了新的開展，除了英國、紐西蘭、澳洲、日本、南韓及南越等地均有向港訂購外，現時印尼商人又恢復向港洽購，而洽購的對象則以四十二支雙股紗為主，至於十二支及四十支紗，雖然也有洽購，但祇屬三、五十包的小額訂單而已。

現時印尼商人洽購的四十二支雙股紗，係以現貨及本月份付船的近期貨為對象，並且數量相當大，每宗單類普達二、三百包。目前本港紗廠四十二支雙股紗的供銷情況仍相當緊，且印尼商人早期購入的完單，現時仍有部份未交付，故目前將不易找得大手現貨供應。

港產棉紗最近雖因基斯坦棉紗大量低價傾銷影響，在本銷方面却大減，但外銷出口方面獲得了美好的發展，特別係最近南韓、南越及印尼的相繼洽購，將使港紗產銷更趨蓬勃。

股市稍暢價順 成一二四萬元

【本報訊】昨日股市稍暢價順，成交總值一百二十四萬元，但上落甚微。茲將昨日股市情形，表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行	一三五·〇〇	一三五·〇〇	一三五·〇〇	六〇
（英倫登記）	一三四·〇〇	一三四·〇〇	一三四·〇〇	一〇〇
東亞銀行	二七二·〇〇	二七二·〇〇	二七二·〇〇	五〇
電話	二〇·六〇	二〇·八〇	二〇·六〇	九、四八六
九龍倉	一六·七〇	一六·八〇	一六·七〇	八、二二八
香港電燈	二〇·八〇	二一·一〇	二〇·八〇	一一、四〇三
電車	九·九〇	九·九五	九·九〇	三、〇〇〇
煤氣	一〇·八〇	一〇·八〇	一〇·八〇	一五〇
會德豐	五·九〇	六·〇〇	五·九〇	九、五〇〇
牛奶	三五·五〇	三五·七五	三五·五〇	三、一三〇
油麻地小輪	三八·〇〇	三八·〇〇	三八·〇〇	一〇〇
城市酒店	五·九〇	五·九〇	五·九〇	一、〇〇〇
置地	三三·七五	三三·七五	三三·五〇	五、一五八
太古船塢	一七·三〇	一七·四〇	一七·三〇	二、二〇〇
信託	〇·八五	〇·八五	〇·八五	七、〇〇〇
烈記	四·九寫	五·〇〇	四·九寫	三、〇〇〇
連卡佛	一九·八〇	二〇·〇〇	一九·八〇	三、〇〇〇
橡膠信託	四·一〇	四·一〇	四·一〇	四、〇〇〇
遠東	一一·六〇	一一·六〇	一一·六〇	一、五三〇
大酒店	一五·二〇	一五·五〇	一五·二〇	二、五〇〇
會德豐紡織	四·〇五	四·〇五	四·〇五	一、〇〇〇
南洋紗廠	四·四〇	四·四〇	四·四〇	一、〇〇〇
飛機工程	四四·二五	四四·二五	四四·二五	二〇〇
聯紡	五·一〇	五·一〇	五·一〇	一、〇〇〇

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者均不列出。）

今日來往班機

到港班機（星期五）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度曼谷	下午三時五十分
泛美	雪梨達爾文印尼	下午九時卅五分
泛美	三藩市東京	下午十時
西北	西雅圖東京	下午十時
環球	巴黎孟買曼谷	下午二時四十分
英航	東京	下午三時卅五分
國泰	馬尼剌	下午一時三刻
國泰	星洲曼谷	下午二時
國泰	東京大阪台北	下午二時廿分
國泰	漢城東京台北	下午十一時五十五分
澳航	新德里	下午五時
澳航	雪梨馬尼剌	下午七時三刻
澳航	東京	下午三時
民航	曼谷	上午三時廿分
民航	台北	下午七時十分
中航	東京大阪台北	下午三時卅分
日航	東京大阪台北	下午一時五十分
日航	東京	下午二時廿分
日航	東京	下午三時卅分
日航	印尼星洲曼谷	下午三時三刻
日航	東京大阪沖繩台北	下午十時一刻
印航	倫敦印度曼谷	下午四時
菲航	馬尼剌	上午十一時卅分
東航	金邊	下午二時
泰航	台北	上午十時四十分
泰航	曼谷	下午二時卅分
泰航	東京大阪台北	下午三時廿五分
泰航	曼谷	下午八時五十分
馬航	台北	上午十一時五分
馬航	新加坡吉隆坡	下午四時五十分
印尼	東京	下午三時廿五分

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	下午五時
泛美	曼谷印度倫敦	下午十一時卅分
西北	東京西雅圖	上午九時一刻
環球	曼谷孟買巴黎	下午七時三刻
英航	泰印巴倫敦	下午五時一刻
國泰	台北東京漢城	上午八時卅分
國泰	馬尼剌	上午十時
國泰	台北大阪東京	下午三時
國泰	曼谷吉隆坡星洲	下午三時五分
澳航	東京	下午六時
澳航	新德里倫敦	下午八時卅分
澳航	馬尼剌雪梨	下午九時
德航	曼谷印度德國	下午三時五十分
加航	東京溫哥華	下午二時四十分
民航	台北	下午七時三刻
中航	台北大阪東京	下午三時五分
日航	台北沖繩大阪東京	上午十一時廿五分
日航	台北大阪東京	下午二時三刻
日航	東京	下午三時廿分
日航	曼谷印巴倫敦	下午四時廿五分
日航	東京	下午四時四十分
瑞航	泰印歐蘇黎世	下午三時五十分
菲航	馬尼剌	下午一時
泰航	曼谷	上午十一時十分
泰航	台北大阪東京	下午三時五分
泰航	曼谷	下午四時
泰航	台北	下午九時廿分
印航	東京	下午四時四十分
馬航	新加坡	上午十一時三刻
馬航	台北	下午五時卅分
印尼	曼谷星洲印尼	下午三時一刻
東航	金邊	下午四時

法航代理商觀光團

印尼航空公司 將闢西德航線

三月底起增加巴里島桶蘭班機 並刷新服務爭取世界一流水準

【印尼航空公司消息】該航空公司將於最近期內革新對搭客之服務，務使能夠達到世界第一流水準。並將由本年四月五日起，印尼航空公司每星期有班機飛至西德法蘭克福。目前巴里島至桶蘭之班機將增加班次，由三月廿一日起，「巴里島專機」將每星期有八次班機。由桶蘭至巴里島，可見到世界上最高的湖。

舉世知名的世外桃源巴里島距離印尼首都耶加達不遠，乘機由耶加達至巴里島所需時間極短。本年夏季開始，所有印尼航空公司之空中小姐將穿著最新設計的綑花色制服。

印尼本身的航空公司盡其所能將服務改善至十全十美，以爭取更多的搭客，而且，以其本身對東方地理、風土人情知識之深，深信可能達到美滿之收效。

西德郵船 赫信士泰貨輪

今日抵港落載明回歐洲 愛利曼尼亞十五日到埠

【本報訊】據成洋行代理西德郵船赫信士泰號（HESSENSTE N）今（九）日可自日本返抵香港。該輪在港逗留一日，寄泊港運大廈碼頭，落載後，擬定明（十）日上午或十一日上午離港，回航歐洲。

另一艘西德郵船愛利曼尼亞號（ALEMENNIA）則由歐洲載運貨物前來遠東各埠，經新加坡航行來香港，計程將於本月十五日可能到達本埠。該輪在港逗留一日，起卸貨件後，擬定翌（十六）日離港，繼程航赴日本。

特華士泰號西德貨輪

法航公司代理商 遊覽香港與曼谷

法航公司亞洲區代理商遠東觀光團一行十八人，前（三）日乘法航公司班機，由東京飛抵香港，作為期四天之遊覽。有關彼等在港遊覽秩序，概由國際遊覽社代為編訂。該團於遊港完畢，繼往曼谷觀光。

出入口輪船預告

（中文船名）	（船類）	（英文船名）	（來何埠）	（到港）	（離港）	（往何埠）	（所屬公司）
東星	貨船	EASTERN STAR			十日	澳洲	怡和
法蘭西丸	貨船	FRANCE MARU			十日	美國	太平
安娜碧琪	貨船	ANNA BAKKE			十日	星洲西澳洲	鐵行
士打荷蘭	貨船	STR. HOLLAND			十一	南非南美	渣華
波特蒙特港	貨船	PORT MONTREAL			十日	澳洲	銀行
三崎丸	貨船	MISAKI MARU			十日	星洲印度	日郵
金熊	貨船	GOLDEN BEAR	美國	十日	十一	馬尼剌	美輪
赫信士泰	貨船	HESSENSTEIN			十日	歐洲	捷成
加利福尼亞	貨船	CALIFORNIA			十日	美國	怡和
赤城丸	貨船	AKAGI MARU			十日	美國	日郵
萬利怡美利	貨船	MANOLOEVERETT			十日	星洲印度	福來
君川丸	貨船	KIMIKAWA MARU	日本	十日	十日	美國	太平
安地樂家士	貨船	ANTILOCHUS	歐洲	十日	——	——	太古
德璉馬士基	貨船	TREIN MSK			十日	美國	捷成
史匪力吉	貨船	SPAARNEKERK			十日	歐洲	渣華
磐城丸	貨船	IWAKI MARU	日本	十日	十日	星洲近東	日郵
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	波斯灣	十日	十一	日本	捷成
正鋒	貨船	PIONEER MAIN	美國	十日	十四	美國	日郵
邊利旗	貨船	BENLEDI			十一	日本	邊行

今日船輪出入口

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
法蘭西丸（貨）	FRANCE MARU	日本	太平	A六	晨早
士打荷蘭（貨）	STR. HOLLAND	日本	渣華	A廿一	上午
三崎丸（貨）	MISAKI MARU	日本	日郵	B十三	上午九時
赫信士泰（貨）	HESSENSTEIN	日本	捷成	港運大廈	上午
加利福尼亞（貨）	CALIFORNIA	曼谷	怡和	九龍倉碼頭	上午
萬利怡美利（貨）	MANOLOEVERETT	日本	福來	A廿八	上午
德璉馬士基（貨）	TREIN MSK	美國	捷成	A四	下午二時
邊利旗（貨）	BENLEDI	歐洲	邊行	九龍倉碼頭	上午

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（離埠時間）
日本郵（貨）	JAPAN MAIL	溫哥華	[illegible]	A二	下午
杜蘭得（貨）	TURANDOT	美國	多利順	九龍倉碼頭	中午
祥雲丸（貨）	SHOUN MARU	日本	日郵	A廿九	中午
珍斯馬士基（貨）	JENS MSK	印度	[illegible]	A卅一	晚間

截信時間

今（九日）（星期五）

空郵

菲律賓 信件上午十時 包裹上午九時

美國東岸、加拿大 信件上午十一時 包裹上午十時

韓國、日本 信件上午十一時

柬埔寨 信件正午 包裹上午十一時

泰國、馬來西亞、新加坡、沙巴、錫蘭、西澳洲 信件正午 包裹上午十一時

瑞士 信件正午 包裹上午十一時

希臘 信件正午

科威特、埃及、德國 信件正午 包裹上午十一時

柬埔寨 信件下午一時 包裹正午

美國、中南北美洲、夏威夷 信件下午二時

巴基斯坦、巴林、科威特 包裹下午一時

法國、荷蘭、比利時、挪威 丹麥、法國、德國 瑞典、尼日利亞 信件下午二時 包裹下午一時

非洲 信件下午二時 包裹下午一時

伊朗、伊拉克、英國 信件下午五時

澳洲、紐西蘭 信件下午六時 包裹下午五時

新幾內亞 信件下午六時

印度 信件下午六時 包裹下午五時

南越 信件下午六時 包裹下午五時

平郵

琉球島 信件上午十一時

明（十日）（星期六）

空郵

西印度、西巴基斯坦、波斯灣 包裹上午十時

伊朗、伊拉克 信件正午 包裹上午十一時

荷蘭、比利時 信件下午三時 包裹下午二時

巴拉圭、秘魯、智利 包裹下午四時

西澳洲 信件下午五時 包裹下午四時

印尼 信件正午 包裹上午十一時

台灣、日本 信件正午 包裹上午十一時

泰國、寮國、馬來西亞 信件正午 包裹上午十一時

丹麥、挪威、瑞典 信件下午一時 包裹正午

亞丁、蘇丹共和國、埃及、非洲 信件下午一時 包裹正午

德國、瑞士、法國、毛里求斯 信件下午二時 包裹下午一時

美國、中南北美洲、夏威夷 信件下午三時 包裹下午二時

菲律賓 信件下午四時 包裹下午三時

澳洲、紐西蘭、非洲東岸 包裹下午三時

巴基斯坦、巴林、科威特 信件下午六時 包裹下午五時

南越 信件下午六時 包裹下午五時

美國、中南北美洲 信件下午六時 包裹下午五時

沙巴 包裹下午五時

印尼 包裹下午五時

柬埔寨、法國 包裹下午五時

台灣、日本 包裹下午五時

瑞士 包裹下午五時

泰國、緬甸、巴基斯坦、科威特 包裹下午五時

瑞典、挪威、尼日利亞 包裹下午五時

埃及 包裹下午五時

波斯灣 包裹下午五時

平郵

菲律賓 包裹下午五時

澳洲、紐西蘭 信件正午

馬來西亞、新加坡、東非洲 包裹上午十一時

巴西、阿根廷

西德 信件正午 包裹上午十一時

台灣 信件正午 包裹上午十一時

印尼 信件下午四時 包裹下午五時

瑞典、丹麥、挪威 信件下午四時 包裹下午五時

大陸澳門截信時間

中國大陸 上午八時

澳門 上午七時半

怡和有限公司
代理 美洲輪船公司
JARDINE.MATHESON & CO., LTD.

"CALIFORNIA"輪
往：檀香山、三藩市、羅省及聖地牙哥
已到港收貨
二月十一日中午開行

"ILLINOIS"輪
直航溫哥華、西雅圖、朗拿路及砵崙
二月廿一日到港收貨
廿二日開行

"C.E.DANT"輪
往：檀香山、三藩市、羅省及聖地牙哥
弍月廿一日到港收貨
廿二日開行

怡和有限公司船務部啟

中村汽船株式會社
NAKAMURA STEAMSHIP CO., LTD.
M.S. "ASATERU MARU"
朝照丸
直放：新加坡 巴生港
二月十二日落貨 十四日開行
開將各收貨人即前來本公司辦理提貨手續，有用存入貨倉，其倉租及風、火、水、險等一切費用，統歸各收貨人負責。
總代理：大源船務公司啟
地址：文咸東街一三六——一三八號三樓
電話：四四八五四六 四四四五七八 四三二六三

挪威快輪 大新型客船
愛蓮碧琪 ELLEN BAKKE
二月十四日抵港 十六日啟行
經日本往：溫哥華，砵非路，西雅圖，砵倫
並轉駁加拿大美國內陸各大城市
貨務部華經理周唐臺電話H三三二一內線卅四號
香港鐵行輪船公司代理渣信輪船公司謹啟

印華輪船公司
THE INDO-CHINA STEAM NAVIGATION CO., LTD.
東雄 往：曼谷、石叻、巴生 二月十二日收 十三日開行
東傑 往：門司、大阪、神戶、名古屋 二月十八日收 十九日開行
浩生 往：山打根 斗湖 二月廿一日收貨 廿二日開行
恒生 往：山打根 斗湖 三月一日收 二日開行
總經理怡和有限公司啟
電話：香港二二八〇一一九

東澳輪船公司
DOMINION FAR EAST LINE PTY. LTD.
法斯士德 往：比利尼本 三月五日收 六日開行
東星 往：比利斯本、雪梨、墨爾本 二月八日收 九日開行

安娜碧琪輪 M.S. "ANNA BAKKE"
二月八日落貨 九日啟行往石叻，庇能及澳洲西部
利文杜埠
總行輪船公司代理渣信輪船公司啟

圖爲「百勝神槍」中的神槍手安東尼薛達

從「百勝神槍」談到 慘烈西部槍戰片已成爲票房保險

去年美國選出十大名片，打鬥動作片就佔了七部之多，由此可知，時至今日打鬥動作片仍是受到觀衆所歡迎的。製片家銳利的生意觸覺，對此自不會視若無覩，聽若罔聞，因之，製作的火力，就全集中在打鬥動作片上面。據說：截至去年九月底，在義大利攝製中或在籌拍中的西部槍戰片，就有二十多部，此外還有間諜打鬥片，戰爭片等，至於好萊塢以至世界各地製片中心的，就更不消說了。

在所有動作片中，占士邦式的間諜片，雖然仍在流行，但其受歡迎程度，顯然及不上慘烈殘酷的西部槍戰片。自「獨行俠連環奪命槍」面世之後，全世界電影觀衆都漸傾向於西部槍戰片，直到「獨行俠江湖伏覇」，西部槍戰片在整個世界的電影市場中，已形成一瓶排山倒海之勢。我們無暇研究觀衆對西部片喜愛的心理因素，我們祇知道西部槍戰片——特別是義大利拍攝的，已成爲票房的保險。而「百勝神槍」，就是在這種趨勢的刺激和鼓舞下拍出來的。

無疑的，「百勝神槍」是吸取了「獨行俠」的製作精髓，再加以別出心裁組織和充實的殘酷槍戰片，在氣勢上它是淩厲所有同類的影片，在橋段和動作上，它是奇出於點後來居上之作，所有「百勝神槍」，去年在義大利十五個城市上映，全部收入竟高達八億六千餘萬里拉，打破「獨行俠江湖伏覇」的紀錄，去年秋間，此片在美國及日本上映，盛況更是空前。此片是大導演雅芬路卡・蒂希路，主演者爲性格巨星安東尼薛達，爲英俊小生安荻路因芬提和安東尼菲東等，「百勝神槍」插曲是由名音樂家可馬斯路茲奧比尼編寫，可謂牡丹綠葉相得益彰。

周龍章一見女仔便臉紅

岳華、周龍章都是邵氏的男演員，同樣是新人。但是在邵氏那一大堆的男演員中，他們兩人却有一種與人有別的作風。

在任何地方，任何時候見到岳華和周龍章，他們給人的感覺，祇是一個很普通的青年人，就像是個還在學校派唸書的大專學生。

明星向來愛講派頭，一出家門，手一抓便蹈上「的士」去，儘管每個月的薪酬，可能負不起這筆爲數不菲的車費，但是要死撐這個「明星」的派頭，能夠使人欣賞的岳華和周龍章，便沒有這種惡習，以前是乘巴士的，今天也是。除非是時間太趕了，否則那一筆「的士」費，他們不願花哩。

何夢華一共拍了四部「西遊記」，計爲：鐵扇公主、西遊記、盤絲洞、女兒國。

岳華與周龍章都是這片集中的「齊天大聖」，岳華拍了前面的，周龍章繼承了後面，論演技各有特色：岳華老練一點，周龍章勝在個子瘦，扮起來更像猴子。

周龍章雖然拍了兩部戲，還是怕羞得很，從來不主動地跟人說話，一見到女孩子時，用不著說話，一早已羞的兩頰通紅了。

銀國飛絮 竹玲

娛樂

連圖故事 李後主

(七)徙兵遁，後主大喜出迎，祇見徐鉉，知從嘉被拘，悲傷不已，乃恐林仁肇將投宋，大怒，繼動乘機力詆仁肇，潘佑等朋比爲奸，命捕入獄，念弟情切而嚴懲，歡挑撥被小人，周得訊，來見，力陳仁肇等忠心，恐是太祖離間計，乃借仁肇，惜仁肇等已自刎明志，後主哀悼。

(八)太祖派大將曹彬進兵南唐，示從渫宗守土，令備救兵，繼動按兵不發，且將來殺，連夜逃返金陵，繼勳通敵，下令處決繼勳，將士義憤，爭臠其肉。

有線電視

英文台「妬海遺恨」是改編自有名傳記

今晚，麗的電視英文台又有一個新節目推出，它是叫做「妬海遺恨」的長片集，以後，也是逢星期五晚九時四十分便和大家見面。

無疑「妬海遺恨」是麗的中英文兩個電視台不斷充實和加強的新節目之一，踏進六八年度來麗的電視已迭有不少新節目登場，而且都以內容精彩，深得觀衆好感，「妬海遺恨」當然也不會例外，它本是改編一本很有名的傳記，由五位名作家改編爲電視劇本，兩位名導演聯合執導。

故事對人性的利害衝突，有很深入和細緻的描寫，其中涉及性的佔有，刻劃得尤見眞摯生動，愛看文藝氣息濃厚影片的觀衆，當會對它大感趣味。

專心致意獻身影壇 阿拔圖蘇第說 沒有空暇結婚

他不及馬斯杜安尼、奧加士文的英俊，但年的瀟洒，亦不及維多利・細比亞兩位國際明星都大，現年四十八歲的阿拔圖蘇第，在義大利影壇的地位，決不比他們爲遜。

阿拔圖是優秀的喜劇及戲劇演員。他的喜劇才華，在義大利式的喜劇，「上床好嗎？」及和蘇菲亞羅蘭合演的「艷后迷春」，表露無遺。

如果欣賞阿拔圖在「艷后迷春」演凱撒的搜智風趣，當要了解，他有深厚演喜劇的基礎。這位不太高，頗爲豐腴，笑起來露出一口白牙齒的義大利人，在十三歲那年，便在模仿美洲諸明星、羅路哈地的比賽中，仿哈地的手勢動作和說話的聲調，奪得首獎。

從那時開始，阿拔圖便走哈地的路綫，在雜藝劇團，表演滑稽突梯的節目。後來進入電影界，早期亦是胡鬧性的滑稽，待經驗稍多，便收斂過火的動作，以卓別靈爲師，重視內心的傳達，漸漸培養成獨立風格。

當阿拔圖於演喜劇成爲義大利的賣座明星後，他開始決定，要表現深度的戲劇傳達力。他第一部受欣賞，但不大具備商業性的電影，是費里尼導的「白酋長」。但這部電影，使他受到荷里活製片家的注意，請他和洛赫遜演「戰地春夢」和大衛尼芬主演「香紙間諜戰」，以及新作品，則有「皇家賭場」等。

今天，阿拔圖已名成利就，但仍是王老五一名，問他何故獨身，他聳肩笑說：「沒時間去談戀愛，怎麼結婚呢？」

花月良宵 連圖故事

三、黑夜奇遇：李菁陳厚闖入之巨宅，原來是空的，宅主楊志卿自女兒在戶內自殺後，即離開這傷心地，李菁陳厚便變了臨時主人，施展其魔術手法，在這宅內大吃大喝，陳厚更把張燕這群少年男女扮鬼唬跑，原來張燕是楊志卿的姪女。

銀色演義

演反串台型十足 李居安初顯才華

春節粵劇班雖然頗活躍，但也有不少紅伶沒有落班，其中之一便是李居安，她有此空閒時間，當然是及時行樂，何況，又有了最親密的男朋友，更是樂也融融。

談及拍拖，阿薇向她問及婚期，她很大方的回答：「拖即管拖，對於結婚，目前爲止尙未有考慮到，我希望在電影圈好好的幹一番。」

撇開其他的不談，李居安的求發展，的確是不畏艱難，不遺餘力。關於她的拍片，她若有所悟的說：「說來有趣，去年我一共拍了五套片，而這五套片，我都是演反串戲的，其中將要上映那套「飛龍刀」，便是第一套的反串。」

據她告知，影劇生涯以來，過去從未演過反串，因此，初次演反串時，總是感覺不便，並且恐防失去水準，對以後的發展更有影響，因此便不斷留意人家的演出，一套又一套之後，是漸漸習慣了，最低限度也演得中規中矩。

她說：「我自已當然不知演成如何？反映怎樣？但如果將來電影界也多受落的話，我也希望多些嘗試反串戲。原因嘛！所拍的武俠片，有時是女多於男的，如果我多演一些反串戲，可能會對我有點幫助。」

衆所皆知，李居安本來是一位刀馬旦，武功方面是有相當造詣的，加上說得一口流利的國語，此類人材，在目前武俠片正大受歡迎時，的確是一位理想人材，難得的是她又樂意演反串，難怪去年一口氣接了那般多片，而又接了五套武俠片。

閒談之下，我若有所悟的向她問：「前些時，曾聽說妳返回台灣的，甚麼時候動程？」

「現在我暫時不回去了，」她坦誠的道：「最近我搬了新居，主要目的便是希望接母親來住，曾經有一段時期，我真的想返回台灣的，現在既然有所發展，當然是改變計劃了。」

鑑貌辨色，相信她眞的是仍然計劃在影劇圈，好好的再求發展，聽說她的男朋友也同意她這樣幹，給了她不少的鼓勵。

江紫薇

天天滿十連 第11天映
太平 環球 國都 新舞台 好世界 利舞台 多利 龍城 寶城 華盛 麗宮 快樂
李後主
導演：李翰祥 監製：白雲仙
天上人間一般滋味 江山無限落花流水
預售三天門票
佳評如潮

國迎歌大劇 泰春唱喜！ 最格高調 最情美調 易文導編
水上人家
THE BOAT GIRL
陳厚 陳曼玲 容蓉 主演
監製 朱國良 製片 楊曼怡

娛樂 荷李活
早場十二點半 龍鳳配 柯德莉夏萍 威廉荷頓 主演
早場十二點半 火海忠魂 洛克信 佐治彼柏 主演
荷李活 十點半專映早場 空中女殺手 陳寶珠 張青 主演

廣告刊 電：七三〇七〇八

荔園 遊樂場 遠東 機場 荃灣 遊樂場
刺激新奇 郊遊勝地 唯我獨尊 機動遊戲
闔府遊荔園 今年行好運
門券 大人七毫 小童三毫

啟德遊樂場

九龍城 國際 今天選映 THE AMOK 狂風暴雨 群芳劫
今十點半 早場 花都喜相逢
今日公爵場 十八羅漢大收鵬

眞光 國泰七彩輕鬆喜劇巨片 太太萬歲 樂蒂 張揚 田青
今十點半 爛賭二當老婆
今十二點半 降傘突擊隊
下期七彩俠門巨片 遊俠奪命斷魂槍

東城 快樂 麗華
七華納出品驚險緊張巨片
昂然進入第三週！
電影皇后 柯德莉夏萍 演技精湛代表作
奇謀妙計女福星
越映越旺・人人讚好
從頭到尾氣氛緊張！
特藝七彩 中文字幕
WAIT UNTIL DARK

皇后・麗聲・皇都
第十四天 2.30 5.20 7.30 9.40
鐵金剛勇破火箭嶺

利舞臺・樂宮
今天四場！
美國七彩 POINT BLANK

快樂・東城・麗華
第三週！老幼咸宜 7.30 9.40 2.30 5.20
柯德莉夏萍
奇謀妙計女福星

新華・豪華
黑夜偷襲！險過剃頭
保羅紐曼 施娃歌仙娜
THE SECRET WAR OF HARRY FRIGG

樂聲・新聲・國華
今天最後
珍芳達
百勝神槍
未成年男女不准觀看！

總統・大華・皇宮
第十二天 皇宮今最後
占士甸 桃樂菲普麗雲
橫財三千萬

東方・金冠・金門
有敵無我！決一死戰
查路頓希斯登
WILL PENNY

東樂・麗都
今天盛大獻映
鐵膽蕩娃
特藝七彩 全景闊幕！

港九尙綸聯合廣告

花草蟲魚

夜雨剪春韭

關靜

春雨之後，韭菜肥美，香甜可口，所謂「夜雨剪春韭」，確別饒風味者也。在春寒料峭，或春雨綿綿之際，置之於小火爐，綏火而食，亦一樂也。

春雨之後，韭菜肥美，香甜可口，所謂「夜雨剪春韭」，確別饒風味者也。韭在植物學中，爲百合科，葱屬，亞洲原產。韭俗作韮，頗與葱相近，多年生草本，春季其苗叢生，高可一尺許，葉扁而長。花有花被，六片，白色，雄蕊六枚，集生於花莖之頂，繖形花序。可供食用。有「草鍾乳」、「起陽草」、「懶人草」、「豐本」諸別名。「羣芳譜」云：「韭，叢名韭白；根名韭黃；花名韭菁。幾生豐本，長蛋青草，八月開白花，成叢。」韭菜雖賤物，然味亦高，以之炒辦肉或用以蒸豆腐，加「鹹蝦醬」調味，爲日常便飯中之殺「假飯物」者也。至若用塊韭、煎豆腐，韭菜三兩，加入水少許，並以麵豉溶之，香味可傳十里，相傳爲昔專賣大馬站，街口路尚未開闢，出入恒以有輛館，於時有專街馬周興代步，頭街尾尾，每有輛館，備同興輛伕待僱者。大馬站之輛館，每有輛伕某嗜韭菜，飯於輛館門口，設爐於地，爲豆腐韭菜炊飯之菜式，某撫台出入經此，常覺佳餚甘香之氣，出自大馬站，某撫台固外省人，不知是何菜式，而有此甘濃香味，問諸左右，左右具以稟告，撫台命召輛伕回衙，命作此菜式以進，食而甘之，乃呼之爲「大馬站菜」焉。在春寒料峭，或春雨綿綿之際，置之於小爐，綏火炙而食，其好杯中物者，低斟淺酌，亦一樂也。本港有小食肆，其瓦罉小菜亦有「大馬站菜」此菜式，祗另有一種風味也。「本草綱目」云：「韭之菜在瀋，瀋乃未出土者。」港中菜館，多寫作韭王，謂爲韭中之王，亦無不可也。韭王之種法，於韭未長成時，以瓦筒圍之而栽成者也。現時多改以膠袋，近見菜攤所售之韭王，不及往日之粗壯，未審是否膠袋不如瓦筒之佳？韭王爲茶樓酒館不可缺之配料，比葱爲名貴，如炒肉絲麵，上湯伊麵，水餃之屬，倘無韭王則不足稱上乘食譜。點心中有「韭王三絲」、「韭王春捲」、「韭王酥盒」等，均甘香可口，至於菜式中之「韭王三絲」、「韭王雞絲」等，固上乘之熱炒也。陸游詩：「家園韭黃」，以韭王爲配菜，由來已久矣。韭菜與韭王，均宜於炒蛋，以韭菜炒蛋，多配以蝦米；韭王炒蛋，則多以鮮蝦，兩皆味美而便製，便捷價廉，韭菜炒蛋尤廉，最合家常菜式，蓋便捷價廉美味故也。當閒諸老婚者，謂韭菜之起源，乃狗肉而生者，據云：昔有高僧，有欲破其齋戒者，餽以狗肉餡而誘之，僧陽爲納之，暗埋後園泥中，餽者以爲僧不能自禁其饞涎，被肉香所誘，已盡食之矣。後詢其徒，徒乃告以埋於土中，餽者陰至後園，撥土驗之果然，數日後，土出植物如草者，因埋狗肉而生，故呼之曰韭，狗與韭同音也，持齋者故不食，此委巷鄙言，殊不足道，順及之耳。實則釋家，不獨戒葷腥，抑不嗜辛香之品，即葱蒜韭亦不食，非僅韭而然也。古人於元旦以辛盤奉客，辛盤者，即葱蒜韭之物，按「風土記」載云：元日以葱、蒜、韭、蓼、蒿、雜和而食，名五辛盤，取新之意也。辛與新同音。「酉陽雜志」載有一種名水韭，生於水湄，狀如韭而葉細長，可食云。春韭固佳，而當秋月望端，開小花成簇之候，根莖肥白且嫩，其味亦美。楊凝「韭花帖」云：「當一葉報秋之初，韭花逞味之始，助其肥羜，實謂珍羞。」

寂寞的荒原

靈涯

「哦！」他顯然吃了一驚。

我擡着臉，眼淚開始湧上眼眶：「不要問我爲甚麼，也許除了你這個朋友以外，我就完全是孤單的了！」

我是完全孤單的，前年聖誕節，我還有一個快樂的家，可是，去年聖誕節，妻子離開了我，連小薇我也搬走了。

小薇，小薇，我好想你！

秀中走近我，柔聲地說：「叔叔，雞湯冷了。」

我搖搖頭，[illegible]

我想[illegible]

[illegible]主編一份刊物。那時我對文學非常有興趣，時常在他的刊物上發表文章，就這樣，慢慢一段因緣，我們結成了好朋友。雖然他的年紀接近四十，有妻有女，我卻祇是個二十出頭的年青人，我們仍然是十分投機，年齡、興趣和性格的懸殊，也沒有造成隔閡。後來，他到香港來發展業務，從此棄文從商，我們一直都保持信來聯繫，沒有中斷過。六七年來，有一年，他特地回來過星加坡，那是他的太太去世不久以後的事，他顯得相當的消沉，妻子的死使他的確是有一個頹喪的中年人了，他近乎失去了生活和朝氣。他彷彿老了二十年。那個時候，我才第一次發現，他在星加坡消磨了差不多一個月，我拋開了自己的工作，甚至連密茜也冷落了，天天陪着他去到處遊玩，我努力安慰他，鼓勵他，希望使他恢復對人生的信念。他離開的時候，我發覺他已經開朗了不少，我也放心了不少。不久，我就和密茜結婚了。

我還記得，第一次和密茜邂逅，是在一個文藝座談會上面，我應一個中學生的邀約，在會上朗誦了我的一首新詩。那是我自己認爲寫得最好的一首，在雜誌上發表了以後，得到很好的評價，伍教授還特地把它翻譯成英文和法文，寄到外國的雜誌。（六）

迷幻

上海文武

八七：神秘的電話號碼

道時，汽車已到了南美酒店，大亨很瀟灑的說：「我明早便去看白茜。」

「李先生，你見白茜，別說碰見了我！」

「爲什麼？」

「因了……。」

「假如你說碰見了我，一定曉得我把她的情形告訴你，你才去看她，這樣一來，便沒有你自動去看她那樣好了。」

大亨返回酒店，侍役鄙夷的對他說：「李先生……」侍役邊說邊從懷中取出一張紙條，上面寫着電話號碼，說：「請你馬上打電話到這兒。」

大亨看了電話號碼

世界短篇小說選

信

毛姆 著　傑克 譯

左律師在家午膳是例外，他當然要回來午膳去。

「我也不能奉陪了，」左太太一舉，高羅士說，「馬上要往樹膠園去。」

「今天別去了。」左太太說道。

「此刻就得去瞧瞧，我已好久沒去了，還有一件緊急的事需要處理。你若能把賴娜留下來，直至我們決定了如何度假爲止，便很感謝了。」高羅士說。

左太太還想高羅士留，左律師阻止他說：

「他必定要走，他便必定走，不必強留了。」

左律師說話的聲調，似乎別有含意，他不再強留了，疾地一瞥。於是高羅士又道歉說：「你若能原諒我，我要即刻告辭了，趁早到那邊，天還未黑。」

他離桌而起。「你送我出去，好嗎？賴娜？」

「當然送你。」

他們倆一同離開餐廳。

「我說，他太不懂得規矩了，」左太太說。「他應該稱賴娜……」

左太太走出餐廳，左律師又坐了下來。不一會兒，他聽到高羅士發動電單車的引擎，車輪在花園的砂碟小徑上輾動的聲響。

左律師站起來，直入客廳。高太太站在客廳當中，茫然凝望空際，手上執着一封開口信。他認得那封信。左律師入室時，高太太向他盯了一眼，他發覺她臉色灰白如死。

「羅拔知道了，」高太太俏地說。

左律師走上前，在她手中把信取過來。他劃着火柴，將信燃燒。他注視左律師燒信。他執着信封的一角，差不多燒盡了，才丟在花階磚地，兩人望着那張紙給火燄燒得捲成團兒，全黑了。他舉足踐踏着紙灰。（一〇八）

奇情偵探小說

五嬰奇案

雅達·高菲爾 著　南汀 譯作

六五　林牧師不是同謀人

白理覺帶辦說：「好吧，我現在可以暫時准你們夫婦離去，但，你們祇能夠就在你們的寓裏，絕不能離開度假區，直至這案完畢爲止。」白理覺轉對馬宗森太太說：「我現在再問你，你清楚白樂山太太和馬立品的關係嗎？」

「他跟白樂山太太相好，可能在去年聖誕節前，因爲在那個時候，我發覺他們的秘密。」

白理覺寫了宗樂枝幹事長和陸元慶警員。馬宗森和他的太太在所供紀錄上簽上名字就離開了。

在白理覺的辦公室裏，他的助手麥愛玲小姐，宗樂枝幹事長和陸元慶警員都在座。白理覺說：「我覺得馬宗森夫婦，都是好人。他們不會幹出犯法的事，不過，他們卻很容易受到何康寧的影響，而何康寧卻是一個胡塗的醫生。至於杜天星醫生，對於自己的生活，是會感到滿足，而他的太太，卻是一個外務好動的人，對孩子根本不感興趣。亞福成經理夫婦的個性，正和杜天星醫生夫婦差不多。」

麥愛玲說：「他們盜到的嬰兒，放到什麼地方呢？」

「當然是利用他徵嚴了。」白理覺說。

「那麼，管理徵嚴的林蔚文牧師，是否就是他們的同謀人呢？」麥愛玲說：「他們另有一個地方收藏嬰孩，那就是新徵嚴座住那位不遠的那座小木屋了。」

「王莉莉和白樂山太太有什麼關係呢？」

「噢，」白理覺說：「王莉莉就是白樂山太太呀。當馬立品在愛爾蘭邂逅白樂山太太時，他以王莉莉這個名字出現的。當時她曾提出要和他結婚，後來，她懷孕了，他更要和他定期結婚。」

「但馬立品卻藉詞離去。」

「白太太跟來度假區居住，是否爲了追踪他呢？」

「對了，從這個時候開始，馬立品每月就要供給她一千元，而且要他按月把這一千元存入她的銀行戶口。」

「每月一千元可夠嗎？」

「當然不祇一千元，所有傢俬、家用等等，同樣要馬立品負擔，因之，馬立品漸漸感到不容易支持。後來，馬立品就想到盜取嬰兒那方面去。」

「自然就是和馬宗森太太勾結在一起吧？」麥愛玲問。

「對了，他曾約好在那天晚上把嬰兒交給馬太太。但不湊巧，當他潛進白太太寓所時，白太太卻提早回來。同時，馬太太早已潛進她的房間，因爲是在晚上，祇好躲進她的床下了，」白理覺說：「這樣一來，白太太是另一個盜嬰人，又沒有亮着電燈，馬立品以爲白樂山太太重重的向他毆打，然後離去。」

市聲

？訝然的說：「這兒是什麼地方？」

「我也不知道，」侍役說：「對方祇吩咐我這樣做吧了。」

「是男人還是女人？」

「女人。」

大亨返回房後，便着一顆奇異心情，照號碼撥電話去，對方是一個女人，說：「這兒是××醫院」

「請問找誰？」

大亨聽了，才曉得這是白茜留醫的地方，她的心情突地緊張起來，不曉得白茜發生了什麼變化。因爲照一向的習慣，病人情況轉危，院方才會打電話給病人親友的。他忐忑的說：「我是李大亨，剛才院方打電話給我，不曉得有什麼事？」

「哦，李先生……」對方的女人說：「白茜小姐想見見你，囑我打電話找你吧了……」

「白小姐現在的情況怎樣？」

「情況還好。」

「謝謝你，我現在來看她……。」

大亨正想把電話掛斷，趕去看白茜，但對方卻搶着說：「喂，喂，李先生，你不要來了……。」

「爲什麼？」大亨吃了一驚，顫聲的說。

「白小姐現在入睡了，你明天才來吧。」

大亨放下話筒，才鬆了口氣，他躺在床上沉思，也覺得奇怪：自己爲什麼近來時常想念着白茜？難道自己墮下情網不成？說的，大亨自從白茜被謀殺後，也更憐愛，對她更關懷，他生怕白茜有生命危險，假如她有什麼不測，他便像失了心愛的寶物那樣孤寂了。

第二天一早，他便起來趕到醫院去，看護士見了他來，看看腕表，對他笑了一笑，說：「李先生，早。」

這句話本來很平常，但在此刻的李大亨聽到這個「早」字便很刺耳，充滿諷刺性似的。他苦笑一下，說：「小姐，早。」

發酬通告

今年一月份下半月稿酬經已分發，請各文友即日起在辦公時間到會計部收取爲荷。

編輯部

孤芳

夢端平

他還在那裏躑躅時，我就轉身來到街上，打算到她的同學和世伯那裏去找一找。可是，走遍那兩家，都說她已離開三天，這期間誰都沒有見過她。我想起王亥鳳的特殊性非常，大約是躲避到一個安全的地方去了。否則的話，事情真是不堪設想了。我在街上盲無目的地走着，心裏想着沿兩個人到底去了那裏。我但願宋志德在和婆娘作樂，王亥鳳在一個安全的地方養性。祇有用這種假設，我才能使自己的感情平靜一點。

不久，中午了，我來到一家小飯館，叫了一客一碟菜，吃了個飽，然後想去找兩個我以爲最得力的朋友，打聽宋志德和王亥鳳的下落。因爲我在城裏走來走去，可實在有點不方便。我來到一個朋友的家裏，他的太太一見我就把門砰的一聲關上了，在門內說道：「一不要給我們帶來麻煩吧，要知道我們是怕事的！」

我這到這個打擊，知道那個朋友已經相當怕了，這就是因爲報紙上對於我們的事談得太多了，才使人有那種惹禍上身的印象。

我悶悶地在街上走着，不覺已來到五鳳飯店的門前。我的心裏也不無激動，因爲在一年之前，這家由我經營的國風飯店，生意是多麼興隆。那時候，我總覺得我未來的事業要從這裏開展，誰料他僅祇有一年的工夫，它已經改換了招牌，成了我的仇人的產業了。

我站在飯店的對門，打量着它。我發覺這家飯店的營業情況並不好，不知道是由於經營不善，還是朱凳非疏於管理的緣故。我繼續朝前走，前面已是我的舊居。這地方本來就冷清，現在因爲自己離開久了，看起來分外冷清。我穿過街道摸出鑰匙來開門。就在這時，我彷彿聽到有人在談話。我住了手，想辨明道聲音是來自附近的地方，還是就在門內？當我再聽的時候，談話聲又沒有了。我懷疑這是我的心理作用，壓子裡不會有人。不過爲了預防起見，我一手把門，一手探入衣袋，握緊了那把手槍。

門打開以後，我發覺裡面的桌椅又移過了，並且跟我上次所見的不同。我立刻戒備起來，不錯，有人到這裡來過了，要不然地上不會有那麼多垃圾。可是，那究竟是誰呢？對了，一定是上次見到的那個小偷，他在偷竊的前後，一定借我這個地方落腳。

這時，又有聲音起來了，這次是鞋底摩在地板上的聲音。我立刻掏出手槍，向着四周望一望，再走向通道。奇怪，我的房門虛掩着，而我上次明明把它鎖好了的。我把身子貼在門邊的牆上，然後猛的一腳把門踢開了。

這一下，令人吃驚的事出現了。宋志德的手被綑住了吊在牆上，嘴上包着一塊布。他的表情很痛苦，頭髮都垂了下來。在對面的牀上，王亥鳳仰躺在那裏，手腳都被綁住了。我也不作思考，就上前去幫宋志德的繩子解開以後，他像麻袋似的落到地上，完全不能動彈了。（一〇一）

半靜寂地帶

春寒料峭，春雨霏霏，元月以來，雨水超過二吋，較往年同期爲多。淡水湖存水亦驟多。多酷所謂「冲淡水」是也。

×　×　×

元月搶劫案件，比去年同期多逾四倍，而盜竊案亦爲去年元月的兩倍。多手多腳，是否與猴年的猴子有關呢？

×　×　×

香港廣播電台，將一向沿用之「週率」名詞，改用國際專門名詞之「赫」字。即「六四〇千週」，改稱「六四〇千赫」。這是「赫修」，左報大概又要「反對」吧？

×　×　×

印度財政部長，建議對獨身漢免納所得稅，作爲鼓勵節制生育辦法之一。此法對女王老五似乎更有效。

歷史小說

花見羞

南宮搏 著

鎮靜應付

「我想，太妃似宜移居內苑，上陽宮太暴露了！」朱水秀直率地提出：「石敬瑭總是太妃的孩子——人們在他稱帝之後，必然會聯想到這一層關係的。」

「哦——」她思索了一些時，搖頭，沉靜說：「我想，我不能移動，上陽宮雖然暴露在外，可是，倘若有事，內與外差不多的！」

「從前那一次……」

「水秀，從前那一次和現在的情形不同了，從前的形勢，我們還能有所把握。現在如出事，我們一點憑藉都沒有，水秀，我們不能動——」她嘆了一口氣，合上了眼皮，稍緩，又說：「你再會訴我一些詳細的情形。」

「我所知不多，但曉得契丹王冊立石敬瑭，國號晉！石敬瑭已在晉陽登基了！」

「他們的辦法呢？契丹王爲何此作？是否有和我們作一大決戰的決心？」

「很難說，有人說，契丹王如此作，可能是一種報復行動，因爲我們皇帝派人北上，遊說別部契丹，準備另立一位契丹王，與現在的契丹王分庭抗禮。」朱水秀透了一口氣：「他們說，契丹王必是得了這訊息，先下手爲強，立石敬瑭爲帝！」

「這辦法可能有些意思……。」

「太妃，我關心的，還是本枝院……」朱水秀再把問題拉了回來。

「這個，由它去吧，我們無法可想的，倘若橫逆來了，這一回，必然避不了！」

「唔，那末，我們怎麼辦？就坐待嗎？」

「水秀，不要急，此地的一些人，沒有拼命，不敢對我擅自採取行動的，我相信，在懷州的皇帝，此時也無暇想到我！初步結論，我會安全！」

「太妃，你似乎樂觀了一些！」

「也許，但除此之外，又有甚麼辦法呢？」

「哦，我想——我們至少能調集三四百兵應付！」

「千萬不能如此，我們一調動人，那就是自取大禍了！」她安詳說：「別人也許在等我們先動啊！」

「那末……」

「完全照常行事，不變！」

「太妃——」她悄悄地叫了一聲。

「你聽我的，不會錯！」她忽頓，又說：「你在安排，我要曉得消息，皇上的反應，戰場上的種種，還有，洛陽的安排！」

消息是秘密傳到的，但是，不久之後，消息就外洩了！當夜，洛陽城進入戒嚴中。（一〇〇）

瘟君夢

著

第十三回　一代天驕　萬山紅遍　金錢贖性命　民血染蓬蒿

毛澤東出來又找到彭公達，問道：「我們幾時走？」

彭公達笑道：「你是特派員，當然要聽你安排。」

毛澤東說道：「最好馬上就走，武漢這邊已經不能再住了，照我推測，國民黨馬上就要下令捉人，捉去了一定沒有命，所以非趕快走不可，祗有到了湖南才安全。」

彭公達本來沒有主張，聽了毛澤東的話未多考慮，兩人一道回了湖南，剛進了湖南境，毛澤東提議分道而行，各走各的，到長沙集合，免得路上被人發現目標，把兩人都捉了去。彭公達自知目標沒有毛澤東大，既然毛澤東這樣說，倒是求之不得。

兩人分手後，彭公達先到了長沙，一連一個星期未見毛澤東露面，頗爲奇怪，可是又無處去找他。這時武漢中央知急了，羅明納茲同紐曼尤其焦急，因爲他們兩人已把兩湖秋收暴動的決議案送去莫斯科，此時卻沒有下文，莫斯科再怪下來，自己也逃不了責任，當時就派出顧問團一個名叫馬克夫的俄人，到湖南去坐催，無論如何要在九月十日以前發動。

馬克夫帶了一名年輕譯員到長沙找到彭公達，詢問暴動進行情況。

彭公達說道：「一切問題要等毛澤東同志前來解決，他不來，整個暴動計劃也無從談起。」

馬克夫大爲震怒，拍案斥道：「你這是什麼話，你身爲省委書記，竟然不負實際責任，卻要向毛澤東身上推，毛澤東若是死了又怎麼辦，暴動就停止了吧！」

彭公達說道：「馬同志千萬別發脾氣，我並非有意逃避責任，實在因爲本省工會農民軍都是毛澤東同志一手組成的，祇有他才知道實際情形，所以說一定要等他回來才能決定。」

馬克夫看他這樣說，也無可奈何，祇得捺着性子又等了兩天，毛澤東來了，見了彭公達就流淚說道：「我是兩世爲人，沒想還能見到你。」

彭公達說道：「我真的急死了，馬同志天天就在這裏坐催，你知道我又不經手，你不來我一點事也辦不成，你到底這些日子去了那裏？」

原來毛澤東與彭公達分手後，不敢去長沙，恐怕有人認出來跑去軍中報告，捉去一定沒有命，考慮下決定還是先到安源比較安全。

這時李立三、劉少奇、毛澤民都不在安源工作，不過經手的工會幹部也都認識毛澤東，見他來了，皆表歡迎。

毛澤東將工農幹部召來會議室，向大家說道：「我黨中央決定在兩湖發動秋收暴動，任命我當特派員，負責推進湖南暴動。可是暴動要有強大的軍力才能成功，目前我們沒有隊伍，必須現在組織，我想把安源的礦工編成一個旅，就可以支持了。」

許多礦工領袖聽說要編成隊伍去打仗，都不由得一怔，一齊說道：「我們都是工人出身，平日連槍也未見過，一旦要去同軍隊打仗，怎樣打法，恐怕大家弟兄未必敢去。」（四七六）

永華　今天盛大獻映　邵氏出品　奇情激烈彩色巨片　黑鷹　胡燕妮　張冲　主演
今天早場：桃花仙子
今天餘場：香港女伯爵
下期正場：世界流氓　續集：水滸花

華樂　今午十點半：歡樂歌聲處處聞
今天餘場公演：蕭芳芳　呂奇　主演
黃飛鴻威震五羊城　關德興主演
明早十點半：觀音得道
明天大公餘場：獨山歷險記

九龍城區街坊福利會
籌建福利大廈基金暨經費公演
今天日夜場公演　假座新蒲崗彩虹道啟德遊樂場左都大戲棚
瘋魔香港　進軍九龍
即售三天日夜場票
日：五元至七元半　夜：七元半至十元
大龍鳳劇團
麥炳榮　羅艷卿　新海泉　夜菊紅　賽麒麟　陳天龍　陸忠玲　梁鳳儀　林少芬　陳錦棠
今晚公演又一大名劇：莽漢氣將軍
今天日戲：七彩寶蓮燈
明天假日日戲：花好月圓
明晚又一巨劇：蕭世雄霸楚城
後天日戲：箭上胭脂弓上粉
後晚又一巨劇：雙雄爭艷嫦娥

總統　大華　皇宮
不日獻映・又一瘋狂七彩大喜劇
瘋狂科學家
五大新奇趣劇拍八發明笑鬧喜劇
維多利亞女皇時代，居然發展太空火箭，登陸月球，瘋狂可見！
保羅艾　菲納　杜唐　許麗　戴娜　賴菲　泰利湯　馬斯　聯合主演
THOSE FANTASTIC FLYING FOOLS

灣仔街坊福利會
籌募建校基金暨福利經費公演
新鳳凰劇團
新馬師曾　鳳凰女　譚蘭卿　劉月峰　梁醒波　尤聲普　黃千歲　少…
經理：黃炎
地點：灣仔修頓球場巨型戲棚
十一日：良宵花弄月
十一晚：新編名劇　今宵鸞鳳再和鳴
十二日：玉手挽山河
十二晚：歷史名劇　陸文龍祭岳王墳
價目表

倫敦　新都　仙樂　國寶　即日續映
昨天爆棚　今天定座請定座
寒流與熱浪交鋒，好戲仍要排龍！
歌女白薔薇
監製：李浪
製作認真，絕不羨華；情節新鮮，人人讚好；場面偉大，彩色夠厲；新春娛樂，最好呢套。
導演：張一湖
領銜主演：艾黎
南宮遠　李大揮　江南　姜英　李敏　合演
全部伊士曼七彩闊銀幕

東樂　麗都
ANITA EKBERG　DANA ANDREWS　PETER MARTELL　IN THE COBRA
今天盛大聯映　鐵膽蕩娃
瑞典肉彈　安妮達寶　示威之作
脂粉陷阱　色桃

好消息的喜訊　想促進胸部健美曲線增加　請速利用春寒進補　唯一口服　豪乳靈
更覺迷效　現代女性唯一感到最痛苦的便是先天性胸部平坦的缺憾……

分類廣告
蔡德芬　醫　七代祖傳四十年經驗　耳鼻喉　頸瘰痰核
灣仔軒尼詩道三一六號

男人虛弱　男性寶
腦　謝健初
痔瘺　苗樂天　醫精
痔瘺　莫敬仁　廿元包醫
百年老牌　大佛　腸胃丸
癬　陳劍秋
外皮　謝照光
尿
痔　李偉文
腦暈　元氣虛弱
靜林氏

工商日報分類廣告

每段 大字四個 小字四十個 每單位不得超過四段
每天二元 三天六元 上期收費 不折不扣
銷數廣 效力大 收費廉

凡涉及法律性廣告，須携同身份証來本報辦理刊登手續

洽刊處：
㊀中區燕興處利源東街八號地下 電話：二二五四九五、二二一二三八
㊁灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二九三〇七、七三〇七〇八
㊂旺角彌敦道七五六號B地下（東樂戲院側近太子道口）
㊃油蔴地上海街三一九號老質公司。
㊄九龍城周生生金行（太子道四三二號）。
㊅青山道周生生金行（青山道三二六號）。
㊆油蔴地周生生金行彌敦道分行（彌敦道三一二號）。
㊇旺角周生生金行（上海街六三一至六三三號）。
㊈深水埗周生生金行（大埔道四十七號）。
㊉佐敦道周生生金行（佐敦道卅七號L）。
⑪紅磡周生生金行（蕪湖街九十九至一〇一號）。
⑫荃灣周生生金行荃灣分行（荃灣青山道）。
⑬元朗周生生金行（大馬路一號B）。
⑭元朗康莊市場街六號仁愛診所。

下列各號信箱現有信存在本報廣告部請携帶本報收據到本報廣告部領取，或中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。
仔 4415 4415 4416 4421 4422 4423 4424 4428 4428 4439 4440

租售

土瓜灣 高息舖位唐樓出售 接洽處：中環怡和大廈146號室 電話：230589

風水旺樓 旺角砵蘭街314-316號

旺舖平賣

中環舖售

新樓租售

住宅出售 太子道333號

旺樓廉售

屋店租售

商樓租售 香港仔 可租作商業工業用

招租

石屋房廠售

（香港）橫門舖面

西環旺舖連

自由閣七百

四平租

寫字樓租

旺舖廉租

寫字招租

20元寫字樓

（九龍）清永灣

太子道樓

發財旺舖

全層招租

出讓

旅行房車

塑膠機讓

餐室轉讓

梯口招頂

招生

電視專科

香港婦女補習學校 香港補習學校
拼音打字會話 珠算 算術 英文 國語 國文
起教母字文英學初授教語英話會

洋行商科

美林裁剪

日語學院

沙龍實習

士瓜灣學校 招幼稚園小學生宿 嚴教管 廉費收 創校久 設備好

天主教聖安尼 招中小學及幼稚園 寄．宿．生

至善學校 小學 幼稚園 寄宿

招寄宿生

寄宿

寄宿托兒

60元寄宿

招寄宿生

小學寄宿 九龍

楊立本小學幼稚園招生 宿寄稚幼學小

天佑托兒院

寄宿托兒

寶光英專

香港婦女補習學校
速成會話 普通會話分班六級

美術速成

英人教授

假髮漂染

立案 香港商科語言書院 廣告画裝飾班

恩澤書院 九龍界限街173—175A 中，小學，幼稚園 招收寄宿生 環境設備好管教嚴

巴域中學招生 幼稚園至小學續招 男女寄宿生 九龍大埔道92號 電802944

導正日文

港九兩校二月份 招初中高級早午晚新班及插班生

香港商科語言書院招生
立案・九龍旺角彌敦道607號新興大廈三樓（大人公司對面）・校舍為規模最大及師資最好學府・電話：858440
英婦會話・德文・法文・日文・國語・西班牙文
以上各科均由各該國名教授教授・修業各科領受畢業証書外，另備考L.C.C.及PITMAN・AIA・GCE文憑試
打字全科：全部新機・四十元學到畢業。
英語拼音：一月速成舞氏及國際音標。
珠算全科：學費廿元包教曉、一月速成。
TOEFL班：由英籍經驗教授授課。
英文文法及寫作：精編講義、初高中速成班。
香港稅例　成本會計　商業信札　數理化班　英文速記
英文會計簿記　出入口文件班　中文會計簿記　廣告油裝飾班　各業會計
國語班：由國內大仿旅大平洋電影明星主演⋯
人人可讀

青年會招

攝影沖放

立案・香港商科語言書院
模型雕塑班
旺角彌敦道607號新興大廈三樓 電話K-858440

香港機械工程專科學院
模具（公模）設計 製造 專科
（新班招生三月一日開課）
機械繪圖專科
（即招男女新生二月十五日開課）
經驗工程師教授保證短期學成報名從速來函請電858908地址：彌敦道568號九樓

國學書法

福利宿生 慈愛

美利堅中學 **招寄宿生**
中小學幼稚98元價雖稍貴但薪金過少難聘優秀師資，設備不週絕無安適環境，一月等於半年並非假話八年經驗參觀比較便知其詳

速成英語會話書院 拼音文法新班
英婦會話
個別小組時間任擇新法教授 三月修業能聽能講
附設出國會話班錄音函授班 彌敦道724號二樓電 693463

新界柏雨中英文中小學
續招中學中英文部及小學各級插班生及寄宿生，護士照料。校址青山道廿三咪洪水橋（十六號巴士直達校門電話零搭五三三四）

香港法文專科 商業管理學校
九龍尖沙咀加連威老道十二號二樓 電話 845656
教育司署註冊
速記・中英簿記・打字・出入口班・信札
日文・英婦會話・法文・英文文法・德文
註冊學校・註冊教師・選修兩科・學費八折・三科50元

協成英專擴校招生
大道中367—375號 電話244464 430832
全部刷新 師資優良
招晨日夜班・拼音班・初學班——F，5學生

待聘

教師補習

會計事務所

理帳報稅

中文大學

中文大學

經驗補習

家庭補習

精補數學

徵求

聘請

肉食公司招人

徵求舊書

學校檯椅

求婚 委托選擇請到良友號

婚姻服務公司

安全婚姻服務公司

誠徵女友

超齡不用愁

徵求

誠徵伴侶

誠徵粵女

誠徵伴侶

十年教學

代西人請寫字樓

聘女職員

招請女傭

聘請教師

聘女教師

高薪急聘

請什工

聘請教師

出口文員

廠請男女

急聘 塑膠售貨員

初級文員

招請司機

鑄銅技工

女帶位員

美國加拿大英國高薪聘請

聘請學徒

找職業嗎

美國高薪僱用

招請職員

美國加拿大英國高薪聘請

啓事

辭職啓事

旅港吳氏宗親總會通告

領福慰金

領福慰金

領福慰金

帛金待領

友聯公司

領福慰金

領福慰金

領福慰金

領福慰金

領福慰金

領福慰金

領福慰金

領福慰金

友聯公司

友聯公司

鳴謝僑港南海同鄉會有限公司

聯合鳴謝 香港船員親友互助福利會

尋訪

尋人

遺失

失遺支票

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

上門噴雪櫃

影印五毫

影印

打字機 計數機 收銀機 買賣修理

影印 升學出國 廿張四毫

東方哲學

精工修理

平賣打字機 新舊手提及座檯打字機 平價並有修理抹油交換 九龍彌敦道717（八珍樓十樓）（旺角道口ABC側城士乘車樓上）K698596

專改西裝

專門天綫

購兎羊毛衫

油漆灰水

萬能角鋼

萬能角鋼

專改西裝

昌記設計

尼龍假髮

打字機

打蠟清潔抹窗 地板翻新修補

簽證日馬星越泰特快（只須36小時）
加入泰國出境日期，印尼東埔寨簽證，久居馬來亞星泰國印尼
（九龍旺角彌敦道華銀行十四樓17室）巴西移民旅遊手續

搬運

立勝搬屋公司 九龍：848810・885280 香港：772755・773544

安全搬屋公司 九675872・672704 港444565

中聯搬屋公司 港717922・708973 九631288

興隆搬屋公司 九672704 港444566

大誠搬屋三十元

搬屋廿元

醫藥

痛 風濕筋骨 日本正宗噴射藥物針灸治療 根斷次一

針灸痔痛

余子洲

陳銳堉

疑難白蝕

男性退化症 饒少楹

頭痛哮喘

古生

詠春拳

外皮尿病 專醫 余志光

輕重尿病 一服斷根

尿科專病 高元

謝俊 皮膚 癬 尿病

痔 黃東明 陳修

黃標專科腰病丹

竹林氏 嚴重胃病 一服斷根

胃病專家

哮喘丹

耳鳴丹

我們的讀者：
如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格連同廣告費郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收當即妥為登刊也。
謝謝　工商日報

茲函附港幣　元（支票　號）請將下列分類小廣告由　日起刊登　天
此致
工商日報
刊戶：
住址：
電話：
一九　年　月　日
請注意：去、青來支票，請寫「支匯」二字
每段不超過「大字四個，細字四十個」每天二元